

Le Nouvelliste

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

MÉTÉO
ENSOLEILLÉ
AVEC PASSAGES
NUAGEUX

MAX: 21° MIN: 8°

Page 32

**Troupeau de brebis décimé
par le feu à Charette**
Les Bellemare vont reconstruire

30



17,5 M\$ À PARTAGER!



Nicolet

Un glissement
de terrain
force
l'évacuation
de sept
résidences

4



Maryse L'Heureux

La fondeuse
se joint au
Centre national
d'entraînement
Pierre-Harvey

37



Une famille d'heureux millionnaires: Sylviane Hébert et Diane Lanthier entourent leur mère Sylvina Hébert. Derrière, on retrouve Gaétan, Marcel, Aurel, Jean-Guy, Éric et Serge Lanthier. Après le choc de la nouvelle, l'heure de la célébration a sonné. Sylvina Hébert et Diane Lanthier, les deux gagnantes trifluviennes du Lotto Super 7, se sont rendues à Québec afin de récupérer leur lot de 17,5 millions \$. Sylvina était accompagnée de tous ses enfants et de son filleul, à qui elle a donné un million de dollars chacun. À lire en pages 2 et 3

Semaine



13536 00001 3

CAMRY 2006
Location 48 mois à partir de
299\$*



UNE EXPÉRIENCE D'ACHAT TELLEMENT PLUS SYMPA!

ACCÈS TOYOTA



SIENNA 2006
Location 48 mois à partir de
349\$*



*Voir détails chez Trois-Rivières Toyota
www.troisrivierestoyota.com 819 374-5323 5110, boulevard Jean XXIII

3314017

L'HUMOUR DE
Stéphane Laporte«Coudonc, tu me niaises-tu?»
- Desjardins à Chevrette

SOMMAIRE

Arts et Culture	30-31
Bandes dessinées	22
Économie	13 à 17
Gens d'ici	18
Horoscope	23
Loterie	31
Météo	32
Mots croisés	24
Mots mystères	19
Nécrologie	25-26
Opinions	8-9
Petites annonces	19 à 24
Sports	33 à 39
Sudoku	16

INSOLITE

Faux euros
pour voyager

Salonique Grèce (AP) — Que ne ferait-on pas parfois pour partir en voyage scolaire? Cinq lycéens grecs n'ont semble-t-il pas hésité à franchir la ligne rouge pour effectuer une sortie avec leurs camarades, puisqu'ils sont accusés d'avoir fabriqué de la fausse monnaie pour payer leur périple.

Les cinq lycéens, qui ont été arrêtés, sont soupçonnés d'avoir fabriqué 1100 faux euros, et d'avoir payé leur voyage en coupures de 50 et 100 euros, a annoncé la police. Les faux billets ont été retrouvés dans la cagnotte déboursée par l'ensemble des élèves, ce qui a amené le principal de leur établissement à alerter la police.

Les cinq lycéens âgés de 16 à 18 ans, ainsi qu'un jeune homme de 19 ans, sont accusés d'avoir utilisé un scanner et une imprimante couleur pour fabriquer les billets. Ils ont été inculpés pour contrefaçon et distribution de faux billets.

COMMENT NOUS JOINDRE ?

Le Nouvelliste

C.P. 668, Trois-Rivières G9A 5J6

INFORMATION

Téléphone: (819) 376-2501

Télécopieur: (819) 376-0946

information@lenouvelliste.qc.ca

ABONNEMENT

Téléphone: (819) 376-2000

abonnement@lenouvelliste.qc.ca

PUBLICITÉ

Téléphone: (819) 376-2501

Télécopieur: (819) 691-4356

PETITES ANNONCES

Téléphone: (819) 378-8363

Téléphone: (819) 537-8363

vendu@lenouvelliste.qc.ca

DÉCÈS

Téléphone: (819) 376-2323

Télécopieur: (819) 376-8625



Une famille unie et...

Sylvrina Hébert et Diane Lanthier se partagent 17,5 millions \$ du

Marie-Josée
Montminy

marie-josée.montminy@lenouvelliste.qc.ca

Québec — Diane Lanthier était certaine que sa mère Sylvrina Hébert ne la croirait pas quand elle l'appellerait pour lui annoncer qu'elles venaient de gagner 17,5 millions \$ au Lotto Super 7.

«Je suis une joueuse de tours, je suis haïssable, des fois!» explique celle qui, effectivement, partageait avec sa mère la moitié du gros lot de 35 millions \$ tiré vendredi dernier.

C'est en payant son épicerie, samedi après-midi, que Mme Lanthier, du secteur Cap-de-la-Madeleine, a fait vérifier les billets qu'elle avait achetés.

«J'ai donné le billet à la caissière, elle est allée le vérifier, et elle n'est pas revenue. Elle est allée voir la gérante. Je me demandais s'il y avait un problème, si quelque chose était brisé. La caissière est revenue en me disant que je repartais 17,5 millions \$ plus riche!» raconte la nouvelle millionnaire.

Jusqu'à hier, Diane Lanthier était brodeuse chez Plante Sport.

Avant d'occuper cet emploi, depuis environ un an, elle

avait toujours travaillé dans le domaine du textile, dont à la Wabasso, comme fileuse ou couturière. «Je fais ça depuis que j'ai 20 ans. C'était mon premier amour!» dit-elle du métier que sa nouvelle fortune lui permet d'abandonner.

Les deux autres amours de Mme Lanthier sont ses filles âgées de 10 et 17 ans. C'est à elles en premier qu'elle a pensé quand elle a commencé à réaliser qu'elle était désormais multimillionnaire. «Ça soulage. Je m'en faisais pour l'avenir de mes filles. Maintenant, leur avenir est assuré», partage cette mère qui appelle ses enfants ses «bijoux», et qui se réjouit du fait que les soins

pour traiter le diabète de sa fille cadette représenteront moins d'inquiétudes - au plan financier, du moins.

À moyen terme, son autre souhait concerne aussi sa famille. Diane Lanthier aimerait bien acheter une maison dans laquelle elle demeurerait avec sa mère et son frère Marcel, le seul du clan Lanthier qui ne résidait pas dans les environs de Trois-Rivières. Marcel reviendra au bercail, et sera le conseiller financier de sa soeur, qui apprécie sa «bosse des maths».

La gagnante n'a pas de projet à réaliser dans l'immédiat. Elle préfère «laisser retomber la poussière» pendant six mois ou un



PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

Les collègues de travail de Diane Lanthier, chez Plante Sports Excellence, Denis Bineau, Michelle Martin et Ève Abbott, montrent l'endroit où travaillait l'heureuse gagnante. Hier, des gens ont même demandé à toucher son poste de travail, pensant que cela pourrait leur porter chance.

Bye-Bye boss... chez Plante Sports!

Les collègues de Diane Lanthier se réjouissent pour elle

Paule Vermot-Desroches

paule.vermot-desroches@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Diane Lanthier aurait probablement voulu annoncer la grande nouvelle à ses collègues de travail de chez Plante Sports Excellence, mais elle n'en a pas eu le temps. Alors que la gagnante au Lotto Super 7 donnait, de manière anonyme, une entrevue à la radio, des collègues ont reconnu sa voix.

«On ne pouvait pas se tromper. On reconnaissait sa voix, et ce qu'elle disait correspondait à elle. Nous lui avons téléphoné pour savoir s'il s'agissait bien d'elle», a raconté au Nouvelliste Ève Abbott, responsable du département de broderie chez Plante

Sports Excellence. C'est dans ce département que Mme Lanthier travaillait depuis un an.

«Certaines personnes ont même demandé si elles pouvaient toucher à son comptoir de travail parce que ça pourrait leur porter chance»

- Michelle Martin

La gagnante ne s'est pas fait prier pour remettre sa notice

à son employeur. «Nous avons accepté sa démission. Disons que ce sont des raisons valables», a lancé Yves Tremblay, propriétaire du commerce, en éclatant de rire.

De l'avis de tous ses collègues de travail rencontrés hier après-midi, Diane Lanthier mérite la chance qui lui est tombée dessus. «C'est une femme très travaillante, très fiable et extrêmement gentille», a commenté Ève Abbott, sans cacher que sa collègue ne l'a pas toujours eu facile dans la vie.

Des superstiteux

Les employés de chez Plante Sports Excellence s'attendaient bien à voir débarquer des médias au magasin hier, mais ils ont été surpris de voir arriver... des

superstitieux. En effet, plusieurs personnes désireuses de remporter un gros montant à la loterie sont simplement venues voir l'endroit où travaillait l'heureuse gagnante. «Certaines personnes ont même demandé si elles pouvaient toucher à son comptoir de travail parce que ça pourrait leur porter chance», a indiqué Michelle Martin, une autre collègue de Diane Lanthier qui travaillait avec elle au département de la broderie.

De leur côté, les patrons devront penser bientôt à embaucher quelqu'un pour prendre la place de Mme Lanthier. «On fait rouler l'économie, c'est bien», a ajouté Yves Tremblay, toujours à la blague.

plus riche!

Lotto Super 7

an, placer son argent pendant ce temps et réfléchir à ce qu'elle en fera. «Je vais peut-être changer ma voiture, mais pas demain ou après-demain...».

La famille Lanthier a nolisé un autobus pour réclamer son prix aux bureaux de Loto-Québec à Québec, hier. Trois générations d'une famille «tricottée serrée», comme l'a constaté l'animateur Yves Corbeil, ont partagé ce moment rempli d'émotions de toutes sortes. Diane Lanthier avait du mal à cacher une nervosité bien compréhensible, certaines de ses nièces pleuraient, et un de ses frères a même vécu un malaise ayant nécessité la venue des ambulanciers à l'heure du

midi (remis de ses émotions, il a assisté à la conférence de presse de 14 h).

Mme Lanthier et sa mère achetaient des billets de loterie seulement lorsque les lots étaient particulièrement élevés. Les dames estiment avoir investi environ 30 \$ en billets de loterie la semaine dernière. Le billet gagnant avait été acheté dans un dépanneur du 355, Barkoff (Gestion Gérard Crête).

L'autre partie du gros lot de 35 millions \$ du Lotto Super 7 de vendredi a été remportée par Nancy Young, préposée aux machines à sous du Casino de Montréal, et à son conjoint Enryck Piché, résidents de Sainte-Sophie.*



Sylvrina Hébert et sa fille Diane Lanthier sont les heureuses gagnantes de la moitié du gros lot de 35 millions du Lotto Super 7, tiré vendredi dernier.

La générosité d'une mère

Sylvrina Hébert donne presque toute sa part à ses enfants

Marie-Josée Montminy

marie-josée.montminy@lenouvelliste.qc.ca

Québec — La fête des mères sera célébrée dimanche prochain. Sylvrina Hébert, elle, fait les choses un peu à l'envers.

C'est elle qui a offert des cadeaux à ses enfants, hier. Et pas n'importe quels cadeaux...: deux millions \$ à son aîné Marcel (qu'elle appelle son «bras droit»), et un million \$ à chacun de ses autres enfants.

En fait, il n'y a que Diane qui ne recevra pas de présent de sa mère, puisqu'elle a elle-même empoché la moitié des 17,5 millions \$ remportés à la loterie ven-

dredi dernier.

Sinon, Serge, Gaétan, Aurel, Jean-Guy et Sylviane Lanthier

des 14 petits-enfants de Mme Hébert. L'homme de 30 ans, qui travaille pour Pepsi, est

«Je voudrais dire à ceux qui ont des gros montants d'en donner. Quand on aime les membres de notre famille, on est aussi bien de leur en donner de notre vivant.»

— Sylvrina Hébert

ajouteront un million \$ à leur compte bancaire.

Même chose pour Éric, un

aussi le filleul de la multimillionnaire de 78 ans. En fait, si on calcule, on s'aperçoit que

Mme Hébert n'est plus multimillionnaire, après avoir divisé son lot.

Elle a conservé la plus petite part du magot, mais à l'entendre, on imagine qu'elle n'aurait pas été moins heureuse s'il ne lui était rien resté.

Interrogée quant à sa réaction en apprenant qu'elle avait gagné 8 750 000 \$, Mme Hébert a répondu: «J'ai pris ça ben ordinaire. J'ai dit aux enfants: «Venez chez Diane, on va discuter». Rendue à mon âge, j'ai décidé d'en donner. J'ai dit: comptez-moi ça. Le plus vieux, mon bras droit, je lui donne deux millions \$, et les autres

un million \$. Le reste, je le garderai», racontait la dame lors de la conférence de presse qui officialisait sa nouvelle prospérité, hier à Québec.

«Je me suis toujours dit que si je gagnais, je partagerais. Puis je vais continuer à les aider s'ils ont besoin», affirme la septuagénaire qui se considère comme «la plus heureuse» de partager ainsi son argent.

«Je voudrais dire à ceux qui ont des gros montants d'en donner. Quand on aime les membres de notre famille, on est aussi bien de leur en donner de notre vivant», a-t-elle tenu à exprimer.*



Toute la petite famille était rassemblée au Dépanneur Gérard Crête hier après-midi pour célébrer la bonne nouvelle. De gauche à droite, on reconnaît le propriétaire Gérard Crête, son épouse Denise et leurs enfants Annie et Martin Crête.

175 000 \$... pour songer à la retraite

Le Dépanneur Gérard Crête a vendu le billet gagnant

Paule Vermot-Desroches

paule.vermot-desroches@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — «Ça fait vingt ans que j'attends ce moment!» Gérard Crête n'avait pas trop la tête à travailler hier après-midi. Le propriétaire du Dépanneur Gérard Crête, situé sur la rue Barkoff dans le secteur Cap-de-la-Madeleine, avait laissé la responsabilité des clients à son jeune employé. Bien accoté sur l'un des présentoirs de son dépanneur, il discutait avec son fils et n'en revenait toujours pas de la bonne nouvelle.

C'est à son dépanneur, la semaine dernière, que le billet gagnant du Lotto Super 7 a été vendu à Diane Lanthier. La dame n'était pas une cliente habituelle de son dépanneur. Pendant un instant, il a même cru que c'était le dépanneur de son fils Martin, situé sur la rue De Grandmont, qui avait vendu le billet gagnant. «Ce matin (hier), on pensait que c'était Martin qui l'avait eu, parce que la dame avait fait vérifier son billet au Super C, juste à côté de

son dépanneur. On s'est dit qu'elle était probablement du quartier», raconte-t-il.

C'est en téléphonant à sa représentante de Loto-Québec, hier, que Gérard Crête a appris la bonne nouvelle. Par contre, l'identité du dépanneur chanceux n'a été révélée au public qu'hier après-midi à 14 h. C'était plutôt calme dans le dépanneur, hier, mais M. Crête s'attend à voir débarquer beaucoup de gens qui voudront acheter leur billet de loterie au cours des prochains jours.

Pour avoir vendu ce billet, le propriétaire du dépanneur empochera 175 000 \$. «On avait déjà remporté des montants avec la loterie, mais jamais autant d'argent», explique M. Crête, qui avoue songer à la retraite avec ce bonus... tombé du ciel.

«Je n'envisage pas de partir d'un coup, pas tout de suite. Mais avec ça, je me permet d'y penser un peu plus. Disons que je vais être un peu moins stressé de prendre ma retraite», explique celui qui voudrait bien voir son fils reprendre son entreprise.*

NICOLET

Sept résidences évacuées

Une importante masse de terre argileuse glisse dans la rivière



Marcel Aubry

marcel.aubry@lenouvelliste.qc.ca

Nicolet — Sept résidences où habitent une vingtaine de personnes ont été évacuées, hier, après qu'une importante masse de terre argileuse eût glissé dans la rivière Nicolet sud-ouest, en bordure du rang Saint-Alexis.

La situation aurait pu être pire. À 14 h, l'ordre d'évacuation était donné pour quatre résidences, soit celles situées à proximité du lieu où s'est produit le glissement de terrain.

Comme les autorités du ministère des Transports et de la Sécurité civile craignent que d'autres tranches de terre argileuse glissent aussi dans la rivière au cours des prochains jours, il a finalement été décidé de fermer le rang Saint-Alexis à toute circulation.

Étant donné qu'il s'agit d'un cul-de-sac, on s'est alors vu dans l'obligation d'évacuer aussi toutes les résidences situées au sud de l'endroit où s'est produit le glissement de terrain, soit un peu plus d'une vingtaine de maisons et sa cinquantaine de résidents. C'était l'information qui circulait encore un peu avant 18 h.

Toutefois, lors d'une rencontre d'information donnée un peu après 18 h à l'hôtel de ville, le maire de Nicolet, Alain Drouin, a mentionné que les résidents habitant la partie sud du rang pourront finalement demeurer dans leur maison puisqu'ils auront la possibilité d'aller sortir au Chemin du Pays-Brûlé via le



PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Le glissement de terrain qui s'est produit, hier, entre le rang Saint-Alexis et la rivière Nicolet sud-ouest, à Nicolet, a emporté une énorme masse de terre argileuse dans la rivière, bouchant celle-ci sur environ 75 % de sa largeur.

Chemin des Canards, en passant par un chemin de cabane à sucre appartenant à Luc Dubuc.

Selon Denis Robitaille, ingénieur au service de géotechnique du ministère des Transports du Québec (MTQ), des glissements

de terrain, il s'en produit des centaines au Québec à chaque printemps.

Un phénomène de l'importance de celui d'hier n'arrive toutefois en moyenne qu'une fois aux deux ans.

Or Nicolet est située dans le centre d'une zone de sols argileux et son territoire est donc particulièrement vulnérable à ce genre d'incidents. Faut-il rappeler que la Ville de Nicolet vient tout juste de finir d'investir 2,4 millions \$ (subventionné à 75 %) pour stabiliser les berges de la rivière Nicolet à l'intérieur de son périmètre urbain ?

Les experts du MTQ évaluent que la bande de terrain qui a glissé dans la rivière pouvait avoir entre 75 et 80 mètres de longueur sur une quinzaine de mètres de largeur.

Le talus est passablement haut à cet endroit : une quinzaine de mètres de hauteur. Et ce qui fait craindre d'autres éboulements dans les jours à venir, c'est que le sol est particulièrement escarpé à la suite de l'incident d'hier, presque à la verticale à certains endroits. Et on annonce de la pluie pour mercredi et jeudi.

D'autres glissements peuvent donc survenir à tout moment, a prévenu M. Robitaille. Et l'affaissement pourrait couvrir une bien plus grande superficie de terrain, comme cela s'est déjà produit dans le passé à cet endroit, il y a longtemps.

C'est pourquoi, a dit Gilles Bédard, directeur régional de la Sécurité civile pour la Maurice et le Centre-du-Québec, il faut penser à la sécurité des personnes d'abord, d'où l'ordre d'évacuation des sept résidences.

Heureusement, personne n'a été blessé. Un bâtiment secondaire était sur le bord du précipice, hier, à quelques mètres seulement de l'escarpement. Et le sol est fissuré encore plus près du bâtiment.

Toutes les instances mises à profit

Nicolet (MA) — Toutes les instances ont rapidement été mises à profit, hier, dès le moment où le glissement de terrain a été porté à la connaissance des autorités responsables, pour venir en aide aux évacués. Il semble que personne n'ait eu connaissance de l'événement comme tel. On ne sait donc pas trop à quelle heure il s'est produit.

Un voisin a vu le trou béant en regardant par la fenêtre de sa maison, tôt hier matin, alors qu'il prenait son café. Un autre s'est aperçu de la situation en faisant faire la promenade matinale à son chien.

Le service de la Sécurité incendie de la Ville de Nicolet a été mandé sur les lieux vers l'heure du dîner après avoir combattu un début d'incendie dans une machine de l'usine Sédia, dans le parc industriel.

L'École nationale de police du Québec (ENPQ) a annoncé qu'elle avait des chambres disponibles pour les personnes évacuées qui ne trouveraient pas à se loger cette semaine.

Gilles Bédard, le directeur de la Sécurité civile, a mentionné qu'il existait un programme spécifique d'assistance financière en de telles circonstances. Rien n'est prévu pour les trois premiers jours. Par la suite, il y a un per diem de 20 \$ pour la première personne dans une maison, et 10 \$ pour chacune des autres personnes. Une rencontre d'information est prévue à l'hôtel de ville pour vendredi, 16 h.

On devrait alors être en mesure de leur en dire un peu plus long sur ce que leur réserve l'avenir immédiat.

« Vos inquiétudes sont normales. On s'occupe de la situation et on s'en occupe du mieux qu'on peut », a déclaré le maire Alain Drouin, d'entrée de jeu.

Cet été On vous parle beauté

Les conseils de Annie...

Annie Perreault
Chef cosméticienne
Jean Coutu Jean-XXIII

AUTOBRONZANT

Obtenez le bronzage parfait
Exfoliez délicatement votre visage et votre corps. Gagnez les imperfections et les cellules mortes pour un bronzage uniforme. Pour obtenir une couleur plus foncée, appliquez l'autobronzant quotidiennement jusqu'à l'obtention du bronzage désiré.

L'art de bronzer
Peau terne et traits fatigués ? Obtenez un teint éclatant avec les autobronzants Sunfitness. Premiers soins autobronzants antibronzants anti-fatigue à double action, leurs formules hydratent la peau et lui donnent un joli hâle naturel en une heure seulement.

Visage Anti-fatigue
Enrichi de magnésium, de calcium et d'exfoliants doux, ce traitement diminue les signes de fatigue en conférant à la peau à un éclat hâlé. Résultat : un bronzage d'apparence naturelle et un teint lumineux.

Corps
Gel gélifiant pour les jambes autobronzant modalant
Des jambes dorées et gélifiées dès les premiers jours d'été. Ce gel à double action glisse tout en douceur sur la peau. Un dosage optimal de DHA donne à la peau un hâle

riche et caramélisé en 1 heure. Des polymères de nouvelle génération procurent un effet tenseur immédiat.

Corps
Gel autobronzant express
Un gel frais et facile à appliquer. Il laisse la peau douce et uniformément bronzée en accéléré.

JEAN COUTU
C. Bellemare & S. Gélinas & S. Jacob, propriétaires
5705, boul. des Forges
370-6022
Serge Jacob

JEAN COUTU
Nancy Le May, propriétaire
1850, boul. Royal
378-1444
Nancy Le May

JEAN COUTU
Louise Deshaies, propriétaire
5905, boul. Jean-XXIII
Trois-Rivières-Ouest
378-6127
Louise Deshaies

JEAN COUTU
Cap-de-la-Madeleine
Chantal Bellemare & Sylvie Gélinas, propriétaires
Galeries du Cap
378-4829
Chantal Bellemare

JEAN COUTU
Trois-Rivières
Chantal Bellemare & Sylvie Gélinas, propriétaires
940, boul. des Récollets
379-1444
Sylvie Gélinas

LA GRIFFE à Beaudoin

Jean-Marc Beaudoin

jean-marc.beaudoin@lenouvelliste.qc.ca



La barbotte, ça vous intéresse?

Quand j'ai aperçu leur belle chair rouge allongée sur un petit contenant de styromousse, je n'ai pu m'empêcher de m'extirper le bras et d'en saisir un paquet. Ce fut comme un réflexe. Il y avait là, dans le comptoir réfrigéré, de belles petites barbottes. On peut craquer pour des poissons plus sophistiqués, mais pour moi, un printemps sans barbottes, c'est comme des lilas sans leurs fleurs. Il manquerait quelque chose.

Je sais que bien des gens répugnent à l'idée de manger de la barbotte. C'est surtout à cause de sa sale gueule. Qu'est-ce que vous voulez? Elle a une peau limoneuse qui la rend difficile à tenir dans les mains. Elle a le corps brun et le ventre, légèrement crème, est un peu lâche. Ça fait pas chic. Elle a en plus une tête un peu aplatie, elle fait la baboune et elle peut jaser dans le fond de la chaloupe en lançant des beur! beur! pas rassurants pendant un bon moment avant de se la fermer.

Comme si ce n'était pas assez, elle arbore de longs barbillons comme s'il s'agissait d'une moustache de vieux Chinois. Et pour être sûre de déplaire, elle dissimule en plus dans ses nageoires pectorales et sur son dos des pics acérés qui écorchent les doigts même des meilleurs poissonniers.

Il faut avoir une bonne méthode pour l'éviscérer, car elle ne s'arrange comme aucun autre poisson. Certains ne parviennent à lui retirer sa peau résistante comme du cuir qu'avec une paire de pinces.

Je ne dirais pas que la barbotte est un poisson démocratique comme peut l'être la perchaude. Non, avec sa mine résolument rébarbative et patibulaire, je la verrais plutôt gang de rue ou tout droit sortie des bas-fonds. D'ailleurs, c'est de là qu'elle vient. Des fonds vaseux. Rien encore là pour se faire apprécier.

Il n'y a pas grand chose à dire pour sa défense ou pour l'excuser. Je ne connais pas grand monde qui étale sa brochette de barbottes comme un trophée, avec fierté, comme on le fait avec les truites. Une brochette de barbottes visqueuses et barbuës, ça pourrait effaroucher les voisins, vous faire passer pour un étrange qui aurait besoin de consulter Mailloux.

Et pourtant, quel délice quand on la sort de la poêle à frire.

C'est là, croustillante, au fond de l'assiette, qu'elle prend toute sa revanche. Évidemment, c'est un délice que ne connaissent que ceux qui osent, car la majorité des gens ne parvient pas à surmonter le dégoût que son apparence inspire et que même sa chair rouge rend suspecte.

Tant mieux. À cause de cela, elle se vend pas cher. J'ai eu quatre barbottes pour 2,50 \$. Deux repas. Ou un repas pour deux. Quoique je n'ai jamais osé organiser un petit souper à la chandelle avec des barbottes au menu. Avouez que ça aurait été risqué pour la suite des choses.

Même en faisant une petite présentation de poète, genre «Petite ventrue des boues du lac Saint-Pierre», ça ne déclenche pas beaucoup de sensualité romantique. Ça fait *cheap* comme le gars dans l'annonce avec son vinier. La barbotte n'a pas encore inspiré la gastronomie. On l'enroule légèrement dans la farine et on la fait revenir dans de l'huile et du beurre. Allez-y, grignotez-la avec vos doigts.

J'ai appris à la pêcher jeune sur le bord du fleuve, avec un taraud et deux hameçons attachés au bout d'une corde solide qu'on lançait au plus loin vers le large. J'ai aussi appris à l'arranger, car il fallait bien aider mon oncle Ludger Drolet, de la banlieue, un poissonnier qui en récoltait à pleins verveux (prononcez varveaux).

Quand on la pêche, quand on l'arrange, on la mange. Aujourd'hui que je ne consacre plus de longues heures à attendre que deux petits coups à ma ligne viennent me sortir des rêveries qu'induisent l'attente, l'air frais du bord du fleuve et la vue du large, ma barbotte, je l'attrape au supermarché.

Je ne saute jamais un printemps. C'est là que sa chair est à son plus ferme et la plus savoureuse. Après, elle quitte les champs inondés et prend non seulement la couleur de la vase chaude dans laquelle elle se vautre, mais aussi le goût. Là, je vous la laisse.

Sacrées barbottes! Dire que c'est de la lumineuse soirée de Desjardins en symphonie dont je voulais vous entretenir, de Desjardins, de l'orchestre, mais surtout du chef Bellemare, de ses merveilleux arrangements, du chef Bellemare qui savourait une douce revanche, mieux encore que celle de mes barbottes grillées.*

DISTRICT DES VIEILLES-FORGES

Des primes d'assurances qui doublent



Martin Francoeur

martin.francoeur@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Des citoyens du district des Vieilles-Forges, à Trois-Rivières, commencent à recevoir de bien mauvaises nouvelles par la poste. Leurs primes d'assurances augmentent, souvent du double, en raison du fait que leur résidence se trouve à plus de huit kilomètres d'une caserne d'incendie.

C'est le cas de Lise Dufresne, qui a récemment reçu une correspondance de sa compagnie d'assurance. En décembre dernier, elle avait renouvelé sa police d'assurance habitation pour une période de deux ans. Il y a quelques jours, on l'informait qu'elle devait acquitter une surprime de 3323 \$ parce que sa résidence était située à plus de huit kilomètres d'une caserne. Au lieu de payer un peu plus de 2000 \$, elle en payera 5208 \$ avec les taxes.

«Quand j'ai vu la surprime, je me suis dit qu'il y avait quelque chose qui ne tournait pas rond. J'ai appelé la compagnie d'assurance, qui m'a dit de m'adresser à mon courtier. C'est lui qui m'a confirmé que c'était en raison de la distance qui sépare ma maison de la caserne la plus proche», explique-t-elle.

La résidente du boulevard Saint-Jean déplore de ne pas avoir été avisée des impacts qu'aurait la fermeture de la caserne du secteur des Vieilles-Forges sur le coût de sa police d'assurances.

En fait, même si la vieille caserne ne servait qu'à stationner un camion à incendie qui pouvait être utilisé par les policiers-pompiers qui patrouillaient le secteur, il n'en demeure pas moins qu'elle

«Je suis passée de semi-protégée à non-protégée aux yeux des assureurs»

- Lise Dufresne

était toujours considérée, par plusieurs assureurs, comme étant une caserne d'incendie.

«La caserne des Forges était à environ 6 kilomètres de chez moi. Je suis passée de semi-protégée à non-protégée aux yeux des assureurs», remarque Mme Dufresne.

Un autre citoyen du secteur a vu sa prime d'assurance passer de 434 \$ à 864 \$ pour les mêmes raisons.

Selon la conseillère du district des Vieilles-Forges, Françoise Viens, ce sont là les premières

manifestations d'un problème qui tend à se généraliser. Elle s'attend à ce que d'autres citoyens de son district reçoivent des avis semblables de la part de leur compagnie d'assurances.

Rencontre d'information

L'impact des dispositions de sécurité incendie sur les assurances est d'ailleurs un des points qu'on trouve à l'ordre du jour d'une importante rencontre d'information qui aura lieu ce jeudi, à 19 h 30, à l'église de Saint-Michel-des-Forges.

Il y sera question des démarches déjà entreprises par la conseillère et un groupe de citoyens pour améliorer la desserte du secteur nord en ce qui a trait aux incendies.

On expliquera alors ce qu'est le schéma de couverture de risques, on parlera de la rencontre avec les intervenants du cabinet du ministre de la Sécurité publique, de celle avec les représentants de la firme CGI à propos du classement d'assurance, de l'augmentation des primes à prévoir, et des conséquences de l'exclusion du secteur du village des Forges du périmètre urbain en ce qui a trait à la couverture de risques d'incendies.

Les personnes qui ont reçu une augmentation de leur prime d'assurance sont invitées à en apporter des photocopies lors de la rencontre.*

CENTRE CLOUTIER-DU RIVAGE

Un employé suspendu sans salaire

Paule Vermot-Desroches

paule.vermot-desroches@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — La direction du Centre de santé et de services sociaux de Trois-Rivières ainsi que la Sécurité publique de Trois-Rivières mènent actuellement une enquête concernant un événement qui se serait produit à la résidence Cloutier-du-Rivage et qui impliquerait un employé de la résidence et un bénéficiaire.

La nature de l'événement ne pouvant être communiqué à cette étape-ci pour ne pas nuire à l'enquête, le directeur du CSSSTR, Jacques Longval, a toutefois confirmé au *Nouvelliste* que l'événement était assez sérieux

pour que la direction ait suspendu sans salaire l'employé concerné, et ce, pour toute la durée de l'enquête.

L'événement se serait produit le 13 avril dernier. C'est un employé, qui a été témoin de la scène, qui a alerté la direction du CSSSTR.

«Nous avons une politique de tolérance zéro dans notre établissement et les employés sont bien avisés qu'ils doivent dénoncer toute situation inhabituelle. Dans ce cas-ci, l'employé qui nous a rapporté l'événement a totalement respecté la politique», explique Jacques Longval.

La famille du bénéficiaire concerné a été avisée et a décidé de

porter plainte à la Sécurité publique. Une enquête a été ouverte tant du côté des policiers qu'à l'intérieur des murs de la résidence. Dès le moment de la dénonciation de l'événement, l'employé concerné a été avisé de ne plus se présenter à son travail jusqu'à nouvel ordre.

Sans pouvoir donner plus de détails, Jacques Longval a mentionné que l'événement n'était pas de nature à mettre en danger la vie du bénéficiaire, mais qu'il s'agissait tout de même d'un événement inacceptable.

La direction de l'établissement a offert son entière collaboration à la Sécurité publique pour faire la lumière sur cet événement.*

Les ballons fetalay

697-3249

3085, côte Rosemont, Trois-Rivières (voisin Familiprix et Énergie cardio sélect pour elle)

Parce qu'un bouquet de ballons fait toujours plaisir, mais surtout sourire!

- Articles de fête
- Ballons hélium • Mylar • Naissances
- Baptêmes • Bonne retraite
- Anniversaire de mariage
- Fêtes à thèmes • Vente de costumes
- Vente de perruques
- Maquillages • Télégrammes chantés
- Décoration de petits chapiteaux
- Livraison de bouquets de ballons

Une fête des Mères réussie!

Sarah St-Amand, propriétaire

Huit mois de prison ferme pour André Bendwell

Nancy Massicotte

nancy.massicotte@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — André Bendwell, reconnu coupable d'avoir fraudé et volé près de 341 000 \$ au Centre de représentation et d'exportation des entreprises québécoises en Russie, a écopé, hier, d'une peine de huit mois de prison ferme.

Le juge Jacques Trudel a également condamné l'homme d'affaires trifluvien à rembourser la totalité de la somme subtilisée aux neuf victimes et à se soumettre à une probation de deux ans.

Il a pris soin d'informer Bendwell que sa sentence tenait compte de son cancer de la peau. N'eut été de cette circonstance incontournable, il soutient qu'il

le aurait été plus sévère.

Il a en effet rappelé qu'il y avait plusieurs facteurs aggravants qui jouaient contre lui.

Parmi ceux-ci, le juge a noté l'importance de la fraude, les préjudices importants causés aux victimes, la responsabilité de l'accusé, sa malhonnêteté dans toute cette affaire, ses gestes de préméditation et son absence de sympathie à l'égard des victimes.

Le prévenu n'aurait jamais admis ses problèmes financiers et ceux de son entreprise.

Quant aux facteurs atténuants, le magistrat estime qu'ils sont peu nombreux. Bendwell n'avait aucun antécédent judiciaire, son projet était au départ fiable et intéressant, il devra vivre avec les conséquences de sa condam-

nation pour fraude toute sa vie, il est victime d'isolement et souffre d'un cancer de la peau.

En imposant une peine de prison ferme, le juge Trudel a aussi tenu compte du risque de récidive, qu'il croit existant si Bendwell est appelé à promouvoir d'autres projets d'affaires, et de l'effet dissuasif pour la population.

L'avocat de Bendwell, Me Jules Ricard, a qualifié de raisonnable la sentence rendue.

Il n'a cependant pas été en mesure de dire si son client avait la capacité de rembourser. Une requête sera par ailleurs déposée incessamment pour obtenir la libération de Bendwell puisque la cause est portée en appel.

Pour sa part, Me Charles Levasseur, le procureur de la Couronne, s'est dit surpris du quantum de la sentence. Il n'a pas rejeté la possibilité d'en appeler de la sentence.

Bendwell a été reconnu coupable d'avoir volé 341 000 \$ entre août 2000 et mars 2001 au CREEQR. Il s'agissait d'un consortium d'entrepreneurs québécois qui avaient investi 750 000 \$ pour la fourniture de matériaux de construction dans un projet domiciliaire d'envergure en banlieue de Moscou.

Or, le projet n'a jamais abouti et Bendwell a ensuite déclaré faillite.

L'une des présumées victimes témoigne

Le procès de Paul-André Bellefeuille s'est ouvert au palais de justice

Nancy Massicotte

nancy.massicotte@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Le procès de Paul-André Bellefeuille, l'ex-directeur musical des Petits chanteurs de Trois-Rivières qui est accusé d'agression sexuelle et d'attouchements sur deux mineurs, s'est ouvert, hier, au palais de justice de Trois-Rivières. La journée a été marquée par le témoignage de l'une des présumées victimes. Dans le but de protéger son identité, on ne peut évidemment pas dévoiler son nom ou encore son lien avec le suspect. Cette jeune fille, âgée de 14 ans aujourd'hui, a donc raconté en détails les agressions dont elle aurait été victime en 2000 et 2003.

Lors du premier événement, elle avait neuf ans. Elle séjournait dans une chambre d'hôtel de Québec avec ses parents et Paul-André Bellefeuille. Elle dormait dans le même lit que sa mère lorsqu'elle aurait été subitement réveillée au cours de la nuit par le prévenu, qu'elle surnomme Paulo.

Il se serait alors livré à des attouchements sexuels sur son vagin. Sous le choc, elle aurait feint le sommeil. Elle n'aurait pas non plus alerté ses parents pour éviter de causer de problèmes à Paul-André qu'elle considérait comme un gars «cool».

Puis, en juillet 2003, Paul-André Bellefeuille se serait livré à d'autres attouchements sexuels. La jeune fille avait alors 12 ans. Après une sortie avec son père, le prévenu est arrivé chez elle au milieu de la nuit. Elle aurait été réveillée par

une sensation de frottement sur sa jambe. Le prévenu, qu'elle a plus tard identifié comme Paul-André Bellefeuille, lui aurait enlevé son pantalon de pyjama et sa petite culotte avant de toucher son vagin et de se livrer à un cunnilingus.

La jeune fille a plus tard brisé le silence en relatant les faits à ses parents. Selon elle, le prévenu se serait excusé en pleurant, mis l'agression sur le compte de l'alcool tout en évoquant la possibilité d'aller chercher de l'aide.

La jeune fille a ensuite été longuement contre-interrogée par le procureur du prévenu, Me Jacques Lacoursière. Il a tenté de miner sa crédibilité en relevant plusieurs contradictions et éléments confus de son témoignage. Il a notamment insisté sur la nature exacte des attouchements sexuels. La présumée victime a en effet modifié, hier, sa version sur les gestes exacts posés par Paul-André Bellefeuille par rapport à celle qu'elle avait donnée à l'enquête préliminaire.

Au fil de la journée, le contre-interrogatoire est d'ailleurs devenu de plus en plus difficile pour la présumée victime. Elle a montré des signes de fatigue, d'impatience et d'exaspération. À quelques reprises, elle n'a pu retenir ses larmes. Elle a également dû expliquer la teneur de ses propos à ses camarades de classe. À certains d'entre eux, elle aurait dit ne pas avoir été agressée par Paul-André Bellefeuille mais à d'autres, elle aurait affirmé le contraire. En ce sens, Me Lacoursière a appelé à la barre deux jeunes de son école, dont sa meilleure amie, qui sont venus contredire ses propres déclarations.

Ce matin, le procès de Paul-André Bellefeuille devra se poursuivre avec le témoignage de l'autre présumée victime. Le substitut du procureur général, représenté par Me Martine Tessier et Me Nathalie Jomphe, prévoit faire entendre cinq à six témoins. Du côté de la défense, une dizaine de personnes pourraient être appelées à la barre.

Pour la fête des Mères...
Vous voulez un cadeau qui a du style ?
Ne cherchez plus, venez au

ROYAUME LUMINAIRE
LE PLUS VASTE CHOIX DE LAMPES «BERGER»

SUR PRÉSENTATION DE CE COUPON à l'achat d'une lampe «Berger»

10% DE RABAIS

3\$ ET DE RABAIS sur une bouteille d'huile «Berger» (500 ml).

Offrez nos certificats-cadeaux.

ROYAUME LUMINAIRE T.R.O. INC. = **ROYAUME DES BAS PRIX**

377-5817

6975, BOUL. JEAN-XXIII, TROIS RIVIÈRES OUEST

CE QUI FAIT LA FORCE DES PETITES ANNONCES

Le Nouvelliste

La souplesse de création

MÉDECINE PRIVÉE FAMILIALE
Dr GILLES VINCENT

À partir du 15 mai 2006, je quitte le système public de santé pour débiter une médecine familiale au privé.

Mes patients auront priorité jusqu'au 10 juillet 2006 pour confirmer leur inscription à la clinique (373-2117).

Après cette date, un nombre limité d'inscriptions sera offert au grand public.

En manque d'eau chaude ?

Louez un chauffe-eau de 60 gallons pour seulement 7,99 \$ par mois. La location, c'est la tranquillité d'esprit assurée.



- Service à domicile ultra-rapide
- Réparation ou remplacement sans frais, 24/7

1 877 353-0077
www.hydrosolution.com

Hydro Solution
Le spécialiste du chauffe-eau

La séance du conseil prend fin dans le tumulte

Les pompiers de Shawinigan manifestent leur mécontentement



Guy
Veillette

guy.veillette@lenouvelliste.qc.ca

Shawinigan — La séance régulière du conseil municipal de Shawinigan s'est terminée sur un concert de klaxons hier soir, gracieuseté d'une quinzaine de pompiers déçus de la réponse fournie par la mairesse sur l'évolution de leur dossier. Les moyens de pression risquent de s'intensifier au cours des prochains jours.

Régis par un protocole d'entente depuis plus de trois ans, les quelque soixante membres du Syndicat des travailleurs pompiers de Shawinigan (CSN) exigent la conclusion de ces interminables négociations par une entente négociée plutôt qu'un règlement arbitral. Les discussions autour d'un plancher d'emploi et de la garantie d'un minimum d'heures travaillées divisent les deux parties.

Hier soir, une quinzaine de syndiqués se sont présentés à la séance publique pour obtenir des réponses à leurs questions. Après avoir répété leur concert de klaxons sur les marches de l'hôtel de ville, les pompiers se sont déplacés à l'intérieur de la salle du conseil.

Vêtus de t-shirt orange sur lequel on pouvait lire «Pompiers en colère», les syndiqués ont assisté paisiblement à la séance publique. La mairesse a dû intervenir pour que cessent des murmures, mais



PHOTO: SYLVAIN MAYER

Depuis deux semaines, des autocollants à l'effigie de la CSN sont apparus sur les camions de pompiers de Shawinigan. Devant l'impasse des négociations, les moyens de pression devraient s'accroître au cours des prochains jours.

sans plus.

Lors de la période des questions, le vice-président du STPS, François Deveault, a interpellé la mairesse sur la principale pomme de discorde. Il lui a demandé pourquoi la Ville refusait toute demande touchant un plancher d'emploi quand le schéma de couverture de risque, sur le point d'être approuvé par le gouverne-

ment du Québec, prévoit une brigade de 64 pompiers.

M. Deveault a aussi déploré que la Ville semblait davantage intéressée par un règlement imposé par un arbitre qu'une convention négociée. «J'aimerais sentir que ça avance», lance-t-il. «J'aimerais sentir que vous souhaitez que ça se règle. Or, actuellement, ce n'est pas ce que je sens.»

Michel Angers, vice-président du Conseil central du Coeur du Québec (CSN), a également pris la parole pour rappeler à la mairesse qu'elle était intervenue directement pour faciliter le règlement dans la négociation avec les cols blancs. Il soutient même qu'après un débat des candidats à la mairie lors de la dernière campagne électorale, Mme Landry lui avait indiqué qu'elle ferait «tout son possible» pour en arriver à une entente négociée avec les pompiers.

La mairesse n'était visiblement pas intéressée à saisir cette perche dans le contexte d'une assemblée publique.

Elle a laissé les représentants syndicaux s'exprimer, sans répondre aux questions qui lui étaient adressées.

M. Deveault a donc décidé de revenir à la charge pour demander à Mme Landry de se mouiller.

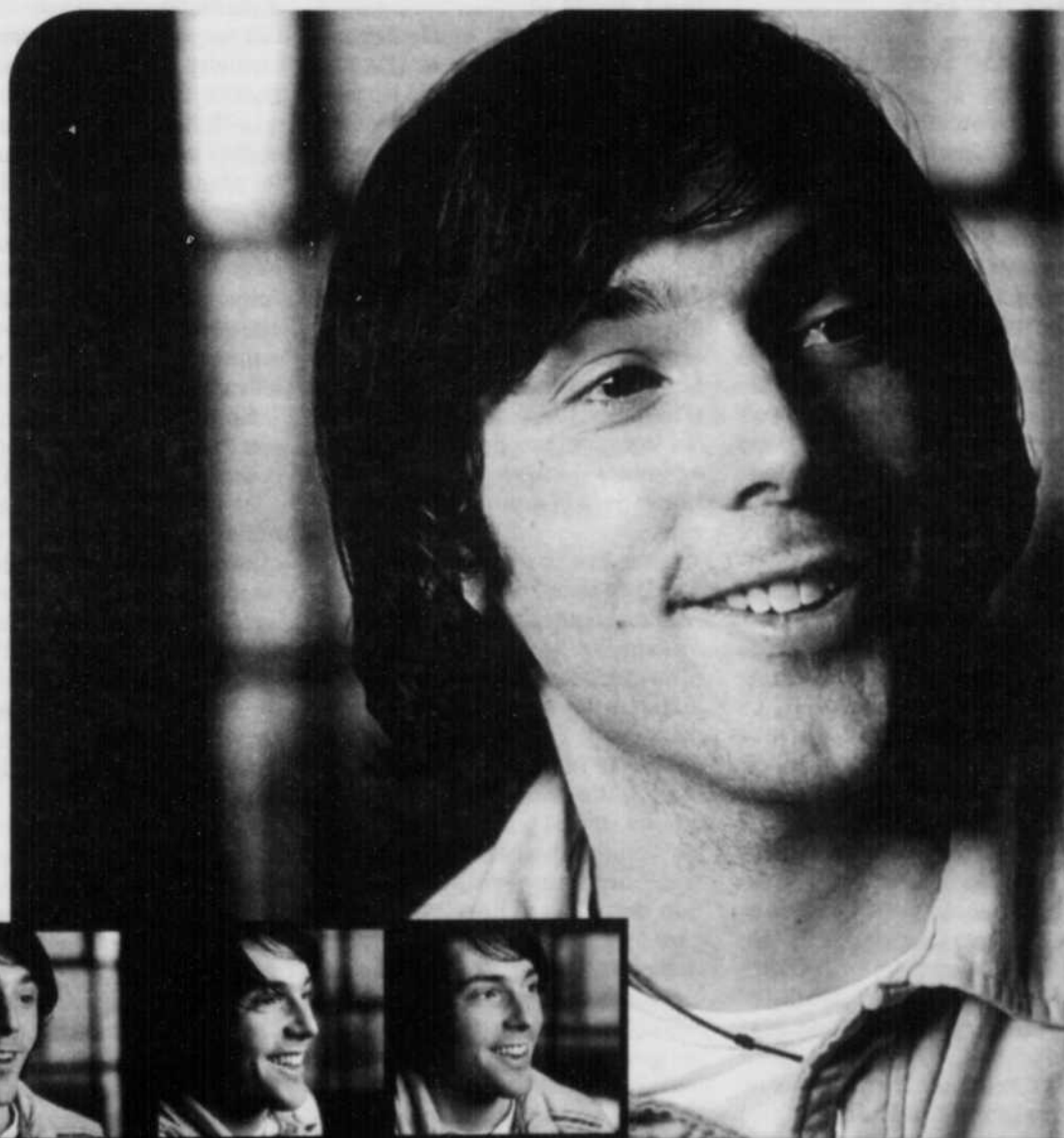
«Je n'ai pas de réponse à vous donner ce soir», a tranché la mairesse.

Frustrés, les syndiqués se sont mis à actionner leurs klaxons portatifs. La séance publique a pris fin dans ce vacarme.

«Il y a une table de négociation et on s'en remet à cela», commente Mme Landry. «Ce n'est pas mon rôle d'intervenir personnellement. Le cas des cols blancs, ce n'était pas la même chose.»

De son côté, M. Deveault assure qu'on entendra encore parler des pompiers de Shawinigan au cours des prochains jours.

«Nous ne relâcherons pas les moyens de pression jusqu'à l'obtention d'un règlement», martèle-t-il.



UNE DES MEILLEURES UNIVERSITÉS AU MONDE EST QUÉBÉCOISE.

PRÉNOM, NOM: Frédéric Picotte

VIENT DE: Shawinigan

ÉTUDES: Médecine

AIME: Le sirop aux bananes

N'AIME PAS: Les gens qui savent tout

AMBITION: Devenir médecin de famille

RÉALISATIONS: Tableau d'honneur du doyen;
Prix J.W. McConnell

A CHOISI MCGILL: «Pour son campus vert au centre-ville
et son ouverture sur le monde.»

Tout comme Frédéric, plus de 6000 étudiants francophones vivent et préparent leur avenir sur les campus de l'une des 25 meilleures universités sur la scène internationale*. McGill, près de chez vous et ouverte sur le monde.

*Times Higher Education Supplement, 2005



McGill

Opinions

POUR NOUS ÉCRIRE : PAR LA POSTE : Le Nouvelliste, C.P. 668, Trois-Rivières G9A 5J6 > PAR COURRIEL : opinions@lenouvelliste.qc.ca

L'UNESCO, c'est bon pour nous

Jean-Guy Dubuc

jg.dubuc@lenouvelliste.qc.ca

Quand Jean Charest a signé, avec Stephen Harper, l'accord qui permettait au Québec d'être représenté à l'UNESCO, l'opposition a refusé d'assister à l'événement. André Boisclair a préféré (timidement) dénoncer l'entente. Raison invoquée: ce n'est pas assez, il fallait exiger davantage. On voudrait tous que ce soit possible, mais il y a un grand pas de franchi. Donc, au lieu de se réjouir ensemble, nous voilà encore divisés.

Politiquement, on comprend, mais à un autre niveau, celui de l'avancement du Québec, on ne peut que regretter l'attitude partisane. Normale, direz-vous, mais quand même décevante.

Le PQ n'est pas seul à faire la moue; à Ottawa, les députés libéraux, qui ont toujours soutenu, par la voix de Pierre Pettigrew, que la démarche était juridiquement impossible, n'ont pas tous apprécié la démarche de Stephen Harper. Par exemple, le député Joe Volpe n'accepte pas que le nouveau gouvernement accorde un traitement de faveur au Québec, qui ne devrait jouer aucun rôle particulier à l'étranger. On peut imaginer que ce candidat à la direction de son parti ne gagnera pas beaucoup d'appuis au Québec.

Du côté du Bloc, on parle fort; on craint que le gouvernement canadien puisse prendre lui-même les décisions dans les questions de culture et d'éducation et on déplore que le gouvernement québécois n'ait pas droit de veto dans l'hypothèse d'un désaccord avec le gouvernement canadien.

Bref, en dehors du gouvernement libéral provincial, l'entrée du Québec à l'UNESCO, que

plusieurs croyaient impossible, devient une réalité. Peut-être pas aussi complète qu'on aurait rêvé, mais assez pour signifier le respect des compétences québécoises dans les questions où la Constitution canadienne lui reconnaît des pouvoirs.

C'est vrai que le Québec n'aura pas de droit de veto face aux politiques canadiennes. Mais il est convenu que «le Québec décidera seul s'il entend assurer la mise en œuvre des questions pour lesquelles il a la responsabilité». Donc, cela représente beaucoup de liberté, finalement semblable à un droit de veto: on applique ce qu'on veut.

Dorénavant, le Québec pourra prendre la parole à l'UNESCO, son représentant s'insérera au sein de l'ambassade canadienne où ses pouvoirs seront évidemment beaucoup plus grands; il pourra «négocier» son point de vue avec l'ambassadeur et se faire entendre sur la scène internationale, même si sa position ne coïncide pas avec celle du gouvernement canadien.

Ces propositions d'Ottawa comptent énormément dans l'histoire de la fédération canadienne. Elles confirment l'intention du gouvernement central de créer un «fédéralisme d'ouverture: un Québec plus fort au sein d'un Canada meilleur». Quand le premier ministre canadien reconnaît, au Québec, sa «spécificité», sa «personnalité unique», son «rôle particulier au plan international», il faut bien admettre qu'il utilise des mots qui sont sur les lèvres ou même dans le cœur d'une bonne partie des Québécois. Il y a bien longtemps qu'on ne les avait entendus.

Donc, au plan politique, le Québec a fait des gains au Canada.

Un tel geste de Stephen Harper représente un bon coup de main à Jean Charest. On verra bien s'il saura s'en servir judicieusement. Pour le moment, reconnaissons les progrès réels du Québec chez nous et ailleurs. On n'y était pas habitués.*



OPINIONS DES LECTEURS

Poison en Haute-Mauricie

À l'heure où la conscience écologique s'éveille et où l'on vient de bannir l'usage d'un bon nombre de pesticides en milieu urbain, la compagnie Smurfit-Stone demande pourtant l'autorisation à notre gouvernement de répandre, par voie aérienne, du glyphosate sur ses plantations situées au nord de La Tuque. Un programme d'arrosage aérien qui s'échelonne sur dix ans et où des défoliants chimiques dangereux seraient déversés sur une surface cumulative de 320 000 ha de territoire forestier.

Vendu sous la formulation commerciale de Roundup, le glyphosate est en réalité un phytocide auquel on a ajouté un adjuvant, le Polyethoxylated tallowamine. Le problème est que cet adjuvant s'avère plus nocif que l'ingrédient actif lui-même. En effet, ce dernier est réputé pour causer des brûlures aux yeux, des rougeurs sur la peau, de l'enflure et des cloches d'eau et peut aussi provoquer des nausées et des diarrhées. En Grande-Bretagne, faute de vigilance, le glyphosate s'est infiltré dans plusieurs rivières, les contaminant et devenant un agent pollueur majeur. Au Québec, le gouvernement a interdit en 2001 son utilisation en forêt publique à cause de ses effets potentielle-

ment nocifs sur l'environnement et la santé. Et voilà que le Bureau des audiences publiques (BAPE) délibère à savoir si on va autoriser l'utilisation de ce poison en milieu privé! Une aberration pour l'écologie et un manque flagrant de gros bon sens à notre avis. Car le glyphosate est bel et bien un poison reconnu comme tel. Il est ce que l'on appelle un phytocide, c'est-à-dire un produit plutôt virulent qui détruit la flore et élimine la repousse des feuillus. D'ailleurs, l'Institute of Science in Society, soulève des inquiétudes sérieuses quant à l'impact sur la santé lié à l'emploi de cet herbicide.

Une étude épidémiologique conduite dans l'Ontario et portant sur des populations d'agriculteurs a prouvé que l'exposition de ceux-ci au glyphosate a presque doublé le risque des avortements spontanés tardifs. Des chercheurs d'une équipe de recherche de l'université de Caen en France ont prouvé que ce produit est toxique pour les cellules placentaires humaines, tuant une grande proportion de celles-ci après 18 heures d'exposition à des concentrations inférieures à celles qui sont employées en agriculture.

Le peuple attikamek de Wemotaci sera le premier à subir les effets néfastes du glyphosate, notamment lors de la cueillette de petits fruits, car ce produit a une biopersistance de plusieurs mois

dans l'environnement. Et surtout, fait important, l'arrosage se fera en haut du bassin versant de la rivière Saint-Maurice, de sorte que beaucoup de cours d'eau seront ainsi pollués. Plus encore, les phytocides ne connaissent pas de frontière. Ils voyagent dans l'eau, l'air, le sol, les contaminant tous. C'est donc la chaîne alimentaire elle-même qui serait touchée, obligeant nombre de petits animaux à migrer afin d'assurer leur subsistance.

Smurfit-Stone pourrait bien sûr avoir recours au dégagement manuel des plantes qui ralentissent la croissance des conifères, mais cette méthode coûterait quelques milliers de dollars de plus. Cette société pourrait milliardaire préférerait donc empoisonner des centaines d'hectares de forêt, quitte à affaiblir et mettre en péril l'écosystème naturel. Une façon de faire brutale et qui manque pour le moins de vision à long terme.

Nous ne pouvons passer sous silence le fait que le recours aux pesticides biologique et chimique est symptomatique d'une philosophie de gestion des forêts qui va à l'encontre de l'équilibre naturel de l'écosystème forestier et de son développement viable.

Ronald-Mika Milot
Patrick Rasmussen
Pour le Mouvement Vert Mauricie

Commentez l'actualité et allez
au spectacle !



Chaque semaine, Le Nouvelliste attribuera, parmi le courrier reçu, une paire de billets de spectacle

Le Nouvelliste

Président et éditeur **Raymond Tardif**
Rédacteur en chef **Alain Turcotte**
Directeur de l'information **Michel Saint-Amant**

PRÉIMPRESSION ET INFORMATIQUE
Directeur **Raymond Pître**
Adjoints **Jacques Grenier et Jean Lemire**

PUBLICITÉ
Directrice **Ginette Panneton**
Adjoints **André Garceau et Louis Gauthier**

ABONNEMENT ET TIRAGE
Directeur **Patrick Glasson**
Adjoint **Martin Laviolette**

ADMINISTRATION ET FINANCES
Directeur **Marc Auger**
Contrôleuse **Marie-Claude Leduc**

IMPRESSION
Transcontinental T.R. Offset
Directeur **Pierre Côté**

Fondé le 30 octobre 1920

Bel exemple de fédéralisme

L'entente bipartite accordant une voix au Québec à l'UNESCO est le plus bel exemple contemporain du dynamisme qu'apporte le fédéralisme de type asymétrique. C'est un bon pas en avant du point de vue de la diplomatie québécoise. Le délégué pourra faire rayonner le statut distinct du Québec sur le plan culturel, ce qui témoigne autant d'une certaine souplesse du régime fédéral canadien, que d'une reconnaissance accrue de la part du gouvernement Harper.

Pourtant, n'était-ce pas le Parti conservateur qui en faisait frémir plus d'un à l'aube de la dernière campagne électorale? Malgré tout, le risque était beau de lui remettre les rênes du pays. Se doter d'une vision pragmatique, c'est faire preuve d'audace, de leadership et de persévérance, plutôt que d'entretenir le rêve d'un avenir meilleur, et ce, sans garanties de succès. C'est ce qui fait qu'après avoir eu une peur bleue de ce qui

est décrié comme de la droite politique, l'électorat québécois est satisfait du gouvernement conservateur dans une proportion de 69 % selon le sondage *Ipsos Reid* interprété sous la plume de Jack Aubry dans le *National Post* du 6 mai dernier.

Or, ce n'est pas à Jean Charest que revient le mérite, puisque le programme conservateur élaborait déjà en ce sens lors de la dernière campagne électorale. Lorsque les politiciens agissent conformément à leurs promesses, on se rend bien compte qu'il n'y a plus de droite ou de gauche en politique, mais des gens bien intentionnés qui combattent avec acharnement le cynisme populaire, sans oublier le conservatisme institutionnel, véritable fléau pour l'évolution de notre régime parlementaire.

Pour en revenir plus précisément sur le dossier de l'UNESCO, ce pacte conclu de bonne foi pos-



Le premier ministre du Canada, Stephen Harper, signant l'accord sur l'UNESCO.

tule que l'autonomie du Québec au sein de la fédération canadienne est tout à fait envisageable, prouvant de facto la crédibilité de la plate-forme adéquate en matière constitutionnelle. Ce parti, trop souvent considéré comme étant «underdog», a tout de même des intentions réalistes et il serait à propos de lui donner tous les moyens possibles de se faire valoir dans le giron politique québécois au prochain scrutin.

Malgré toute l'ampleur dont revêt cette entente souple sur le plan des relations intergouvernementales, le chef péquiste semble destiné à aviver les querelles. N'était-ce pas lui qui valorisait un Québec ouvert sur le monde? Lorsqu'il prétend que le Québec ne fait que demeurer dans les estrades à l'UNESCO, il oublie vite qu'il préfère lui-même regarder la joute politique des gradins en esquivant toute possibilité de faire une entrée remarquée à l'Assemblée

nationale. Des propos discordants sur le plan intellectuel, provenant d'un chef sans grande saveur.

Voilà pourquoi, chers amis, il faut voter dans le comté de Saint-Maurice à la prochaine élection provinciale, non pas pour l'égide d'un parti, mais pour la qualité du candidat et sa vision novatrice. Le candidat le plus sous-estimé peut s'avérer être le bon choix. Il est grand temps que le comté se développe et sorte de son marasme. À force de penser petit, on est enclin à croire que l'on est né pour un petit pain. Soyons dynamiques, ouverts et optimistes quant à l'avenir dans notre région. En effet, c'est le seul moyen pour faire face adéquatement aux enjeux contemporains (dénatalité, exode des jeunes, dette publique, globalisation pour ne citer que ceux-là).

Éric Duchesne
militant de l'ADQ
Shawinigan

Le gros risque

Yvon Picotte, ancien ministre libéral, aujourd'hui bras droit de Mario Dumont à l'Action démocratique du Québec, distrait les foules beaucoup plus qu'il ne les instruit.

Selon *La Presse*, quelques minutes avant le discours de Mario Dumont devant ses partisans réunis à Granby en conseil général la fin de semaine dernière, Yvon Picotte remplit le mandat de «réchauffer» la salle. Il en profite pour faire des allusions douteuses à l'homosexualité du chef du Parti québécois.

Je n'éprouve aucune sympathie pour André Boisclair, ni pour le PQ, encore moins pour Mario Dumont et l'ADQ, et le Parti libéral de Jean Charest me laisse tout aussi froid, c'est dire combien j'aurais eu besoin d'être «réchauffé» par un bonimenteur aussi talentueux que monsieur Picotte.

Au moment même où l'ADQ courtise Lucien Bouchard, à la suite des résultats d'un sondage prometteur pour l'ancien chef des souverainistes (*Le Devoir*, 6 mai 2006, p.A1), Yvon Picotte rappelle inno-

cemment qu'aux dernières élections partielles le jeune chef du PQ aurait dû se porter candidat dans Sainte-Marie Saint-Jacques

puisque la «population» qui s'y trouve «lui va comme un gant» et que Lucien Bouchard, signataire du manifeste *Pour un Québec lucide*, est «père de famille», soucieux de l'avenir de ses enfants, alors que «André Boisclair ne peut en dire



Yvon Picotte

autant» (*La Presse*, 8 mai 2006, p.A17).

J'ignore si André Boisclair souhaite un jour devenir père de famille, j'ignore également si Lucien Bouchard acceptera ce «nouveau beau risque» proposé par Mario Dumont, mais il me paraît certain que monsieur Picotte représente pour les troupes de l'ADQ un gros risque, celui de vouloir nous déridier avec ses blagues ineptes quand déjà les politiciens de tous bords nous font grincer des dents.

On dit que le Québec est à la recherche d'un sauveur, monsieur Picotte me donne plutôt l'envie de me sauver. Avec des politiciens aussi délicats que lui, l'avenir de l'ADQ me semble assuré : aujourd'hui, quelques rires; demain, à peine un bâillement.

Christian Bouchard
Trois-Rivières

Justice à rabais

Après avoir fraudé volontairement les contribuables pour un million et demi de dollars, Jean Brault vient d'avoir comme sentence 30 mois d'emprisonnement. Comme bon prisonnier, j'imagine qu'avec la Commission des libérations conditionnelles, Jean Brault fera en tout de 5 à 6 mois d'incarcération. Voilà à quelle justice nous faisons affaire au Canada comme au Québec.

Je peux imaginer que plusieurs seraient prêts à cumuler six mois d'incarcération pour une telle somme ! C'est une solution très alléchante à 250 000 \$ par mois! Sans compter que cet homme d'affaires en a profité amplement pendant plusieurs années.

Que pensez-vous de tous les autres voleurs de la Commission Gomery? Ils vont tous être traités de la sorte. C'est très frus-

trant cette fumisterie pour nous, citoyens, qui travaillons, qui payons nos impôts et souvent dans l'insécurité.

Ce grossier exemple de justice va inciter plusieurs citoyens à agir de la sorte, sachant à l'avance à quelle genre de sentence ils peuvent

s'attendre. Il est inadmissible que Jean Brault ne soit pas obligé de rembourser toutes les sommes volées aux contribuables.

Jules Pinard
Trois-Rivières



Jean Brault

Le système de santé et moi, on ne s'aime plus

Je n'avais que des félicitations à faire pour avoir été soignée promptement lors d'un cancer en 2000. Or, voilà que cette année, j'ai de plus en plus mal à une cheville qui semble même déformée. Un premier médecin me fait passer des radiographies qui montrent que l'ossature du pied est parfaite. Suite chez un orthopédiste qui examine les radios et me dit qu'avec des orthèses tout ira bien. Mais le mal persiste et ça devient difficile à vivre.

Visite à un deuxième orthopédiste qui recommande des bottines de soutien et un examen de résonance magnétique que j'ai passé le 6 mars, trois mois après la demande. Entre-temps, «prenez vos pilules». La souffrance continue, bottines et orthèses en plus. Je dois voir un autre médecin pour un autre suivi et elle me suggère des bas de soutien sur prescription. Cela m'aide. Bottines, orthèses, bas...

Entre-temps, je souffre tou-

jours énormément; on me propose des anti-douleur partout où je tente d'avoir réponse. Impossible de retracer les résultats de l'exa-

Pourquoi ne m'a-t-on jamais redirigé vers un chiro?

men de résonance magnétique. La secrétaire de mon orthopédiste me dit que ça n'est pas rentré et je sais que l'orthopédiste, lui, m'avait dit que le résultat serait analysé au pavillon Sainte-Marie et que je recevrais un appel de l'hôpital puisque j'allais être prise en charge, selon le résultat, par un autre médecin spécialiste. Je téléphone donc à l'hôpital, on me dit que c'est le spécialiste qui me contactera. Lequel? Ça dépend du résultat!

Les anti-douleur font du bien,

mais j'évite le plus possible de les prendre, sinon je suis amorphe et je déteste ça. Et ça ne règle rien. Le système de santé et moi, ça ne va plus du tout. Le système se tait. J'appelle partout et les réponses ne viennent pas. «Prenez vos pilules».

Je passe, un jour, devant une clinique chiropratique et malgré mon scepticisme, je décide d'y entrer. Là, suite aux radios, on me répète que mon ossature des pieds n'a rien, mais un nerf est coincé. Et débutent les soins. Moi qui ne crois rien de toute médecine parallèle, je devrai repenser mes positions. On me soigne et oh!, surprise, je commence très rapidement à aller mieux... Je peux

descendre et monter un escalier à nouveau, je repense grand jardin,

Pourquoi ai-je dû consulter à quatre reprises afin d'avoir une réponse que je n'ai toujours pas?

fleurs... La vie reprend ses droits. Et j'attends toujours les résultats de la résonance magnétique. Le système de santé et moi, on a des grands écarts de compréhension en ce moment. On ne

s'aime plus. On n'est pas loin de se détester.

Pourquoi ai-je dû consulter à quatre reprises afin d'avoir une réponse que je n'ai toujours pas? Ce sont des coûts superflus qui n'auraient pas été nécessaires si on m'avait dit de quoi je souffrais dans des délais raisonnables. Pourquoi ne m'a-t-on jamais redirigé vers un chiro? J'aurais souffert beaucoup moins longtemps.

Qu'attendez-vous pour leur donner la main? Qu'on crève dans la douleur? C'est de l'esprit de bottine? Une profession à protéger?

Diane Lanouette
Champlain

VOUS VOULEZ PARTICIPER À LA TRIBUNE DES LECTEURS ?

Les lecteurs sont invités à partager leur opinion sur des sujets d'actualité. Les lettres doivent être clairement identifiées du nom complet, de l'adresse et du numéro de téléphone de l'auteur. Des renseignements qui demeurent confidentiels. Nous ne donnons pas suite aux lettres anonymes ou incorrectement identifiées. N'apparaîtront dans le journal que le nom complet et la municipalité de l'auteur. Le Nouvelliste se réserve le droit d'abréger et de refuser des lettres.

Picotte présente ses excuses, Boisclair les accepte

Montréal (PC) — Le président de l'Action démocratique du Québec, Yvon Picotte, a présenté ses excuses au chef du Parti québécois, André Boisclair, après avoir fait des allusions à son homosexualité, en fin de semaine dernière.

Interrogé à ce sujet lundi soir, alors qu'il participait à un cocktail de financement du Parti québécois, M. Boisclair a accepté les excuses de M. Picotte, tout en affirmant que cela démontrait que la bataille pour l'égalité des droits de tous les citoyens devait

se poursuivre.

Lors du conseil général de l'Action démocratique, dimanche dernier, M. Picotte avait reproché au chef péquiste d'avoir manqué de courage en ne présentant pas sa candidature lors de la récente élection complémen-

taire dans Sainte-Marie-Saint-Jacques.

M. Picotte avait affirmé que cette circonscription montréalaise, qui abrite notamment le village gai, lui irait pourtant comme un gant.

Le président de l'Action démocratique

avait également fait référence au discours de Lucien Bouchard sur la nécessité de réduire la dette et de ne pas la léguer aux générations qui nous suivront.

Dans ce contexte, M. Picotte avait rappelé que l'ancien premier ministre Bouchard avait deux enfants et qu'il voulait un avenir pour sa jeunesse, ajoutant que M. Boisclair ne pouvait en dire autant.

Lundi, M. Picotte s'est excusé par voie de communiqué.

«J'ai tenu, dans le contexte émotif d'un discours où j'évoquais l'avenir de nos enfants, des propos qui ont pu paraître offensants et qui ne reflètent pas ma pensée».

Si mes propos ont blessé M. Boisclair ou tout autre personne, je tiens à dire que je le regrette sincèrement et qu'à cet égard, j'offre mes plus profondes excuses», dit M. Picotte dans ce communiqué.

L'ancien ministre libéral provincial a ajouté que les gens qui le connaissent savent qu'il est «un homme qui valorise avant tout le respect des êtres humains».

M. Boisclair a précisé en soirée qu'il a simplement lu le communiqué à cet effet et que M. Picotte ne lui a pas téléphoné et ne l'a pas rencontré.

M. Boisclair a admis avoir été d'abord choqué quand il a entendu ces propos de M. Picotte, pourtant un homme politique d'expérience.

J'ai réagi, a-t-il avoué, «comme n'importe qui qui serait victime de ce genre d'attaques, à la fois avec de la colère, mais aussi de la sérénité, parce que je sais que la bataille pour l'égalité des droits et l'égalité des personnes est une vraie bataille. Et je suis fier, comme Québécois, d'y contribuer à ma façon».

En anglais, M. Boisclair a admis avoir été «attristé» par ces propos.

«Je crois fermement dans le droit à l'égalité. Je crois que personne ne devrait être victime de discrimination parce qu'il est gai, noir ou pratique une religion donnée. Je crois dans un Québec où tous les citoyens sont égaux.»

Le
solde
en

**DES NOUVEAUX
MATELAS**



DE MEUBLES
MATELAS
ÉLECTROMÉNAGERS

À SHAWINIGAN

CHEZ
**MEUBLES
BOISVERT**



**VENEZ ESSAYER LE
NOUVEAU MATELAS**

Sealyrest® DE
Ressorts ensachés



REMBOURRÉ ENTRE AUTRES DE
MOUSSE VISCOÉLASTIQUE
THERMOSENSIBLE ET DURABLE
isolant de laine
(plus chaud l'hiver, plus frais l'été)

**POUR PLUS DE
CONFORT**
DURANT DE MILLIERS DE NUITS

Grandeur 54 po
Matelas à compter de

699\$ taxes
incluses

OUVERT
DU MARDI AU SAMEDI
LIVRAISON GRATUITE (60 km)

TÉL. : **537-7207**

AUCUN ACOMPTE REQUIS ET RIEN À PAYER
AVANT **1 AN** si crédit accepté par HSBC

CHEZ

**MEUBLES
BOISVERT**

560, av. Broadway (près de l'aréna)
SHAWINIGAN

Les photos peuvent différer des modèles disponibles

CE QUI FAIT LA FORCE
DES PETITES ANNONCES
Le Nouvelliste
cyberpresse.ca

**Une portée
immédiate**
(des milliers de lecteurs
et d'internautes
quotidiennement)

Travailleurs de
Rue
Information
Prévention
Sensibilisation
DU RIVAGE

AVIS DE CONVOCATION

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE
Avis est, par la présente, donné que
l'assemblée générale annuelle de T.R.I.P.S.
du Rivage se tiendra le mercredi 24 mai
2006, à 17 h, à la salle Hélène-Robert de
la Maison communautaire située au
109, rue Brunelle, Trois-Rivières.

Veuillez prendre note que la population
est invitée de 16 h à 17 h.

T.R.I.P.S. du Rivage
Travailleurs de rue, Information,
Prévention et Sensibilisation
Téléphone : 819 374-3055
Télécopieur : 819 374-6222
Courriel : rue@tr.cgocable.ca

Le «beau risque» de Dumont accueilli fraîchement

La Presse — Les gouvernements Charest et Harper sont sur la même longueur d'onde au sujet de la reprise de négociations constitutionnelles: «le fruit n'est pas mûr».

C'est mot pour mot l'expression qu'ont utilisé hier le ministre québécois des Affaires intergouvernementales, Benoît Pelletier, et le ministre fédéral du Travail, Jean-Pierre Blackburn, pour réagir au «nouveau beau risque» proposé par le chef adé- quiste Mario Dumont.

Le chef du Parti québécois, André Boisclair, a pour sa part été plus caustique. «L'intervention de M. Dumont a le mérite de nous rappeler que le premier ministre du Québec n'a aucune position constitu-

Québec prudent

La réaction a été plus mordante du côté du gouvernement Charest. Selon le ministre Benoît Pelletier, ce n'est pas un «beau risque», mais bien un «risque inutile» que veut prendre M. Dumont, car les «garanties de succès» ne sont pas réunies.

Le député de Rivière-du-Loup a fait sa sortie pour des raisons «purement électorales», a-t-il lancé. «Il se fout qu'il y ait un

échec ou une réussite, en autant qu'il obtient la visibilité escomptée.»

Benoît Pelletier dit avoir des «aspirations constitutionnelles» lui aussi, car «l'adhésion du Québec à la Constitution de 1982 est importante».

«On y travaille. Mais il faut agir de façon responsable. Il faut s'assurer que lorsqu'on rouvre le dossier constitutionnel, on ait un certain nombre de garanties

de succès. En ce moment, on ne les a pas.»

Contrairement à ce que pense Mario Dumont, Benoît Pelletier nie que le contexte soit favorable à la réouverture du dossier constitutionnel.

Le gouvernement Harper est minoritaire, et les autres provinces «ne sont pas prêtes», à ses yeux, pour de nouvelles négociations. Québec doit «continuer de construire des alliances» avec

elles. Pour l'instant, a-t-il ajouté, Ottawa et les provinces cherchent à régler le déséquilibre fiscal.

Le chef péquiste ne voit pas non plus de progrès significatifs dans le dossier constitutionnel. Bien au contraire.

De sorte que, pour André Boisclair, «la souveraineté demeure la meilleure des options».

Avec Malorie Beauchemin*

«Il se fout qu'il y ait un échec ou une réussite, en autant qu'il obtient la visibilité escomptée»

-Benoît Pelletier

tionnelle de fond. Et que ça va faire 25 ans que nous n'avons pas signé la Constitution canadienne. Le malaise canadien demeure entier», a commenté M. Boisclair hier soir.

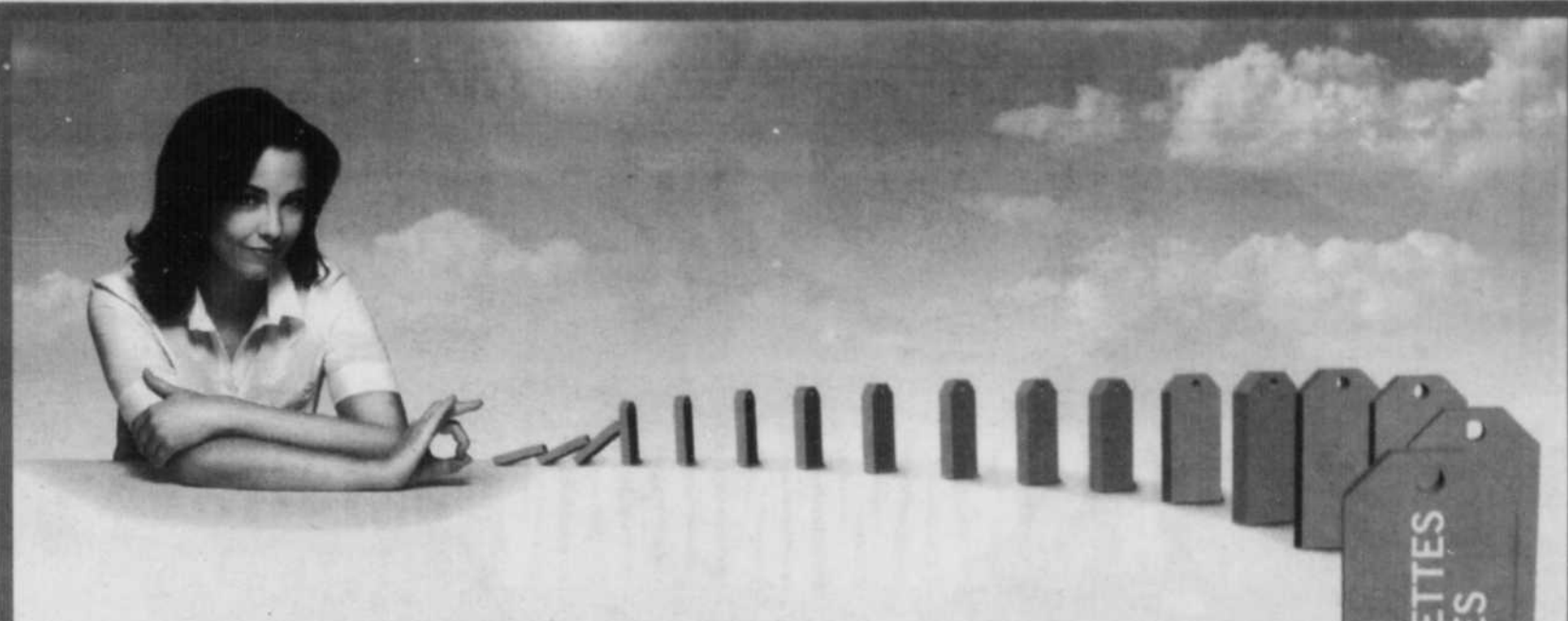
À Ottawa, le ministre Blackburn a tout de même trouvé «rafraîchissant» le discours de Mario Dumont. Toutefois, il ne croit pas que l'heure est venue de se lancer dans une nouvelle ronde de négociations constitutionnelles. «J'ai trouvé cela intéressant d'entendre M. Dumont parler de cet aspect. (...) Il n'y a rien que j'aimerais plus un jour que de voir le Québec signer la Constitution du Canada, comme on l'a tant souhaité. Cela dit, je pense que le fruit n'est pas mûr pour avoir des négociations constitutionnelles formelles», a-t-il affirmé.

M. Blackburn croit qu'il est préférable de régler les dossiers au cas par cas, comme le fait actuellement le premier ministre Stephen Harper. Ottawa et Québec se sont entendus sur la participation de la province à l'UNESCO, et le gouvernement Harper a promis de régler le déséquilibre fiscal d'ici un an, a-t-il rappelé.

«Je crois que les étapes qu'on est en train de faire, graduellement, vont amener ultérieurement des choses qui pourraient se produire au plan constitutionnel. Mais pas à ce stade-ci».

Précision

Dans le reportage «Tête d'affiche» sur l'écrivain Louis Caron, publié hier, on pouvait lire que l'exposition du Musée des religions de Nicolet présentait les œuvres de l'artiste Élyse Caron. Il aurait plutôt fallu lire l'artiste Élyse Proulx. Nos excuses.*



CHANGEONS L'AVENIR!

VISITEZ CHANGEONSLAVENIR.CA POUR CONSULTER LE NOUVEAU NUMÉRO DE NOTRE MAGAZINE GRATUIT

2 MENSUALITÉS GRATUITES À LA LOCATION* OU REMISE ÉQUIVALENTE À L'ACHAT**

0 \$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ À LA LOCATION*

SUR TOUS LES AVALON, HIGHLANDER, SEQUOIA, SIENNA, SOLARA, TACOMA, TUNDRA ET 4RUNNER 2006



Véhicule à émissions FAIBLES
Ville : 12,4 L/100 km¹
Route : 8,2 L/100 km¹

SIENNA 2006
349 \$
PAR MOIS/LOCATION 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 5 572 \$
OPTION 0 \$ COMPTANT DISPONIBLE

À L'ACHAT À PARTIR DE
30 800 \$*

MOTEUR V6 DE 3,3 L ET 215 CH • BOÎTE AUTOMATIQUE 5 RAPPORTS • SYSTÈME DE FREINS ANTIBLOCAGE (ABS), RÉPARTITEUR ÉLECTRONIQUE DE FORCE DE FREINAGE • RADIO AM/FM/CD ET MP3 AVEC COMMANDES SUR LE VOLANT • CLIMATISEUR JUMELÉ • PORTE-BAGAGES DE TOIT • 8 COUSSINS GONFLABLES • TRACTION INTÉGRALE DISPONIBLE EN OPTION



Véhicule à émissions ULTRA FAIBLES
Ville : 12,7 L/100 km¹
Route : 9,0 L/100 km¹

HIGHLANDER 2006
429 \$
PAR MOIS/LOCATION 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 6 192 \$
OPTION 0 \$ COMPTANT DISPONIBLE

À L'ACHAT À PARTIR DE
37 855 \$*

MOTEUR V6 DE 3,3 L ET 215 CH • BOÎTE AUTOMATIQUE 5 RAPPORTS • SYSTÈME DE FREINS ANTIBLOCAGE (ABS), RÉPARTITEUR ÉLECTRONIQUE DE FORCE DE FREINAGE • RADIO AM/FM/CASSETTE/LECTEUR CD, 6 HAUT-PARLEURS • CLIMATISEUR • SYSTÈME DE SURVEILLANCE DE PRESSION DES PNEUS • RÉTROVISEURS CHAUFFANTS À TÉLÉCOMMANDE ASSISTÉE ET DÉGIVREUR D'ESSUIE-GLACE



Véhicule à émissions ULTRA FAIBLES
Ville : 13,5 L/100 km¹
Route : 10,2 L/100 km¹

4RUNNER SR5 V6 2006
449 \$
PAR MOIS/LOCATION 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 6 622 \$
OPTION 0 \$ COMPTANT DISPONIBLE

À L'ACHAT À PARTIR DE
39 960 \$*

MOTEUR V6 DE 4,0 L ET 236 CH • BOÎTE AUTOMATIQUE 5 RAPPORTS À SURMULTIPLIÉE • SYSTÈME DE FREINS ANTIBLOCAGE (ABS), RÉPARTITEUR ÉLECTRONIQUE DE FORCE DE FREINAGE • PNEUS P265/70R16 RADIALS TOUTES SAISONS • RADIO AM/FM/MP3/WMW/LECTEUR CD, 6 HAUT-PARLEURS • DISPOSITIF DE CONTRÔLE DE LA STABILITÉ (VSC) • RÉGULATEUR DE TRACTION ACTIF (A-TRAC)

ACCÈS TOYOTA Une expérience d'achat tellement plus sympa.
Votre nouvelle Toyota part toujours avec le plein d'essence, l'assistance routière et des tapis protecteurs.

Programmes de location au détail et de financement à l'achat de Toyota Canada Inc. Sur approbation de crédit par Toyota Services Financiers. * Offres de location au détail variables sur les modèles Highlander 2006 (HP21AP AA), Sienna 2006 (ZA30CP AA) et 4Runner 2006 (BU14RP AA) neufs en stock. Première et deuxième mensualités de 0 \$ sur tous les modèles Avalon, Highlander (à l'exception du Highlander hybride), Sequoia, Sienna, Solara (à l'exception du cabriolet Solara), Tacoma, Tundra et 4Runner 2006 neufs en stock, pour un terme de location de 48 mois. Dans tous les modèles 2006 et 2007 neufs en stock à la location. Franchise annuelle de 24 000 km. Frais de 10 \$ (Sienna) et de 15 \$ (Highlander et 4Runner) du kilomètre excédentaire. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 5 390,35 \$ pour le Highlander 2006 (HP21AP AA), de 4 894,96 \$ pour la Sienna 2006 (ZA30CP AA) et de 5 774,74 \$ pour le 4Runner 2006 (BU14RP AA), taxes incluses. ** Remise à l'achat équivalente à deux mensualités de location basées sur un terme de 48 mois (taxes incluses), applicable au financement à l'achat des modèles Avalon, Highlander (à l'exception du Highlander hybride), Sequoia, Sienna, Solara (à l'exception du cabriolet Solara), Tacoma, Tundra et 4Runner 2006 neufs en stock. * PDSF pour les modèles Highlander 2006 (HP21AP AA), Sienna 2006 (ZA30CP AA) et 4Runner 2006 (BU14RP AA) neufs en stock. L'immatriculation, les frais de transport, la préparation, l'assurance et les taxes sont en sus. 1. Cotes de consommation (ville/route) basées sur l'année-modèle 2006 pour une transmission automatique pour le moteur du modèle indiqué. Le concessionnaire peut louer ou vendre à prix moindre. Photos à titre indicatif seulement. Les offres se terminent le 31 mai 2006. Détails chez votre concessionnaire Toyota participant de la grande région de Montréal.



TOYOTA

4306290-F

PROCÈS DE CHARLES GUITÉ

Corriveau: un joueur clé pour les contrats

Montréal (PC) — Le haut fonctionnaire Charles Guité, de Travaux publics, ne s'est pas limité à accorder des contrats aux agences de publicité.

Il a en outre conseillé au démarcheur de Groupaction, Alain Renaud, de rencontrer Jacques Corriveau, très lié à l'ancien premier ministre Jean Chrétien, s'il voulait accélérer et multiplier l'obtention de contrats gouvernementaux fédéraux, selon le témoi-

gnage rendu hier par M. Renaud, au procès de Charles Guité pour fraude.

Plus encore, quand le consortium Lafleur dirigé par Jean Lafleur et dont faisait partie Groupaction a décroché l'important contrat lié au registre des armes à feu, Charles Guité a fêté avec les dirigeants d'agences, dans un club privé montréalais.

«Que faisait-là Charles Guité?», a demandé le procureur de la

Couronne, Jacques Dagenais.

«Il était là pour fêter l'obtention du mandat», a répondu Alain Renaud à Me Dagenais, Renaud a raconté avoir testé l'idée de former un consortium d'agences auprès de M. Guité qui l'a bien accueillie et qui lui a par la suite suggéré de rencontrer Jacques Corriveau. À un moment donné, Alain Renaud s'est fait aussi dire par Jean Lafleur: «Avec Corriveau, on est sûr de ramasser

le mandat», a ajouté le témoin.

Alain Renaud avait déjà noté que Jean Lafleur «prenait beaucoup de place. Il avait énormément de contrats gouvernementaux. À cette époque, MM. Lafleur et Corriveau se tenaient régulièrement ensemble. Ils aimaient tous les deux le chant lyrique», a indiqué M. Renaud.

Le lobbyiste Renaud qui suivait de près les activités du Parti libéral du Canada, section Québec

(PLC-Q) avait eu l'occasion de réaliser la très grande influence de Jacques Corriveau. «Il prenait beaucoup de place, les gens se confiaient à lui. Il était un passage obligé», a mentionné M. Renaud.

Assez vite après la rencontre facilitée par Charles Guité, M. Renaud n'a pu que constater l'influence de Jacques Corriveau. «Les choses ont bougé vite par la suite. La différence a été énorme», a-t-il dit.

REPORTAGE PUBLICITAIRE — AVRIL/MAI 2006



Le RVP, le meilleur ami du cinéophile maison

Impossible de manquer une seule seconde d'action avec ExpressVu

Bien avant les révélations-chocs sur les prix dérisoires, le Récepteur Vidéo Personnel d'ExpressVu avait commencé sa fulgurante ascension chez les maniaques de cinéma. Ce bijou de la technologie réinventait la façon de regarder vos films préférés. «Ça me permet de mettre la télé en direct sur pause, d'aller me chercher une délicieuse collation et de revenir là où je m'étais arrêté. En plus, je peux visionner les scènes à volonté. Ça fait deux ans que j'en ai un, et ça fait deux ans que je n'ai pas manqué une seule seconde d'action», de déclarer M. Claude Ringuette de Grand-Mère. Si les allégations de Jules et Bertrand sont véridiques, les cinéphiles maisons devraient s'empresser de profiter de cette offre incroyable.

Jules et Bertrand arrêtés

Propos mensongers sur l'offre ExpressVu

La nouvelle est tombée comme une bombe dans le monde de la télé. Les deux rongeurs ont été arrêtés suite à des propos présumément mensongers sur l'offre ExpressVu. Ils n'auraient pas résisté à leur arrestation. Même que Bertrand croit encore

qu'il s'agit d'une surprise de son ami Jules pour son anniversaire. Il déclare naïvement: «Ici, on est bien traités; les repas aux heures fixes, les récréations de 15 minutes comme à la petite école, les grandes douches à air ouverte, si ce

n'était pas du fait qu'on soit en prison, ce serait le paradis! Même les gens sont sympathiques. Plusieurs personnes me font des sourires moqueurs. Ils ont tous l'air de bien m'aimer...» Jules, quant à lui, ne déroge pas: «J'avoue que nous aussi on a été

perturbés par l'offre incroyable d'ExpressVu au début, mais on dit la vérité.» Une affaire à suivre, car les réactions du public en surprennent plus d'un.

ExpressVu impliquée dans l'affaire?

ÉCONOMISEZ 240 \$

LOCATION GRATUITE
d'un RVP pendant 1 an

+ Combo Maxi Plus
à partir de seulement

38\$ /mois pendant 12 mois

(incluant toute la programmation en français, les 4 canaux Super Écran et beaucoup plus)

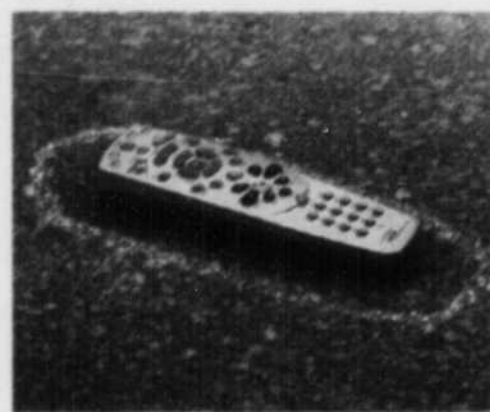


+ Installation gratuite*

1 87 SOUCOUPÉ
www.bell.ca/television

«C'est trop beau pour être vrai»

Le plaignant trouve l'offre suspecte.



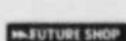
La télécommande saisie par les inspecteurs correspond au modèle que l'on retrouve dans les résidences du Québec.

D'après les allégations de Jules et Bertrand, la location d'un Récepteur Vidéo Personnel d'ExpressVu serait gratuite pendant 1 an et l'installation serait aussi complètement gratuite. De plus, le Combo Maxi Plus serait à seulement 38 \$ par mois pendant 12 mois. L'inspecteur responsable de l'enquête déclare: «Y a trop d'affaires gratuites dans cette offre-là. 240 \$ d'économie, c'est trop beau pour être vrai.» S'agit-il de bobards éhontés, d'un canular ou de la pure vérité? Quoi qu'il

en soit, les castors clament leur innocence: «Spécialement dans le cas de Bertrand», d'ajouter Jules.

Les rumeurs n'ont pas tardé à circuler dans les cercles de téléspectateurs à l'affût de rabais et d'aubaines. Plusieurs blogues spécialisés ont alimenté la machine à potins, en faisant saliver les plus fervents pour qui l'arrivée de telles offres est un cadeau du ciel. Les fanatiques du petit écran ont même parlé d'une nouvelle ère dans le domaine.

Aussi offert chez:



Le service ExpressVu est offert aux clients résidentiels, là où l'accès et la visibilité directe le permettent. Une pièce d'identité avec photo valide et une préautorisation sur une carte de crédit sont requises pour activer un compte. Prix/offre sujets à changement sans préavis et ne peuvent être combinés avec aucune autre offre à moins d'indication contraire. Taxes en sus. D'autres conditions s'appliquent. (1) L'offre prend fin le 4 juillet 2006; le crédit de 20\$/mois est offert aux nouveaux comptes dans le cadre d'un engagement de location d'équipement de 2 ans avec une programmation d'une valeur mensuelle min. de 48 \$ (français) et de 68 \$ (anglais) pendant les 12 premiers mois. Un crédit de 10\$/mois est aussi disponible avec une programmation d'une valeur min. de 37 \$ (français) et de 47 \$ (anglais). Les frais mensuels de location d'équipement sont en sus. Des frais de réinstallation anticipée s'appliquent. Le client doit acheter une trousse de location, l'enregistrer entre le 31 mars et le 4 juillet 2006, et activer le système dans les 60 jours suivants; un crédit de 49,99 \$ s'applique alors sur le compte, avant les taxes. (2) Avec un engagement de programmation de 2 ans. Pas disponible partout; voir www.bell.ca/installation. ExpressVu est une marque de commerce de Bell ExpressVu s.r.l. Super Écran et le logo de Super Écran sont des marques de commerce d'Astral Media Inc. Super Écran reconnaît que toutes les images sont protégées par le droit d'auteur et que les marques de commerce sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.



4306276-2733

ÉCONOMIE

▲ S&P/TSX
12294,20
+24,09

▲ S&P/TSX VENTURE
3179,73
+3,30

▼ \$ CAN
89,87¢ US
-0,46

▲ DOW JONES
11584,54
+6,80

▼ S&P 500
1324,66
-1,10

▲ NASDAQ
2344,99
+2,42

▼ OR
677,80
-4,40

La cuisine régionale au centre-ville

Bernard Gill et Alexandre Dubois s'associent pour donner une nouvelle vie au restaurant Le Bourguignon



Marc
Rochette

marc.rochette@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Après avoir multiplié les honneurs comme chef cuisinier, Bernard Gill se lance comme restaurateur en amenant sa passion pour la cuisine régionale au centre-ville de Trois-Rivières. Et il se donne toutes les chances possibles de réussir sa recette en décidant de s'installer dans une véritable institution trifluvienne, Le Bourguignon.

«Ça fait plus de 20 ans que je suis impliqué dans la cuisine régionale et je voulais la faire valoir depuis longtemps»

— Bernard Gill

Depuis la semaine dernière, il a redonné vie à ce restaurant situé dans une belle maison victorienne de la rue Radisson. Avec ses six serveurs et ses quatre personnes en cuisine, l'ancien chef exécutif de l'Auberge Godefroy veut exploiter un créneau qu'il juge actuellement absent dans ce secteur clé de la ville, soit une cuisine adaptée à saveur régionale.

«Cela veut dire une cuisine harmonieuse en constante évolution qui s'acclimate aux produits



PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

Les deux associés du restaurant Le Bourguignon, Bernard Gill et Alexandre Dubois.

disponibles de nos producteurs régionaux et qui a pour but de les mettre en valeur et d'y apporter un accord mets et vins appropriés», explique celui qui compte pas moins de 30 ans d'expérience.

C'est lors de son passage l'été dernier à l'Orange Kaki qu'il a concocté ce projet avec Alexandre Dubois, ce maître d'hôtel et sommelier qui, après un passage à l'Auberge Godefroy, s'était ensuite retrouvé à l'hôtel Delta en décrochant aussi sa part de décorations pour ses compétences.

Les deux associés sont donc prêts pour la haute saison avec leurs 40 places à l'intérieur et, éventuellement, leurs 30 places sur la terrasse. Et le restau-

rant sera ouvert de 11 h à 22 h, la semaine, et de 16 h à 22 h, la fin de semaine. Nul doute que les clients de l'Auberge du Bourg pourront aussi y trouver leur compte.

«Ça fait plus de 20 ans que je suis impliqué dans la cuisine régionale et je voulais la faire valoir depuis longtemps», a commenté M. Gill. «J'ai la chance de connaître les producteurs-transformateurs et j'aurais eu l'air fou de faire autre chose que ça», renchérit celui qui est impliqué au sein de la corporation de développement agroalimentaire.

Copeaux de cheddar fort L'Ancêtre, rouelle de truite de Saint-Alexis-des-Monts, mignon de boeuf limousin de la Ferme

Sérénité, médaillons de wapiti des Beaux-Prés, coulis d'écrevisses du Lac Saint-Pierre et la fameuse fondue de gibiers Le Bourguignon: voilà autant d'exemples de plats offerts au menu.

Bernard Gill avait déjà expérimenté le monde des affaires en ouvrant une auberge à Baie-du-

Febvre. Mais il était devenu trop exigeant pour lui de concilier son rôle d'entrepreneur et celui de chef à l'Auberge Godefroy.

«Ce sera le bon vieux Bourguignon, mais on y mangera encore mieux», a conclu l'animateur de la conférence de presse, François Poisson.*

DUPONT

Solutions d'espaces

COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
www.dupontimmobilier.com

8350, boulevard Industriel
Parc Industriel Houttes-Forges
Local industriel, aucune colonne.
2500 à 8500 pi².
5,50\$/pi² + énergie.
16 pieds de hauteur.

1385, rue Dupont
Shawinigan
Local industriel de 11 625 pi².
16 pieds de hauteur.
Pont roulant 10 tonnes, porte de garage de 16 pieds.

2580, rue Royale
Trois-Rivières
8000 pi², hauteur libre de 10 pieds. Idéal pour salle d'exposition.
Porte de garage et entrepôt.

Ancienne Wabasse
1650, rue Saint-François-Xavier
Trois-Rivières
20 000 à 60 000 pi².
17 à 24 pieds de hauteur, quais de chargement.

Édifice Fortin
1481, rue Notre-Dame Centre
Trois-Rivières
Grandes vitrines, achalandage important, superficies disponibles entre 3000 et 15 000 pi².

1579, rue Royale
Trois-Rivières
Local commercial au cœur du centre-ville, 2800 pi².
Grandes vitrines.
Prix très intéressant.

Centre commercial Normanville
1100 à 3000 pi².
Achalandage important.
Prix de location plus que compétitif.

Ancienne Fruit of the Loom
3200, rue Chanoine-Chamberland
Trois-Rivières
15 000 à 43 000 pi².
5,50\$/net/pi².

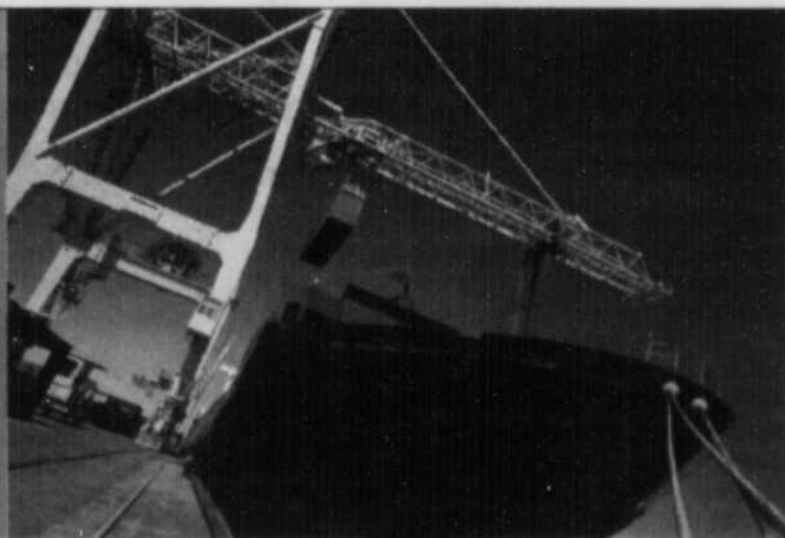
Locaux commerciaux et industriels à louer
819.374.1360

3324415

Exporter vers de nouveaux marchés,
obtenir un mandat international,
acquérir un concurrent,
imaginez les possibilités.

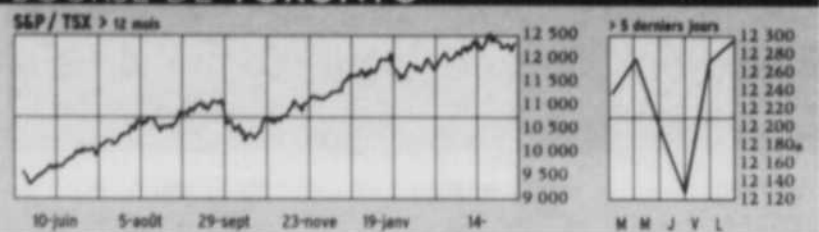
1 866 870-0437
www.investquebec.com

IQ Investissement Québec



4306265-P

BOURSE DE TORONTO



HIER	HAUT	BAS	FERMETURE	VAR. 1 J	VAR. 1 AN
OUVERTURE	12 294,20	12 198,17	12 294,20	0,20%	29,10%
12 280,33					
ACTIONS NÉGOCIÉES	GAINS	PERTES	INCHANGÉES		
1 769	791	778	200		
52 semaines	HAUT	BAS	VOLUME	HIER	JOUR PRÉCÉDENT
	12 494,72	9 261,45	(millions)	346	344

SOU-S-INDICES					
	FERMETURE	VARIATION		VARIATION	
Services financiers	1 737,77	-1,00	Prod. consom. discr.	1 230,55	-0,41
Matériaux de base	2 211,95	84,12	Services de télécom.	719,94	0,50
Énergie	3 370,88	-3,10	Prod. consom. de base	1 650,04	-11,88
Produits industriels	1 151,24	-0,70	Service publics	1 619,91	2,86
Tech. de l'information	208,47	-0,45	Soins de santé	582,18	2,41

AUTRES INDICES CANADIENS						
	FERMETURE	VAR.	VAR. (%)		FERMETURE	VAR. VAR. (%)
S&P/TSX 60	691,38	1,40	0,20	S&P/TSX Moyen. Cap.	851,87	-0,17 -0,02
S&P/TSX Petites cap.	747,48	2,63	0,35	DJ Can. Titans (40)	1 789,77	2,93 0,16

LES 10 PLUS ACTIFS							
	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
FALCONBRIDGE LTD	20133234	50,38	3,15	CONSTELLATION COP	5133256	2,88	0,25
BLACKROCK	18569873	23,86	4,98	BOMBARDIER INC/B	5131872	4,02	0,12
INCO LTD	14623573	74,83	9,45	TECK COMINCO/B	4472294	76,47	-3,78
NORTEL NETWORKS	13506192	3,10	-0,01	BEMA GOLD CORP	4215660	6,58	0,16
EUROZINC MINING	7031931	3,03	0,17	BARRICK GOLD CORP	4215261	37,68	-0,22

TITRES GAGNANTS EN %	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (%)	TITRES GAGNANTS EN \$	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
BLACKROCK	18569873	23,86	26,38	INCO LTD	14623573	74,83	9,45
HOLLINGER INC	411006	2,25	18,42	INCO LTD-USA	1200	65,50	6,30
OILSCO INCORPORA	2171974	5,85	16,30	BLACKROCK VENTURE	18569873	23,86	4,98
TRIMIN CAPITAL CO	22900	3,00	15,39	IPSCO INC	241604	120,30	3,23
INCO LTD	14623573	74,83	14,45	INMET MINING CORP	428519	42,75	3,21

TITRES PERDANTS EN %	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (%)	TITRES PERDANTS EN \$	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
XCEED MORTGAGE	222726	7,20	-22,58	MANULIFE FINANC.	26000	100,00	-6,25
DATAMARK SYSTEMS	3600	2,75	-8,33	TECK COMINCO/B	4472294	76,47	-3,78
ENDEAVOUR SILVER	238460	4,62	-6,67	TECK COMINCO/A	8788	79,27	-3,73
ENDEAVOUR MINING	219879	7,50	-6,25	XCEED MORTGAGE	222726	7,20	-2,10
AQUILINE RESOURCE	164158	3,21	-6,14	GARDA WORLD SECUR	46879	23,51	0,14

Vous voulez suivre l'évolution de vos titres boursiers au fil de la journée?
Consultez le site www.lapresseaffaires.com

Les profits de l'industrie du bois devraient reculer, malgré le règlement

Montréal (PC) — Le règlement du conflit sur le bois d'œuvre récemment conclu avec les États-Unis ne suffira pas à renverser la tendance à la baisse des profits pour les compagnies canadiennes de ce secteur, selon les plus récentes prévisions du Conference Board.

L'organisme estime ainsi que les profits de l'industrie canadienne de la transformation du bois seront en baisse pour une deuxième année consécutive.

Les bénéfices des entreprises devraient ainsi passer de 3,1 milliards \$ en 2005 à 2,2 milliards \$ cette année, puis à 1,9 milliard \$ en 2007 avant de se stabiliser à quelque 2 milliards \$ par année entre 2008 et 2010.

«L'entente entre le Canada et les États-Unis entraînera une légère augmentation des bénéfices par rapport aux niveaux prévus par le Conference Board avant que l'accord ne soit conclu», a précisé Louis Thériault, directeur des perspectives industrielles au Conference Board, dans un communiqué transmis hier.

«Toutefois, le recul de la demande de logements aux États-Unis fait chuter les ventes, tandis que les recettes de l'industrie sont minées par la valeur élevée du dollar canadien. L'impact de la baisse des mises en chantier serait encore plus important si ce n'était de la solide croissance des dépenses de consommation dans

le secteur de la rénovation et du meuble», a-t-il ajouté.

La production réelle de bois d'œuvre de la part des compagnies canadiennes devrait diminuer de 4,6 pour cent cette année, en raison du ralentissement de la construction résidentielle en Amérique du Nord.

Le Conference Board a souligné que le «déclin à court terme des profits représente un retour à des conditions normales de marché après que l'industrie ait atteint un niveau exceptionnellement élevé à la fois des prix et de la demande en 2004». Selon l'entente de principe, les États-Unis rembourseront quelque 4 milliards \$US aux producteurs canadiens.*

La société des Beatles perd son procès quant aux droits sur Apple

Londres (AP) — Apple Corps, gardien des intérêts commerciaux des Beatles, a perdu son procès contre Apple. Un juge britannique a statué hier que la société informatique était en droit d'utiliser son logo à la pomme pour sa boutique en ligne iTunes Music Store.

Apple Corps, la société fon-

dée en 1968 par les quatre musiciens, accusait Apple de violer un accord sur l'utilisation du logo datant de 1991 dans lequel chaque firme s'engageait à ne pas empiéter sur le domaine de l'autre. Pour la firme des Beatles, le baladeur numérique iPod et le site de musique en ligne iTunes sont liés à la musique et la pomme ne doit pas

être utilisée par Apple.

Mais le juge Edward Mann a estimé que le logo était utilisé par Apple en association avec une boutique et pas forcément avec une œuvre créative. «Je crois que l'utilisation du logo à la pomme est une utilisation juste et raisonnable de la marque en lien avec le service.»*

VOICI UN LEADER QUI VOUS RESSEMBLE

ANDRÉ GAUTHIER
Directeur général



JAMAIS UNE INSTITUTION FINANCIÈRE N'AURA ÉTÉ AUSSI PROCHE DE VOUS À TROIS-RIVIÈRES.

Le Conseil d'administration de la Caisse Desjardins des Trois-Rivières a le plaisir d'annoncer la nomination de monsieur André Gauthier au poste de Directeur général.

Œuvrant au sein du Mouvement Desjardins depuis plus de 20 ans, M. Gauthier a déjà assuré la direction d'autres établissements financiers majeurs au Québec. Il mettra à contribution tout son dynamisme et son professionnalisme pour assurer la synergie des équipes placées sous sa responsabilité et garantir une qualité de service, une volonté d'excellence et une valeur ajoutée pour l'ensemble des membres de la Caisse Desjardins des Trois-Rivières.

Titulaire d'un M.B.A. en finance de l'Université de Sherbrooke, André Gauthier est membre du Conseil d'administration de la Fondation du Musée de la culture populaire de Trois-Rivières.

La nouvelle Caisse Desjardins des Trois-Rivières est issue de la fusion des caisses Sainte-Marguerite, Les Boulevards, de Normandville et de Trois-Rivières, au 1^{er} janvier dernier. Elle compte désormais 10 centres de services, répartis sur l'ensemble du territoire de la ville de Trois-Rivières. Avec ses quelque 160 employés, elle offre un service et une expertise de haute qualité auprès de plus de 46 000 membres et gère un actif de 575 millions de dollars.



Desjardins
Caisse des Trois-Rivières

Une source d'expertise à votre service

Trois-Rivières résiste au recul provincial de la construction

Marc Rochette

marc.rochette@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Décidément, la vigueur de Trois-Rivières ne cesse d'étonner dans le domaine de la construction avec des résultats qui vont à contre-courant de la tendance provinciale.

En effet, pendant que les mises en chantier subissaient une baisse au Québec en avril, celles de l'agglomération trifluvienne étaient en hausse. Mieux encore, son bilan est le meilleur des centres métropolitains depuis le début de l'année.

À ce dernier chapitre, Trois-Rivières affiche une augmentation de 54 % (305 contre 198) alors que le cumul annuel des mises en chantier dans les centres urbains comparables, soit de 100 000 habitants et plus, traduit une diminution de 9 % par rapport aux quatre premiers mois de 2005 (10 137 contre 11 120).

Pour les centres de 50 000 à 99 999 habitants, Shawinigan a vu son nombre de constructions doubler de janvier à avril, comparativement à la même période l'an dernier, passant de 25 à 52. À lui seul, le mois passé est responsable de près de la moitié de ce résultat (24).

Si les deux tiers des mises en chantier répertoriées à Trois-Rivières depuis le début de l'année relèvent des logements collectifs, la situation est plus équilibrée en avril avec un total de 36 maisons individuelles et 32 logements collectifs, pour une hausse de 15 % par rapport au mois d'avril 2005.

Construction résidentielle

Toujours selon les chiffres de la Société canadienne d'hypothèques et de logement, la construction résidentielle aura toutefois connu un recul au Québec le mois dernier. Au total, 3983 logements ont été mis en chantier dans les centres urbains de 10 000 habitants et plus, ce qui représente une baisse de 25 % par rapport au résultat du mois d'avril 2005.

Étant donné son poids au sein du Québec, la région métropolitaine de recensement (RMR) de Montréal a largement influencé le résultat. En effet, la diminution importante des nouvelles constructions (-38 %) enregistrée à Montréal, le mois dernier, s'est répercutée à l'échelle provinciale.

Maisons individuelles

Dans la catégorie des maisons individuelles, le Québec a enregistré un recul de 7 % en avril (1924 mises en chantier comparative-ment à 2070, en 2005). Ce résultat s'explique par la diminution observée dans la région de Montréal, où les fondations de 1086 maisons individuelles ont été coulées, ce qui représente une diminution de 7 %. Les régions de Gatineau (-



Mises en chantier (en avril)

La forte baisse des mises en chantier en avril dernier (par rapport à avril 2005) dans la grande région de Montréal a eu une incidence considérable sur le reste de la province.

LIEU	2005	2006	VAR. en %
Atlantique	679	617	-9
Halifax	327	257	-21
Québec	5280	3983	-25
Gatineau	165	278	68
Montréal	3394	2100	-38
Québec	943	791	-16
Saguenay	48	70	46
Sherbrooke	124	107	-14
T.-Rivières	59	68	15
Ontario	7140	5482	-23
Toronto	4448	3247	-27
Ottawa	413	386	-7
Prairies	3660	3860	5
Calgary	1161	1286	11
C.-B.	2633	3479	32
Vancouver	1348	2303	71
Canada	19 392	17 421	-10

Source: SCHL

PC

25 %) et de Trois-Rivières (-16 %) ont également connu des baisses alors que les autres RMR ont affiché des hausses.

Pour ce qui est des logements collectifs, le mois d'avril 2006 a été peu propice dans les centres urbains, et seulement 2059 mises en chantier y ont été dénombrées, soit 1151 de moins qu'en avril 2005. Encore une fois, la construction dans la région de Montréal porte une responsabilité importante dans ce résultat: le nombre des logements collectifs mis en chantier le mois dernier a diminué de plus de la moitié par rapport à avril 2006 (1014 contre 2224, en avril 2005).

Outre Montréal, deux autres RMR ont enregistré des baisses à ce chapitre. En effet, le nombre des mises en chantier de logements collectifs était également à la baisse dans les régions de Québec (-32 %) et de Sherbrooke (-44 %).

Durant la même période, dans les RMR de Saguenay et de Trois-Rivières, ainsi que dans la région de Gatineau, les mises en chantier de ce type d'habitations ont progressé (248 contre 65, au cours de la même période en 2005). Cependant, étant donné l'étroitesse de leur marché, elles ont peu d'incidence comparative-ment à Montréal.

la chronique

Information gouvernementale

Résiliation du bail pour motif de violence conjugale ou d'agression à caractère sexuelle

Le 1er avril 2006 est entré en vigueur l'article 1974.1 du Code civil du Québec. Cette nouvelle disposition législative permet dorénavant à un locataire de résilier son bail si, en raison de la violence d'un conjoint ou d'un ancien conjoint ou en raison d'une agression à caractère sexuel, sa sécurité ou celle d'un enfant qui habite avec lui est menacée. Le locataire doit envoyer au locateur un avis accompagné d'une attestation d'un substitut du Procureur général. La résiliation prendra effet dans un délai d'un à trois mois, selon la durée du bail, à moins que les parties n'en conviennent autrement. Pour de plus amples renseignements, consultez le site Internet de la Régie du logement www.rdl.gouv.qc.ca ou celui du ministère de la Justice www.justice.gouv.qc.ca.

Il est aussi possible de se procurer une copie imprimée du formulaire et d'obtenir des renseignements additionnels sur ce sujet en s'adressant au bureau du substitut du Procureur général qui dessert sa municipalité, au Centre d'aide aux victimes d'actes criminels (CAVAC) de sa région, à un Centre d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel (CALACS) ou dans une maison d'hébergement pour femmes violentées et en difficulté.

Renseignements (sans frais)
Téléphone : 1 800 363-1363
Service ATS : 1 800 361-9596
www.mauricie.gouv.qc.ca

Services
Québec

3311141

Shell Canada se portera acquéreur de BlackRock Ventures pour 2,4 milliards \$

Calgary (PC) — Shell Canada a conclu une entente en vue de faire l'acquisition, au coût de quelque 2,4 milliards \$, de BlackRock Ventures, producteur de sables bitumineux comptant d'importantes opérations dans le nord de l'Alberta.

Shell et BlackRock ont annoncé hier que la filiale du géant hollandais Royal Dutch/Shell offrira 24,00 \$ en échange de chacune des actions de BlackRock.

Cette offre est supérieure de 27 pour cent au prix de clôture de 18,88 \$ qu'atteignait l'action de BlackRock à la Bourse de Toronto, vendredi.

«Cette acquisition s'inscrit dans notre plan de croissance et les actifs de BlackRock s'intègrent bien à nos actifs in situ de Peace River», a déclaré par voie de communiqué Clive Mather, président et chef de la direction de Shell

Canada.

«Elle complète notre portefeuille global d'actifs dans le domaine des sables bitumineux, se traduit par un accroissement de notre production de pétrole lourd de 12 000 à 14 000 barils par jour et permet à Shell Canada d'avoir accès à des ressources supplémentaires considérables», a-t-il ajouté.

«De plus, BlackRock a bâti une équipe solide et talentueuse pour réaliser ses différents projets. Nous tenterons donc de reprendre à notre service autant d'employés et d'entrepreneurs de BlackRock que possible», a ajouté M. Mather.

John Festival, président de BlackRock, a quant à lui affirmé que l'entente passée avec Shell était logique en raison du potentiel des sables bitumineux de son entreprise, fondée il y a sept ans, et de l'expertise de Shell dans le domaine.

CETTE SEMAINE,

LA RENTE DOS-À-DOS CORPORATIVE FINANCÉE

Plusieurs d'entre vous avez déjà entendu parler de la rente dos-à-dos corporative. Je me permets d'en rappeler les grandes lignes. À l'intérieur de votre société de gestion, vous achetez une assurance permanente et vous souscrivez une rente d'égale valeur. La rente moins l'impôt sur les revenus de la rente moins le coût de la prime d'assurance vous donnera un revenu d'intérêt brut d'environ 7 %. Au décès, la rente cessera de payer et la prestation d'assurance vie sera versée à l'intérieur de la société de gestion et viendra donc compenser pour la perte de la rente. La rente étant annulée au décès, cela viendra réduire d'autant la valeur de la compagnie. Autrement dit, cela permet de sauver de l'impôt sur le gain en capital pour la succession. La prestation d'assurance vie versée à l'intérieur de la société pourra quant à elle être distribuée sous forme de dividendes non imposables.

La rente dos-à-dos corporative financée quant à elle permet d'augmenter l'efficacité fiscale du processus. Prenons l'exemple de 1 000 000 \$ disponible à l'intérieur de votre société, vous souscrivez une rente de 1 M \$ et

une assurance vie de 1 M \$. Par la suite, vous demandez à votre institution financière un prêt pour investissement égal à 90 % de la rente, soit 900 000 \$ que vous réinvestissez dans votre portefeuille de placements. En tout, vous aurez donc investi de votre argent 100 000 \$, soit 1 000 000 \$ moins 900 000 \$. Les intérêts de l'emprunt seront déductibles d'impôt car il s'agit ici d'un prêt pour investissement. Par ailleurs, votre institution financière vous demandera votre assurance comme garantie sur l'emprunt, ce qui rendra le coût net d'assurance pure déductible d'impôt. Si vous appliquez la rentabilité de ce projet sur votre investissement initial de 100 000 \$, la rentabilité avoisinera le 20 % de rendement. Le rendement n'est cependant pas la principale raison de mettre en place cette stratégie, car c'est au décès que la rentabilité sera la plus intéressante. En effet, au décès, la rente cessera et l'assurance payera la dette. Il vous restera donc votre placement initial qui aura pris de la valeur et surtout, vous aurez un CDC qui permettra aux actionnaires de sortir 1 000 000 \$ en dividendes non imposables.

Bertrand Lapointe

(Publicité)



Bertrand Lapointe
Conseiller en sécurité financière
Conseiller en assurance et
rentes collectives



Daniel L'Heureux, B.A.A.
Conseiller en sécurité
financière

1455, rue Champlain, Trois-Rivières (Québec) G9A 5X4
Téléphone : (819) 378-2035 Courriel : sfbbn.lapointe@cgocable.ca

PROJET HYDROÉLECTRIQUE SUR LE CHURCHILL

Terre-Neuve mènera seule la barque



Le Nouvelliste

DU NOUVEAU AU
CENTRE DE SANTÉ MAÏTHÉ LAROUCHE

Récemment, le Centre de santé Maïthé Larouche rénove ses locaux afin d'offrir deux nouveaux soins à sa clientèle soit un spa pour l'hydrothérapie et le soin des pieds. L'hydrothérapie par le spa est reconnu pour stimuler la circulation et le pétrissage musculaire en plus d'avoir un effet relaxant immédiat. Ces deux nouveaux soins ainsi que les nombreux autres se font dans un déco et une ambiance des plus reposantes, discrètes et agréables par une équipe de professionnelles. Pour rendez-vous, composez le 374-7196. Sur la photo, nous voyons Mme Julie Michaud, conseillère publicitaire au Nouvelliste en compagnie de la propriétaire Mme Maïthé Larouche.

POUR DES SOINS PROFESSIONNELS,
PHYSIO SANTÉ LES GRÈS

Au 190, rue Saint-Honoré, bureau 202, à Saint-Étienne-des-Grès (819-535-6111) nous retrouvons un centre de physiothérapie PHYSIO SANTÉ LES GRÈS. Outre la physiothérapie, on y retrouve les services de massothérapie, réflexologie, le soin des pieds et comme dernière nouveauté, l'acupuncture. Tous ces soins sont, bien entendu, offerts par des professionnels expérimentés. Ici, nous retrouvons dans l'ordre habituel, M. Gilles Leclerc et Mme Marie-Claude Proulx, massothérapeutes, Mme Karine Gauthier, spécialiste en soin des pieds, M. Jean-François Vigneault, acupuncteur, Mme Valéry Dubol, secrétaire, Mme Nathalie Carrier et Mme Suzanne Désilets, thérapeutes en réadaptation physique. Absente de la photo, Mme Dolorès Pronovost, spécialiste en soin des pieds.

DU NOUVEAU POUR LES VÉHICULES RÉCRÉATIFS



Un nouveau centre de réparation et d'entretien de véhicules récréatifs a vu le jour en avril dernier. Les propriétaires André Hamelin et Patrick Lessard, deux hommes de grande expérience dans ce domaine compte bien donner un service de qualité et personnalisé. En plus de la réparation et de l'entretien, on vous offre les services d'estimation, de vente de pièces ainsi qu'une gamme de produits pour l'entretien quotidien de votre V.R. Aussi détenteur de certificat de compétence de gaz propane. Situé au 1850, rue Jérôme-Hamel à Trois-Rivières (secteur Sainte-Marthe-du-Cap), voisin de Toitures mauriciennes. Pour tout renseignement ou pour un rendez-vous, téléphonez au 375-7708.

(Publicité)

Saint-Jean, T.-N.-L.(PC) — La santé économique de Terre-Neuve-et-Labrador s'est accrue à un point tel que la province n'a plus besoin de partenaire afin de développer le projet hydroélectrique de plusieurs milliards de dollars envisagé le long du cours inférieur du fleuve Churchill, au Labrador, a annoncé le premier ministre provincial Danny Williams, hier.

Cette annonce marque un tournant symbolique pour la province,

qui a passé des décennies à réfléchir à des projets impliquant la recherche de riches partenaires afin de développer l'une des sources d'énergie hydroélectrique les plus prometteuses du continent nord-américain.

L'envie de construire davantage de centrales électriques le long du fleuve Churchill remonte à 1972, alors que le barrage hydroélectrique des chutes du même nom a été complété avec l'aide du Québec.

En vertu de l'entente passée avec le gouvernement québécois, ce dernier a tiré du projet des revenus ayant atteint près de 1,0 milliard \$ tandis que Terre-Neuve se retrouvait avec peu ou presque rien.

«C'est l'occasion pour nous de récupérer une partie de ce que nous avons perdu le long du cours supérieur du Churchill, et le fait que nous allons faire ça seuls est significatif», a déclaré M. Williams en entrevue.

Teck Cominco soumet une offre conditionnelle pour Inco

Vancouver (PC) — Teck Cominco, une compagnie minière basée à Vancouver, souhaite acquérir le géant canadien du nickel Inco pour 17,8 milliards \$, à la condition que ce dernier renonce à son projet d'acheter sa rivale Falconbridge.

L'offre annoncée hier par Teck Cominco est de 78,50 \$ par action.

Une part de cette offre pouvant atteindre 28 \$ par action (ou 6,4 milliards \$ au total) serait versée au

comptant.

Le cours de l'action d'Inco a bondi de près de 15 pour cent, hier, pendant que le titre de Teck Cominco reculait de cinq pour cent et que celui de Falconbridge gagnait sept pour cent.

Une fusion entre Teck Cominco et Inco donnerait à la nouvelle entité des positions dominantes dans les secteurs du zinc, du nickel et du charbon métallurgique, entre autres.

7				2	1		
1				3		2	
	3		4		8		
		5	7			3	4
	2		5		6		
4			3			1	
	6			9			
		7	6			5	2
9				5	7	6	

Niveau de difficulté : DIFFICILE

0260

Sudoku

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

6	8	5	9	4	1	7	2	3
4	3	9	7	8	2	5	1	6
7	2	1	6	3	5	8	9	4
5	7	4	8	2	3	1	6	9
3	6	8	1	9	4	2	5	7
1	9	2	5	7	6	4	3	8
8	1	3	2	6	7	9	4	5
9	5	6	4	1	8	3	7	2
2	4	7	3	5	9	6	8	1

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

Par Fabien Savary

0259

Mai C'est le mois du camion chez **BERNIER CRÉPEAU**

Des prix comme ceux-là ça se peut-tu? **Oui, ça se peut.**

DODGE RAM 2006
Moteur Hemi.
Louez à **369\$ / mois / 36 mois**
TTP en sus

DODGE DAKOTA 2006
Louez à **329\$ / mois / 36 mois**
TTP en sus

Bernier Crépeau

3100, boul. Saint-Jean, Trois-Rivières
Ouvert tous les soirs jusqu'à 21 h 819 377-3077

www.berniercrepeau.com

Dodge Jeep
LE SEUL ET UNIQUE
CHRYSLER
CINO ÉTOILES

Le soleil brille encore plus...

À partir de

298\$*

LOCATION
48 MOIS

/mois

Financement à partir de
2,9%



Berline Accord DX 2006 • 6,4 L/100 km

À partir de

218\$*

LOCATION
48 MOIS

/mois



VOITURE
DE L'ANNÉE
selon l'AJAC



Berline Civic DX 2006 • 5,7 L/100 km

au volant d'une Honda!

OBTENEZ JUSQU'À **1 000\$** EN **CERTIFICAT CADEAU**
EN ESSENCE, EN GARANTIE PROLONGÉE OU EN ACCESSOIRES HONDA!**

À partir de

398\$*/mois



Pilot LX 2006 • 9,7 L/100 km



CAMIONNETTE
DE L'ANNÉE
selon l'AJAC

À partir de

398\$*/mois



Ridgeline LX 2006 • 10,1 L/100 km

À partir de

298\$*/mois



Cr-V Se 2006 • 8 L/100 km

**LA FIT
2007**

ENFIN ARRIVÉE!



STEVE PELLERIN



ALAIN LAMBERT



CLAUDE HAMEL



PIERRE BELLEMARE



DAVID-OLIVIER FILTEAU



ISRAËL DESCHAMPS



MARYSE RHEAULT



JEAN-GUILAUME LAVERTU



**TROIS-RIVIÈRES
Honda**

APPELEZ-NOUS! 377-7500
troisriviereshonda.com

**Toutes les taxes applicables sont incluses dans les promotions de cartes d'essence cadeau et les primes d'accessoires. Applicable sur les modèles 2006 Accord et Cr-V seulement. *Location-bail par Honda Canada Finances Inc., sur approbation de crédit et autres conditions applicables. Cette offre porte sur les véhicules neufs 2006 mentionnés ci-dessus. Location 48 mois; Berline Civic DX 5 vitesses 2006 (modèle F24A6E) versement initial 3 295\$ comptant ou échange équivalent; Accord Berline DX 5 vitesses 2006 (modèle M550E) 3 295\$ comptant ou échange équivalent; Cr-V SE 2006 (modèle R0775AEX) à 9595\$ comptant ou échange équivalent; Pilot LX 2006 (modèle F700E) versement initial 7295\$ comptant ou échange équivalent; Ridgeline LX 2006 (modèle F700A4E) versement initial 6995\$ comptant ou échange équivalent. Première mensualité et dépôt de sécurité exigibles, jusqu'à l'année et 120 le kilomètre excédentaire, transport et préparation inclus en location seulement. Frais de publication, taxes, immatriculation, assurance et frais d'administration en sus. Le prix de location des concessionnaires peut être inférieur. Offre d'une durée limitée. Photo à titre indicatif.

Parce qu'on est FORT et FIER!



HONDA

Gens d'ici

Roland Paillé, gensdici@lenouvelliste.qc.ca



Le plaisir mais aussi l'émotion étaient de la partie à la fête organisée à l'occasion des 30 ans du pilote automobile Jean-François Dumoulin, que l'on voit à côté de sa mère Denise et son père Richard.

Une belle fête pour J.-F.

Plusieurs parents et amis ont participé à la fête organisée en l'honneur de **JEAN-FRANÇOIS DUMOULIN** vendredi dernier au Carlito à l'occasion de ses 30 ans. Il y avait évidemment sa famille, soit son père, **RICHARD DUMOULIN**, sa mère, **DENISE QUESSIE**, et son frère **LOUIS-PHILIPPE**...

J'ai aussi croisé **JEAN AUBÉ**, **PIERRE BARIL**, **CLAUDE HOUE**, **CLAUDE MASSON**, restaurateur et ex-pilote automobile, **STEVE WESTER**, **JACQUES DESHAIES**, **GUY BROUSSEAU**, mes collègues **ROBERT MARTIN** et **JEAN-MARC BEAUDOIN**, la conjointe de ce dernier, **SUZANNE LACROIX**, **MARCEL HUARD**, **JEAN GAUDREAU** et l'esthéticienne **FRANCE CHARBONNEAU**...

Outre **DENISE QUESSIE**, l'une des grandes organisatrices de cette partie a été **JANIC ARBOUR** et **VÉRONIQUE JOYAL** qui a accompli tout un boulot. Janic a notamment préparé un montage de photographies de la famille Dumoulin accompagnées de musique et de chansons qui a fait vivre aux participants des moments humoristiques mais aussi émouvants. Ça démystifiait bien l'univers de la course automobile qu'on associe souvent à un monde macho. Les deux complices ont été aidées par **STÉPHANE SAINT-YVES** de **SIMVIR**.

Bref, du vrai beau travail !

Parlant de **JANIC ARBOUR**, elle est très heureuse dans sa nouvelle carrière de maquilleuse professionnelle...

Le conventum des anciens du DLS

Le conventum des anciens du DLS qui ont gradué en 1976-1977 aura lieu le 3 juin à l'île Saint-Quentin. Hélas!, pour cette jour-

née de retrouvailles, un des organisateurs, **FRANÇOIS MORIN** d'Énergie 102,3, m'informe qu'il y aura un grand absent en la personne d'**ANDRÉ DÉNOMMÉ** qui s'était fait remarquer à l'époque pour ses talents d'acteur et de sportif. André a rendu l'âme la semaine dernière à l'âge de 47 ans; il était atteint de la maladie de **LOU GHERIG**. André vivait dans la région de Vancouver depuis quelques années avec son épouse et ses deux enfants...

Parlant du conventum des anciens du DLS, il y en a qui y participeront et qui viendront le loin. **ALAIN CÔTÉ**, qui travaille pour une filiale de la brasserie Labatt à Cuba, sera de la partie. Même chose pour **ALAIN BEAUDOIN** qui œuvre pour QTG Canada à Toronto...

Les scouts...

Le Domaine scout de St-Louis-

de-France a tenu son assemblée générale samedi le 6 mai. Un nouveau conseil d'administration a été élu et il regroupe **PIERRE MOREAU**, **MAURICE LAPOINTE**, **JACQUES MADORE**, **FRANÇOIS PARENT**, **JACQUELIN LEBLANC** ainsi que **JOHANNE CYR** et **JEANNE D'ARC PARENT**...

À cette occasion, **JACQUELIN LEBLANC** et **JACQUES MADORE** ont reçu la médaille de «Service émérite» de l'Association des scouts du Canada...

Alain honoré

Membre très dévoué, **ALAIN FOURNIER** a été nommé «Richelieu de l'année» par ses pairs du club de Trois-Rivières...

Optimiste et courageux

Le centre prévention suicide Les Deux rives est fier de pouvoir compter parmi ses bénévoles et membres de son conseil d'administration la personnalité Énergie de l'année de la Jeune chambre de commerce de la Mauricie, **SYLVAIN LAMOTHE**. Sylvain est une personne des plus optimistes qui s'implique dans plusieurs causes. Malgré la sclérose en plaque qui l'afflige, il est un exemple de courage et de dévouement pour la région...

Hommage à des étudiants qui s'impliquent

Le collège Laflèche a tenu sa deuxième édition de la soirée Hommage aux collaborateurs, qui honorent des étudiants qui se

sont impliqués dans la vie étudiante. Ainsi, onze étudiants ont reçu chacun une bourse de 250 \$, pour un total de 2750 \$.

Les récipiendaires sont **ANNE HUDON**, étudiante en sciences, lettres et arts, **KRYSTELLE LAROCHE** (baccalauréat international), **ANTHONY LORTIE** (éducation spécialisée), **ARIANE DENIS-MELANÇON** (sciences, lettres et arts), **ANNE-LAURENCE JACOB** (sciences humaines), **DAVID-MARTIN MILOT** (baccalauréat international), **CATHERINE PICOTTE** et **VALÉRIE GRATTON** (tourisme), **CHARLES BERNIER** (gestion hôtelière), **MARIE-ÈVE LAVIOLETTE** (baccalauréat international), et **TANIA LEBLANC** (éducation spécialisée)...

Des chanceux à la loterie

Plusieurs personnes de la région ont mis la main sur des montants intéressants à une ou l'autres des loteries de Loto-Québec. À Shawinigan, **MARCEL FUGÈRE** a raflé 111 879 \$ au 6/49; à Sainte-Brigitte-des-Saults, **DENIS BOUCHER** a gagné 102 408 \$ au 6/49; à Trois-Rivières, La Grande vie a rapporté à **JEAN-PIERRE OUELLETTE** un Lexus RX 400h hybride de luxe d'une valeur de 75 000 \$; et à Berthierville, **GERTRUDE SAUVÉ** s'est enrichie de 25 000 \$ à Méga bonis.

Bonne fête !

Joyeux anniversaire (en retard) à **ELIZABETH HÉBERT** qui a célébré sa fête le 5 mai et à **GUY BROUSSEAU** qui a fait de même la veille !



Délégation du Niger à Chavigny

Récemment, la députée provinciale de Maskinongé, Francine Gaudet (3e à gauche), a reçu dans son comté une délégation du Niger. Durant la journée, elle leur a fait visiter différents endroits, notamment l'école Chavigny. On la voit entourée de Haronouna Founakoye, Carl Beaulieu, adjoint au directeur de l'école et responsable de l'École en fleurs, Robert Leblanc, président de la Fondation des amis de Chavigny, Nana Aïcha Founakoye, ambassadrice du Niger, et Beah Moumouni au moment de la visite des locaux actuels de la classe de l'École en fleurs.



Souper-encan d'œuvres d'art

Le souper-encan d'œuvres d'art au profit de La Séjournelle et d'Accord Mauricie s'est tenu samedi à l'auberge Le Florès, secteur Sainte-Flore, et 40 artistes y ont participé. On voit Carmen Croisette, présidente de la Fondation La Séjournelle, Louis Vanasse, coprésident d'honneur, Louise Vanasse, coprésidente d'honneur, Marie-Josée Dulong, artiste qui a peint la toile que l'on voit sur la photo et dont elle a fait don, et Gaétan Parenteau, président de la Fondation Accord Mauricie.



La campagne de l'œillet

La campagne de l'œillet au profit de la Société canadienne de la sclérose en plaques se tiendra les 11-12-13 mai dans différents points de vente de la région. À cette occasion, 600 bénévoles offriront des œillets et des bouquets de corsage à la population. Dany Bruneau, président d'honneur, Claude Bolduc, porte-parole, et le président du conseil d'administration de la SCSP, Denis Baribeau, espèrent que l'objectif de 70 000 \$ sera atteint.

LES PETITES ANNONCES

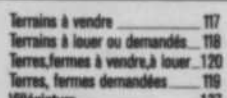
LUES À TOUS LES JOURS PAR PLUS DE **150 000** PERSONNES

cyberpresse.ca

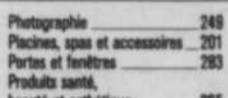
UN APPEL EFFICACE
378-8363 • 537-8363 • 1 888 378-8363



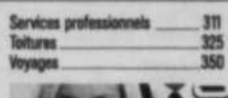
À partager	121
À sous-louer	122
Chalets	116
Chambres à louer	127
Chambres demandées	128
Chambres et pensions	130
Commerces à louer	109
Commerces à vendre	107
Commerces demandés	108
Condominiums	102
Entrepôts, garages et stationnements	112
Locaux et bureaux à louer	114
Locaux et bureaux demandés	115
Logements à louer	123
Logements à louer	124
Logements demandés	125
Maisons mobiles	101
Propriétés à louer ou demandées	106
Propriétés à vendre	104
Propriétés à vendre	105
Propriétés commerciales ou industrielles	103
Résidences, centres d'accueil	131



Terrains à vendre	117
Terrains à louer ou demandés	118
Terres, fermes à vendre, à louer	120
Terres, fermes demandées	119
Véhicules	137
Aménagement paysager	252
Arrière-cour	241
Antiquités, artisanat, bijoux	239
Appareils électroménagers	237
Bois de chauffage	285
Chauffage, climatisation, vent.	284
Coin du bébé	261
Coin des mariés	264
Collections	295
Denrées alimentaires	267
Électronique et informatique	245
Équipement de commerce	228
Équipement de bureau	227
Instruments de musique	248
Machinerie, outillage	214
Machines à coudre	213
Marchandises diverses	298
Marchés aux puces	210
Matériaux de construction	282
Mobilier, articles de maison	235
On demande	297
Perdu / Trouvé	299



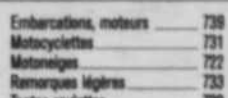
Photographie	249
Placines, spas et accessoires	201
Portes et fenêtres	283
Produits santé, beauté et esthétique	285
Souffleurs	271
Tondeuses	212
Ventes de garage	295
Vêtements, fourrures	286
Aides domestiques	418
Aides familiales	416
Emplois divers	413
Marnequins, modèles	403
Méthodes de recherche d'emploi	425
Musiciens, artistes	414
Personnel de métier	405
Personnel de restauration	402
Personnel de vente	408
Personnel demandé	412
Postes cadres, professionnels	420
Préparation de curriculum vitae	401
Représentants	415
Travail demandé	406
Associés demandés	501
Franchises	502
Impôts, comptabilité	503
Occasions d'affaires	504



Prêts, hypothèques	515
Services financiers	520
Tolitures	325
Voyages	350
Autos à vendre	625
Autos, camions demandés	623
Autres véhicules	627
Camionnettes à vendre	626
Entretien, réparations	621
Garages de toile	622
Location	624
Machinerie agricole	635
Machinerie forestière	638
Machinerie lourde	634
Pièces et accessoires	629
Remorques	631
Tracteurs	630
Véhicules lourds	632
Articles / équipements de camping	703
Articles / équipements de sport	702
Bateaux de plaisance	711
Caravanes, motoneiges	728



Embarcations, moteurs	739
Motocyclettes	731
Motoneiges	722
Remorques légères	733
Tentes-roulottes	729
Tout-terrain	721
Vélos, bicyclettes	732



Avies, appels d'offres, soumissions	895
Communiqués	808
Encans	842
Non-responsabilité	806
Décs, messes, enterrements	905
In memoriam	935
Messes anniversaires	915
Prières	925
Remerciements	920
Services anniversaires	910
Services connexes	930

Vous pouvez aussi nous rejoindre

- PAR TÉLÉCOPIEUR
T.-R. (819) 691-4356 • Shaw. (819) 537-3539
- OU COURRIEL
vendu@lenouvelliste.qc.ca
N'oubliez pas de mentionner votre nom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre.

Sur place
• 1920, rue Bellefeuille • 792, avenue des Cèdres
Trois-Rivières
Lundi au vendredi
8 h 30 à 16 h 30
Shawinigan
Lundi au vendredi
8 h 30 à 12 h
13 h 30 à 16 h 30

Par courrier
LES PETITES ANNONCES
LE NOUVELLISTE, C.P. 668, Trois-Rivières G9A 5J6



Nos heures de tombées

- Petite annonce régulière
Lundi 17 h (le vendredi précédent)
Mardi au samedi 17 h
(jour précédent)
• Encadrée
48 heures ouvrables



double 2\$
vos petites annonces

2e Rue, 4%, semi-meublé, chauffé, éclairé, bois franc, fenêtres et porte neuves, 3e étage, libre. 819-539-4331

3%, près UQTR, 380\$/mois non chauffé, non éclairé, semi-meublé, buanderie incluse. 371-8565

4%, JUILLET, 450\$
AU 614, MC DOUGALL
Paroisse Saint-Philippe
1er étage, 372-9080

4%, non chauffé, non éclairé, 350\$/mois, 2e étage, stationnement, 1er juillet, 691 Laurier. 1-819-427-6629

4%, rue Patry, secteur Cap, 430\$/mois non chauffé, non éclairé, 371-8565

5%, secteur Cap, 2 stationnements, insonorisé, 480\$/mois, non chauffé, non éclairé, construction récente. 691-1787, 609-5121

BUICK Century, 1994, 3.1L, 168 000 km, impeccable, 1800\$. 692-3043

BUICK Regal, 1993, tout équipée, 850\$ négociable. 374-1922

CHAMBRE étudiant(e) seulement, centre ville, près de tous les services. Michel ou Isabelle : 374-3101

CHAUFFEUR DE CAMION
classe 1 pour Canada, U.S., 3 semaines/mois, très bonnes conditions. 539-6504

CHRYSLER Intrepid, 1996, 3.3L, 152 000 km, 1500\$. 692-3043

CONDO 4% neuf avec garage dans quadruplex avec entrée privée, secteur Cap, livraison 1er juillet, 95 500\$ taxes incluses. 698-3145

CONNAISSANCE DE SOI
Bienvenue à tous ceux qui veulent en savoir sur eux-mêmes. Les secrets de la vie; ce qui nous anime ou au contraire nous trouble. Ce site répond à nombre de questions demeurées jusqu'ici sans réponse.
http://web.mac.com/connaissancedesoi/web
Jules Charbonneau (819) 265-3938

GRAND-MÈRE, logement 4%, très propre, à quelques pas du centre-ville, libre. 819-323-3149, propriétaire

JIMMY SLE, 1999, tout équipé, 151 000 km, 7800\$ négociable. 692-4611

LIT électrique, 6 pi de longueur x 3 pi de largeur avec vibreur pour le dos, 400\$. 379-2874

MAGASIN À LOUER
présentement occupé par "Les Fleurs illico", 1449 Notre-Dame centre à Trois-Rivières, rez-de-chaussée, 1500 pi² + sous-sol fini, air climatisé central, libre 1er août 2006. 693-9266

MAISON de ville, à louer, garage double, salon, salle à manger, cuisine, 2 chambres, service condo, 1554 boul des Chéniaux, Radisson sur rive. 693-1796

SECTEUR Cap, 4%, + sous-sol, bas de duplex, 335\$/mois, non chauffé, non éclairé. 379-7329 message.

TOYOTA Echo, 2001, noire, tout équipée, 85 000 km, 8800\$. 379-9051

MOT MYSTÈRE

VETEMENTS - Un mot de 6 lettres

E	P	N	A	L	G	A	R	E	D	E	G	N	I	L
L	A	Y	E	T	T	E	M	U	T	R	A	I	N	E
L	N	L	M	C	G	A	E	A	E	T	S	E	V	G
I	O	O	I	E	L	O	U	A	F	A	P	P	N	R
A	T	N	L	I	N	O	N	A	R	R	O	I	D	E
R	I	T	E	V	E	R	C	C	A	T	N	T	R	S
E	M	R	E	F	E	I	P	H	P	A	C	O	E	S
T	M	O	A	U	F	P	C	I	E	N	H	G	Y	O
O	E	D	N	S	U	E	S	C	L	O	O	E	O	D
F	T	E	R	E	E	A	T	I	U	S	S	I	T	N
F	T	F	O	A	N	U	M	S	A	J	U	S	T	E
E	A	F	B	U	B	P	E	U	E	I	O	S	E	S
P	B	I	E	A	E	A	R	R	R	U	B	A	N	C
U	L	L	S	R	U	O	T	A	U	N	O	L	R	O
J	E	E	A	X	K	I	A	H	B	K	U	T	U	T

AJUSTE
ATOIRS
BAS
BIAIS
BURE
CAFTAN
CHIC
CLOCHE
CREVE
DIOR
ECHARPE
EFFETS
EFFILE
ELIME
ENDOSSER

EPITOGE
ERAILLE
ESCOT
ETOFFE
FERME
FUSEAU
HAIK
HOUSEAUX
IMMETTABLE
IMPER
JUPE
LAME
LAYETTE
LEGER
LINGE

LINON
MITON
NETTOYER
NEUF
NOEUD
NYLON
ORIPÉAU
ORLON
OUATE
PAN
PONCHO
RAGLAN
RAPE
ROBE
RUBAN

SARI
SERGE
SLIP
SOIE
SURAH
TABARD
TARTAN
TENUE
TISSU
TRAINE
TUTU
VESTE
VETIR

Solution du dernier problème : HYDRAVION

MM1613

104 Propriétés à vendre

DOMAINE de la Sablière, secteur Pointe-du-Lac, maison modèle à visiter (sur rendez-vous), à partir de 120 000\$. Construction Paris et frères inc. 370-1402

DOMAINE DU BOISÉ

MAISONS MODÈLES À VISITER

2255, CONRAD-GODIN

Nous construisons selon vos plans. Visites samedi et dimanche après-midi et sur rendez-vous : Groupe immobilier Chénail, 370-7507 ou 376-0119

JUMELÉES

construction 1994, près écoles et garderies, 5025 Blain, secteur Trois-Rivières-Ouest, 373-9719 Sur rendez-vous.

JUMELÉES NEUVES

SECTEUR PAISIBLE

TROIS-RIVIÈRES-OUEST

Situées face polyvalente Chénail, rue Brisebois. Groupe immobilier Chénail: 370-7507, 376-0119

MONT-CARMEL

maison pour une personne ou couple, grand garage, moins cher qu'un loyer, 372-0840

NICOLET

BEAU GRAND TRIPLEX

2 x 4, 1 x 5, garage double chauffé et remise, planchers bois flottant et céramique. Le 5^e peut être libre à l'acheteur ainsi que les garages. Peut être utilisé commercial, grand terrain, plusieurs possibilités. 819-692-0588, 692-9375.

PETITE maison, 24x26 pi, 2 chambres, salon cuisine, secteur Saint-Louis-de-France, 378-5840

RÉSIDENTIELLE

à paliers multiples, 1989, près du Maxi, secteur Trois-Rivières-Ouest, planchers bois franc, 119 500\$ négociable, 819-696-4811, 696-1119

RÉSIDENTIELLE SPÉCIALISÉE

gagnante de 2 Roses d'Or, rénovations approuvées selon les normes, 9 résidents, autonomes et en légère perte d'autonomie, très bonne rentabilité, près CHRT, Ginette Lacoursière, agent immobilier affilié, Royal LePage Maurice, 376-6552

105 Propriétés à vendre

Centre Mauricie

BORD

Lac-à-la-Tortue, luxueuse, 2 étages, 3 chambres, 2 salles de bains, garage double, 819-538-2654

DUPLEX jumelé, secteur Grand-Mère, 1x5, 1x6, grand terrain, prix: 82 000\$ négociable, 819-295-3174

106 Propriétés à louer

ou demandées

ACHÉTERAIS

immeubles à revenus, 3 logements et plus, 698-1575 ou 535-9422

ACHÉTERAIS

immeubles à revenus, 3 logements et plus, 698-1575 ou 535-9422

LOUVERVILLE

secteur Lac Saint-Pierre est, 5^e, chauffage électrique et poêle à combustion, grand terrain, libre 1er juin, 228-3772

MAISON À LOUER, 790\$

5290, rue Monaco, pour couple ou famille seulement. À voir... 370-7600

107 Commerces à vendre

COMMERCE

de mets préparés depuis 6 ans, pleine expansion, très rentable, Trois-Rivières, 384-8030

MOTEL

24 chambres, rentable, bien situé, Trois-Rivières. À voir! 350 000\$. Clément Olivier, courtier immobilier, 1-418-651-3134

109 Commerces à louer

COMMERCE

de vente auto-mobilité à vendre (59 000\$) ou à louer (700\$/mois), 2 bureaux, salle d'attente. Capacité de 23 véhicules, climatisé. Établi depuis 35 ans. Endroit stratégique, centre-ville Trois-Rivières, 370-4411 ou 378-5273

MAGASIN À LOUER

présentement occupé par "Les Fleurs Illico", 1449 Notre-Dame centre à Trois-Rivières, rez-de-chaussée, 1500 pi² + sous-sol fini, air climatisé central, libre 1er août 2006, 693-9266

114 Locaux, bureaux à louer

100 PI² À 5000 PI²

Locaux commerciaux, industriels ou bureaux, stationnement, 376-9909

114 Locaux, bureaux à louer

1672 pi², 95, janvier 2007, Shawinigan, superbe local commercial à Place Saint-Alexis, face Plaza de la Mauricie, 418-871-9488 ou 418-652-5401
gilette 716sympatico.ca

2180 - 2184, SAINT-PHILIPPE

Locaux commerciaux 600 et 800 pi² ca, chauffé, éclairé, déneigé et local de 3500 pi², 374-7114 ou 696-0285

BOUL DES CHENAUX

Local commercial 1200 pi², 373-9401, 371-8121

BOUL Jean XXIII, bureau aménagé, tout inclus, 350\$/mois, libre immédiatement, 691-5650

LOCAUX

30x60 pi, rue Charbonneau, 377-4334 ou Richard: 698-7213

LOCAUX

boul. Jean-XXIII, 1100 et 1200 pi², près IGA, aménagés, libres, 691-5650

LOCAUX à louer, boul. des Récollets, voisin SAQ, 600 pi², 6500 à 14 500 pi², libres, bon prix, 691-5650

116 Chalets et villégiature

BEAU chalet 4 saisons à vendre à Sainte-Flore, 3 chambres, 2 salles bains, meublé, bord de l'eau. Possibilité d'excellent revenu, 418-801-7952

CHALET à louer à la journée ou semaine, à Mont-Carmel, 372-6153 (après 18h)

CHALET à vendre à Casey, accès chemin forestier ou train, paradis chasse et pêche, avec ou sans équipement, construction neuve, 27 000\$. Soir: 539-6135

CHALET en pierre, 4 saisons, bord du fleuve, meublé, foyer, 155 000\$, 418-523-113, 953-3578

117 Terrains à vendre

BOISÉS, à partir: 150\$ pi² tout genre de maisons, services, taxes d'amélioration minime. Nous pouvons vous construire, 377-5468, page 1: 370-0862

LAC-À-LA-TORTUE

2756 rue, grand terrain 150x125 pi, droit de passage pour le lac, 819-539-3112

PLACE BENOIT, spécial pour la nouvelle saison: terrains de 16 200 pi² ca et plus... à 0.55\$ le pi² ca. Financement par le propriétaire, 372-1090

SECTEUR Shawinigan-sud, terrain 69 x 90 pi, coin tranquille, près du centre-ville. Après 18h, 537-6127

TERRAIN boisé sur boulevard des Forges, 110 arpents, zone blanche. Faites une offre! 450-880-1561

120 Terres, fermes à vendre, louer

TERRE à bois à vendre, Saint-Wenceslas, 56 arpents, idéal chasse au chevreuil (zone 7 Nord), en bordure rang 6, 450-880-1561

TERRE à bois à vendre, 44 arpents, Saint-Jean-des-Piles, Rivière, pont, prête à construire, 372-1007

122 À sous louer

3%, à sous-louer 1er juin, semi-meublé, chauffé, éclairé, près Cégep, 405\$/mois, 701-0666

123 Logements à louer

1er du mois, 1er juillet: 2% Trois-Rivières, 3%, secteur Cap, lundi au vendredi, 9h à 18h: 694-7147

1er juillet, insonorisé, chauffé, éclairé, 4%, 470\$, rue Saint-Maurice, secteur Cap, 379-0319, 374-7645

1er JUILLET ou AVANT

3%-4%-5%

secteur de choix, près services et Uqtr, service hors pair, 362-2862, 418-362-2862

1er JUILLET

Secteur Cap, 3%, 4% rue Patry, 378-7463, 696-3751

1%, 250\$ à 310\$, centre-ville et près Cégep, meubles, chauffés, planchers flottants, libres, 376-3372

1%, 2%, 3%, 4%, 5%

GESTIONS THRACE, 370-7600

Rues Louis-Pinard, Louis-Pasteur, Victoria, Tanguay, Côte Richelieu. À voir...

123 Logements à louer

1%, 2%, 3%

rue Seward, près Uqtr, chauffés, éclairés, juillet, 692-0786

1%, 2%, près Delta, meublé, libre 1er mai et 1er juillet, stationnement, Références, 376-6717

1%, à 5%: 3400-3470, Louis-Pasteur, chauffés, éclairés, eau chaude, insonorisés, ascenseur, dépanneur, salon de coiffure, conciergerie et maintenance sur place, PROMOTION: bois flottant à la grandeur, 379-9429

2%, secteur Cap, pour personne tranquille seulement, Pas d'animaux, 293-9526, 293-5173

3%, 1er juillet sur 2 étages, mezzanine, foyer, 475\$/mois, chauffé, éclairé, semi-meublé, intercom, 380-3491

4%, neuf, "Les Manoirs Godfrey", au sud du pont Laviolette, 605\$/mois, 370-1402

4%, NEUF

Secteur Cap, bâti sur site enchanteré, vue sur la rivière, ascenseur et intercom. Faites vite! Quelques unités encore disponibles, 625\$/mois, 696-1679

4%, non chauffé, non éclairé, 350\$/mois, 2e étage, stationnement, 1er juillet, 691 Laurier, 1-819-427-6629

4%, personnes autonomes, secteur Les Rivières, planchers bois, tranquille, libre juillet, 384-2268

4%, rue Patry, secteur Cap, 430\$/mois non chauffé, non éclairé, 371-8565

4%, secteur Cap, tranquille, 1er étage, près autoroute, stationnement, non chauffé, non éclairé, 450\$/mois, 695-2501, 609-0880, 378-3277

4%, style maison de ville, sur 2 étages, près Ki-8-Eb, grand patio, luminaires et stores, 650\$ non chauffé, non éclairé, 696-0438

4%, super grand, plancher flottant, près Carrefour Trois-Rivières-Ouest, juillet, 380-3491

4%, très grand, 2135 La Terrière, Bécancour, libre 1er juin, 819-294-1113

4%, Trois-Rivières-Ouest, stationnement, près de tous les services, 390\$, 1er juin, 819-697-7658

4%-5% DE QUALITÉ

Grands, planchers flottant, porte patio, ensoleillés, libres et juillet, 380-3491

4% - 5% NEUFS, STYLE CONDO

situés Côte Rosemont, céramique, bois flottant, bain podium, douche en coin, échangeur d'air, 650\$, 694-5558

5%, arrière Galeries du Cap, 2 stationnements, remise, conciergerie, 475\$/mois (non chauffé), 378-9020

5%, boul. Mauricien, piscine creusée, 475\$/mois, libre immédiatement, 377-0783, 377-4768

5%, demi sous-sol, Côte Rosemont, près école, très éclairé, 655\$/mois, 2 stationnements, libre immédiatement, 819-470-9487

5%, secteur Cap, 2e étage, tranquille, entrée privée, ensoleillé, porte française, libre, 380-3491

5%, secteur Cap, 2 stationnements, insonorisé, 460\$/mois, non chauffé, non éclairé, construction récente, 691-1787, 609-5121

À louer 3% et 5% pièces, non chauffés, non éclairés, libres 1er juillet: 714-716, Saint-Angèle, Trois-Rivières. Demander Daniel, 221-4664 ou 221-5558

À VOIR - AVEC GARAGE

Secteur Cap, superbe 4% neuf, style condo, près autoroute, 40, 645\$/mois, 698-3145

CENTRE-VILLE

990 Saint-Maurice, coin Sainte-Julie, édifice Nassif. Beaux grands logements, planchers bois, ensoleillé, sécurité, chauffé et eau chaude, pour clients sérieux, 3%, 4%, 5%, Claude: 372-8558

CENTRE-VILLE 4%, à l'étage, aire ouverte: salon, cuisine, salle à manger, rénovation, 550\$/mois, chauffé, Juin ou juillet, 696-2356

CENTRE-VILLE

2%, juillet, chauffé, éclairé, semi-meublé, intercom. Pas de chien, 692-3177

CONDO à louer, 4% spacieux (neuf, prêt 1er juillet), 1280 pi², céramique et bois flottant, 2 stationnements, rue Michel-Lemay, secteur Cap, 700\$/mois, 609-9002

FACE CARREFOUR

très grand 4%, chauffé, eau chaude, 1er août, 495\$, 371-8544, 693-8298

4%, 3%, 1%, 370-7600

SECTEUR UQTR

+ rues Tanguay, Richelieu.

123 Logements à louer

4% ARRIÈRE GALERIES CAP

style condo, aire ouverte, grand, stationnement, conciergerie, 375-6187

4% JUILLET, 450\$

AU 614, MC DOUGALL

Paroisse Saint-Philippe

1er étage, 372-9080

4% LIBRE, STYLE CONDO

céramique, parquetterie, insonorisé, stationnement, chauffage 45\$, 370-1613

4%, libre, style condo, céramique et bois, foyer, bain podium, rénovation, 525\$, non chauffé, non éclairé. Références, 698-1466, 297-2479

4%, neuf, "Les Manoirs Godfrey", au sud du pont Laviolette, 605\$/mois, 370-1402

4%, NEUF

Secteur Cap, bâti sur site enchanteré, vue sur la rivière, ascenseur et intercom. Faites vite! Quelques unités encore disponibles, 625\$/mois, 696-1679

4%, non chauffé, non éclairé, 350\$/mois, 2e étage, stationnement, 1er juillet, 691 Laurier, 1-819-427-6629

4%, personnes autonomes, secteur Les Rivières, planchers bois, tranquille, libre juillet, 384-2268

4%, rue Patry, secteur Cap, 430\$/mois non chauffé, non éclairé, 371-8565

4%, secteur Cap, tranquille, 1er étage, près autoroute, stationnement, non chauffé, non éclairé, 450\$/mois, 695-2501, 609-0880, 378-3277

4%, style maison de ville, sur 2 étages, près Ki-8-Eb, grand patio, luminaires et stores, 650\$ non chauffé, non éclairé, 696-0438

4%, super grand, plancher flottant, près Carrefour Trois-Rivières-Ouest, juillet, 380-3491

4%, très grand, 2135 La Terrière, Bécancour, libre 1er juin, 819-294-1113

4%, Trois-Rivières-Ouest, stationnement, près de tous les services, 390\$, 1er juin, 819-697-7658

4%-5% DE QUALITÉ

Grands, planchers flottant, porte patio, ensoleillés, libres et juillet, 380-3491

4% - 5% NEUFS, STYLE CONDO

situés Côte Rosemont, céramique, bois flottant, bain podium, douche en coin, échangeur d'air, 650\$, 694-5558

5%, arrière Galeries du Cap, 2 stationnements, remise, conciergerie, 475\$/mois (non chauffé), 378-9020

5%, boul. Mauricien, piscine creusée, 475\$/mois, libre immédiatement, 377-0783, 377-4768

5%, demi sous-sol, Côte Rosemont, près école, très éclairé, 655\$/mois, 2 stationnements, libre immédiatement, 819-470-9487

5%, secteur Cap, 2e étage, tranquille, entrée privée, ensoleillé, porte française, libre, 380-3491

5%, secteur Cap, 2 stationnements, insonorisé, 460\$/mois, non chauffé, non éclairé, construction récente, 691-1787, 609-5121

À louer 3% et 5% pièces, non chauffés, non éclairés, libres 1er juillet: 714-716, Saint-Angèle, Trois-Rivières. Demander Daniel, 221-4664 ou 221-5558

À VOIR - AVEC GARAGE

Secteur Cap, superbe 4% neuf, style condo, près autoroute, 40, 645\$/mois, 698-3145

CENTRE-VILLE

990 Saint-Maurice, coin Sainte-Julie, édifice Nassif. Beaux grands logements, planchers bois, ensoleillé, sécurité, chauffé et eau chaude, pour clients sérieux, 3%, 4%, 5%, Claude: 372-8558

CENTRE-VILLE 4%, à l'étage, aire ouverte: salon, cuisine, salle à manger, rénovation, 550\$/mois, chauffé, Juin ou juillet, 696-2356

CENTRE-VILLE

2%, juillet, chauffé, éclairé, semi-meublé, intercom. Pas de chien, 692-3177

CONDO à louer, 4% spacieux (neuf, prêt 1er juillet), 1280 pi², céramique et bois flottant, 2 stationnements, rue Michel-Lemay, secteur Cap, 700\$/mois, 609-9002

FACE CARREFOUR

très grand 4%, chauffé, eau chaude, 1er août, 495\$, 371-8544, 693-8298

4%, 3%, 1%, 370-7600

SECTEUR UQTR

+ rues Tanguay, Richelieu.

123 Logements à louer

GRAND, 3%, eau chaude

fournie, près Galeries du Cap, 40 rue Morin, 330\$, 372-5232 ou 372-6070

GRAND 5%, non chauffé, non éclairé, 2e étage, propre, Trois-Rivières, stationnement, 371-8943

GRANDS 3% ET 5% NEUFS

Avec garage, livraison 1er septembre, secteur Cap, 698-3145

LOGEMENTS BEAU-SOLEIL

4%, rue Vachon, demi sous-sol, secteur Cap, près services, remise, 390\$, 696-3454

NICOLET

4%, beau logement, cuisine et salle de bain refaites, près de Métro et du centre d'achat, non chauffé, non éclairé, 360\$/mois, 1er juillet, 819-692-0588, 692-9375.

PLACE LOUIS-PASTEUR

3% (libre 1er juillet), semi-meublé chauffé, éclairé, intercom. Pas de chien, 692-3177

PRÈS DES GALERIES DU CAP

3%, 4%, beaux logements, chauffés, éclairés, eau chaude, 1er juillet, 819-692-0588, 376-9022.

PRÈS DES GALERIES DU CAP

3%, rue Crevier, dans maison privée, chauffé, éclairé, eau chaude, câble et Internet, recherche personne tranquille et non fumeur, 1er juin, 819-692-0588

PRÈS HÔPITAL SAINT-JOSEPH

2%, meublé, frais peints, bois franc, stationnement, 390\$/mois, chauffé, éclairé, libre. Sans frais: 1-877-640-9240

SECTEUR Cap, 2%, meublé, chauffé, éclairé, déneigé, libre 1er juillet, personne tranquille, 379-3117

SECTEUR Cap, 3% demi sous-sol, semi-meublé, 300\$, 2% semi-meublé, 1er étage, 300\$ service de buanderie. Tous sont non chauffés, non éclairés mais eau chaude fournie, 373-3276 ou 372-7262

SECTEUR Cap, 4%, + sous-sol, bas de duplex, 335\$/mois, non chauffé, non éclairé, 379-7329 message.

SECTEUR Cap, grand 4% neuf, style condo, garage, bain podium, douche en coin, 750\$, 698-8956

SECTEUR Cap, libre 1er juin, 3%, entrées laveuse-sécheuse, grande terrasse, 2e étage, 350\$, 696-0394

SECTEUR CAP

Grand 3%, style condo, bois franc, remise, 695-5496, cellulaire: 692-4114

SECTEUR Sainte-Marguerite, 5%, 2e étage, 480\$/mois, non chauffé, non éclairé, pas d'animaux, 378-8984

TRÈS grand 4%, Shawinigan, chauffé, bois franc, vue sur Saint-Maurice, juillet, 365\$, 819-913-8604

310 Astrologie, cartomancie

694-9531
Cartomancienne, voyante, Francine.

CONNAÎTRE ce que l'avenir vous réserve par les feuilles de thé. Mamie : 376-9974

NUMÉROLOGIE cartes et tarot. Clairvoyance. Marie-Lise : 819-228-1445

311 Services professionnels

ANOUK, massage. Vous êtes unique, vos besoins aussi. Shiatsu. 374-4794

RELAXOTHÉRAPIE
Diplômée. Chantal : 377-2507, 698-2597

ROULI-MASSAGE, massage californien. Monique, 693-1522

312 Massage

244-4069
KRISTEL, sexy et sensuelle. Dentelle et talons hauts. Superbe. 38C, bronzée. Très privé. De 10h à 21h.

375-4550, Massage de détente inoubliable. Sonia et ses copines.

BEAUTÉ DE RÊVE JAMBES DE RÊVE
Vous reçoit 7/7 jours, 9h à 21h. 701-0621

EH oui ! Je suis de retour. Appelez-moi au 377-4150, de 9h à 16h, 5/7 jours. Bye

JOLIE COLLÉGIENNE
Mains de rêves, vous reçoit 7/7 jours, de 9h à 21h. 698-0183

JOLIE femme de classe reçoit, mardi au samedi, 10h à 19h, 40 ans +. 691-7808

JOLIE ROUSSE KASSANDRA
Jolie beauté vous reçoit, 7/7 jours de 9h à 21h. 701-9254

NATURELLE LAURIE
Vous reçoit 7/7 jours, 9h à 21h. 701-9250

312 Massage

SEXY Lou Lou est de retour. Talons hauts et dentelle. 36C, bronzée. Vous reçoit de 10h à 23h. 694-6066

VOUS désirez un massage complet ? Eh bien ! appelez au : 819-537-3147

315 Massothérapeute

373-3305 Accorde-toi du temps. Bon massage. Assurance acceptée. Johanna.

BIEN-ÊTRE, relaxation, détente. 373-7055 (diplômée).

MASSAGE complet, au 25, boul Thibault. Assurances acceptées. Alain : 693-1514

MASSAGE suédois professionnel et pour une bonne détente, de 9h à 17h. Josée (diplômée) : 697-1186.

320 Cours, perfectionnement

COURS privés, français, mathématiques, etc. Motivation scolaire. Méthodes de travail. Choix de carrière. Service professionnel. Groupe Conseil formation et éducation. 379-6240

321 Garderies, gardiennages

2 places à 75, 2 et 5 jours/semaine, en milieu familial, pour fin juin, de 6h30 à 16h30. Chemin des Pins, (secteur Saint-Louis-de-France). 378-5358 ou 386-8404

GARDERIE en milieu familial, 1 place pour le 28 juin 2006, poupon de 0 à 8 mois, secteur Sainte-Marthe. 691-1332 Nathalie

SERVICE de garde éducatif privé, 21 ans d'expérience, directrice CPE, secteur Cap. Inscription : 697-3149

324 Entretien, rénovation

FABRICATION de patios et decks de piscine. Prix très compétitifs. Membre de la APCHQ. 692-9971, 691-3991

324 Entretien, rénovation

GRDM CONSTRUCTIONS INC.
Pour tout genre de travaux de rénovation. Licence RBQ 8317-0902-24
819-698-1757

PEINTRE
à bon prix. Estimation gratuite
819-244-4516

RÉNOVATIONS GÉNÉRALES

Prix compétitif. Faits par des professionnels. Céramique, peinture, toute menuiserie. 819-296-3241, cellulaire : 819-996-2457

325 Toitures

COUVERTURES. Estimation gratuite, réparations toutes régions. 378-1594.

326 Paysagistes, déneigement

(819)701-0119
Contrat de coupe de gazon, résidentiel et commercial.

CÈDRES à haie. Réservez tôt pour votre plantation du printemps. Aussi, épinette bleue du Colorado. 819-535-1308

CÈDRES À HAIE D'ONTARIO
Vente et plantation, 1re qualité, garantie. Estimation gratuite. 377-3859

CÈDRES À HAIE
de 1re qualité, au meilleur prix en ville. Estimation gratuite. 294-4428, 383-3579

GAGNON MAÎTRE ÉMONDEUR
Abattage et élagage d'arbres, taille haies et arbustes. 819-377-2056, 695-2582

TERRE brune et noire, tamisée. Mini pelle à louer. 377-5701

328 Peinture, décoration

10 ans d'expérience, peintre, équipement fourni, ouvrage propre. 691-5017

328 Peinture, décoration

PEINTRE
Prix compétitif. Estimation gratuite
819-244-4516

329 Déménagement, entreposage

À BAS PRIX DÉMÉNAGEMENT
J.-P. GÉLINAS : 692-7229

À bon prix, déménagement court et longue distance. 698-3058

DÉMÉNAGEMENT Points cardinaux, et récupération de tous genres. 698-5461

331 Services divers

CONFECTION ET RÉPARATION
pour tout genre de toiles. Jour : 819-377-5507

CONNAISSANCE DE SOI

Bienvenue à tous ceux qui veulent en savoir sur eux-mêmes. Les secrets de la vie; ce qui nous anime ou au contraire nous trouble. Ce site répond à nombre de questions demeurent jusqu'ici sans réponse. <http://web.mac.com/connaissancedesoi/web> Jules Charbonneau (819) 265-3938

DÉBOSELAGE et peinture. 33 ans d'expérience, bas prix. Repas : 376-5464

DÉBOSELEUR-PEINTRE
30 ans d'expérience. Ouvrage garanti. Meilleur prix en ville. André 372-3951.

MINI travaux : démolition de perrons, dalles en béton, avec mini pelle. Transport de rebuts, creusement, terrassement. 378-5775

ROTOCULTAGE mini excavation, tondeuse grande surface, déboisement et +. Lionel Gélinas, 229-1855

335 Réceptions

SALLE de réceptions, climatisée, Le Chevalier, 200 places. Tout genre d'activités. 163, Lorette, secteur Cap. Yvan : 374-9123

400 OFFRES D'EMPLOIS

Les postes annoncés dans le secteur offres d'emplois, sont assujettis à la loi #50. Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.

402 Personnel de restauration

CHEF-CUISINIER ou cuisinier d'expérience, secteur Cap, minimum 30 heures/semaine. 373-7751

CUISINIER(ÈRE) avec 2 ans d'expérience, demandé(e), sachant faire les menus du jour. Apportez votre curriculum vitae au : 332, des Forges, Trois-Rivières, après 14h

CUISINIER(ÈRE) demandé, 5 ans d'expérience pizzeria. Bill au : 300, 6e Avenue, Grand-Mère. 538-1731

LE GOLF Dumoulin cherche cuisinier, temps plein, 40 h/semaine. Veuillez contacter Richard au : 379-0144

LIVREURS demandés avec auto. Se présenter de jour: Stratos Pizzeria, 520, boul. Sainte-Madeleine, Trois-Rivières (secteur Cap).

SERVEUSES d'expérience demandées. Se présenter au restaurant Le Corfu, 790, boul. Saint-Maurice, Trois-Rivières.

405 Personnel de métiers

BOUCHER d'expérience demandé, pour Inter Marché Saint-Narcisse. 328-3164 et demander Jacques

CHAUFFEUR DE CAMION
classe 1 pour Canada, U.S. 3 semaines/mois, très bonnes conditions. 539-6504

CHAUFFEUR demandé, classe 1, pour transport local. Minimum 1 an d'expérience. Horaire de travail : jour / soir / nuit. Faire parvenir votre curriculum vitae au : 1380, chemin C. N. R. Shawinigan, G9N 2B4 ou par télécopieur au (819) 536-0500

MÉCANICIEN d'entretien à temps partiel, ouvrage le soir après 17h ou le samedi. Compétences exigées : être capable de changer plaquettes de freins, bal-joints, joints universels sur fourgonnettes et autres petits entretiens. 373-6825

OPÉRATEUR/TRICE moulage par injection. Se présenter au 300, rue Saint-Marc Louiseville pour remplir un formulaire d'emploi.

PLANTEUR d'arbres d'expérience, début de contrat 8 mai et fin le 8 août. Débroussaillier d'expérience, début contrat 1 mai et fin le 15 octobre. Marcel Deschamps, 531-8045

TECHNICIEN(NE) D'ATELIER

Tâches : Installation d'attache remorque sur autos et camions. Installation de circuits de raccordement et de contrôles de freins électriques sur véhicules. Réparation et entretien de remorques. Prérequis : Posséder un coffre à outils de base (tournevis, pinces, ratchet et douilles). Avoir 1 an d'expérience en mécanique et électricité automobile de base. Avoir une bonne condition physique. Chaussures de sécurité obligatoire. Savoir souder est un atout. Postes : 1 à temps plein et 1 à temps partiel, salaire 9.00\$/heure. Envoyez votre curriculum vitae par télécopieur au 819-539-7963 ou pour rendez-vous, contactez René Garceau. 819-539-3228

408 Personnel de vente

LE CHAMPION DU VR RECHERCHE VENDEUR-SE ELITE

5 ans d'expérience obligatoire dans le domaine du VR (roulottes, fifth wheel, motorisé). Commission sur salaire garantie de 2000\$/semaine. Charest Expert, Réjean, 697-5219.

VENDEUR(SE) demandé(e), avec expérience. S'adressez à Marco-Polo couvre-planchers, 403 Laverendrye à Trois-Rivières. 694-1666

412 Personnel demandé

BESOIN urgent! Personne pour travaux de bureau. Salaire minimum - temps plein. Télécopiez curriculum vitae : 819-375-0665

413 Emplois divers

10 REPRÉSENTANT(E)S RECHERCHE(E)S
régions Shawinigan et Trois-Rivières, 6005 et +/semaine, auto nécessaire. 819-531-7825

ATTENTION! Étudiant(e)s. Fais-toi beaucoup de \$\$\$ en vendant DIFFÉRENTS PRODUITS. Appelez vite! 514-277-0083 ou sans frais : 1-800-561-2395

BAR les 2 D's, Louiseville, recherche serveuse et disc jockey, 2 chiffres/semaine. 268-2477

BARMAID recherchée avec expérience, 3 jours/semaine. 377-2408

BESOIN DE MASSEUSES
Sexy, Pas besoin de cours. Expérience non requise. 691-5439

BROOKER autonome avec camion cube 16 pi, pour livraisons à Trois-Rivières. Travail à l'année. Demandez Michel : 372-6040

413 Emplois divers

CHAUFFEUR LIVREUR COMAIS À LA RÉCEPTION ET À L'EXPÉDITION

1 à 2 ans d'expérience. Permis de Classe 1. Très bonne condition physique. Rémunération à discuter selon l'expérience. Faites parvenir curriculum vitae par télécopieur : 819-373-3210 ou courriel : jyhbert@givesco.com ou par la poste : Givesco inc, 2450 rue Sidbec sud Trois-Rivières (Québec). G8Z 4H1 à l'attention de Jean-Yves Hubert, poste à combler immédiatement. Prière de ne pas se présenter en personne. Seules les personnes retenues seront contactées

COUTURIÈRES à domicile, demandées, avec machine simple et over-lock. Pierrette : 379-6429

CUISINIÈRE recherchée avec expérience, pour préparation de plats cuisinés, 2 avant midi/semaine. Carl Caron : 373-4161

ÉTUDIANT(E)S demandé(e)s pour travaux de maintenance. Se présenter au 300, rue Saint-Marc Louiseville.

FINISSEUR DE CIMENT
avec expérience, pour la région de Edmonton, Alberta. Excellent salaire, avec bonus. Acommodations possibles. Emploi immédiat. 780-221-2207, Jean-Luc.

LE CHAMPION DU VR RECHERCHE COMMIS AUX PIÈCES
5 ans d'expérience obligatoire dans le domaine du VR (roulottes, fifth wheel, motorisés). 14,50\$/heure et + selon compétence. Charest Expert, demander Réjean, 697-5219

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers



Chronique emploi Le Nouvelliste

L'ensemble des offres d'emploi disponible se retrouve sur Internet à l'adresse : **www.emploiuebec.net**

Les offres d'emploi étudiant se retrouvent quant à elles à l'adresse : **www.emploietudiant.qc.ca**

- **TRSA-0907333** — SURVEILLANT/SURVEILLANTE DE PISCINE Poste saisonnier, temps plein, jour 14h à 20h/semaine, nombre de jours à déterminer selon disponibilité, salaire à discuter. Qualif. requise : Croix de bronze. Grande disponibilité, assidue, bon sens des responsabilités. Entretenir la piscine, prendre le test d'eau, surveiller les baigneurs (personnes retraitées), assumer toute autre tâche connexe.
- **TRSA-0894499** — AGENT/AGENTE DE PLANIFICATION (Superviseur/superviseuse aux opérations Poste occasionnel ou temporaire, temps plein, jour, 40h/semaine, 9.00\$/h. Formation collégiale de préférence. Expérience avec le travail d'équipe. Bonne connaissance d'Office. Doit être en mesure de se véhiculer facilement. Être sans emploi. Prestataire de l'assurance-emploi ou l'avoir été dans les 3 dernières années ou être prestataire de l'assistance-emploi. Être admissible à subvention salariale. 1 à 6 mois d'expérience. Secondaire terminé. Planifier et préparer le plan d'aménagement général du site. Assurer la diffusion et l'exécution de plan. Préparer les différents demandes du prêt d'équipement ou de matériel. Établir une liste d'équip. et de matériel. Planifier le transport du matériel. Préparer et assurer le suivi du devis électrique. Établir un planif. pour l'encadrement des manoeuvres et superviser leur travail. Recruter les organismes bénévoles pour le montage et démontage. Coordonner les préparatifs lors du montage et démontage. Autres tâches connexes.
- **CAPA-0907493** — PROPOSÉ/PRÉPOSÉE AUX CHAMBRES (Cap-de-la-Madeleine) Poste saisonnier, temps partiel, jour, fin de semaine, 15 à 30h/semaine 7.75\$/h. expérience un atout. Aucune expérience. Secondaire non terminé. Faire le ménage des chambres (113 chambres), faire les lits, laver les salles de bain, les douches, toutes autres tâches connexes.
- **CAPA-0907062** — MÉCANICIEN/MÉCANICIENNE À L'ENTRETIEN ET À LA RÉPARATION D'AUTOMOBILE (Ste-Anne-de-la-Pérade) Poste permanent, temps plein, jour, salaire selon les cartes, 40h/semaine, 10.00\$ à 15.00\$/h. Aucune expérience. Secondaire non terminé. Râler, réparer ou remplacer les pièces ou éléments défectueux, effectuer les opérations d'entretien périodique que la vidange d'huile, la lubrification et la mise au point.
- **LSUA-0867394** — COORDONNATEUR (TRICE)/ADMINISTRATIF (VE). Temporaire (durée de 30 semaines). Salaire : \$15.00/heure. BACC en communication sociale ou l'équivalent. Expérience dans la concertation d'intervenants autour de projets ou dans l'organisation d'activités ou d'événements. Habileté à informer, à organiser et à aler les priorités. Il faut être orienté sur les résultats et sur la satisfaction des partenaires, autonomie et bonne communication interpersonnelle. Être sans emploi, être prestataire de l'assistance-emploi ou de l'assurance-emploi ou l'avoir été au cours de 3 dernières années en prestations régulières ou au cours de 5 dernières années en prestations de maternité. (Louiseville)
- **LSUA-0867234** — MANUTENTIONNAIRE Occasionnel ou temporaire, temps plein, jour, 35h/sem., salaire offert 10\$/h. Habileté manuelle, bonne condition physique. Être sans emploi, être prestataire de l'assistance-emploi ou de l'assurance-emploi ou l'avoir été au cours des trois dernières années en prestations régulières ou au cours de 5 dernières années en prestations de maternité ou parentales. (Louiseville)
- **LSUA-0879468** — RELATIONNISTE Occasionnel ou temporaire, temps plein, jour, 35h / sem., durée de l'emploi de 44 semaines. Salaire offert de 7.60\$/h. commission ou prime au rendement. Collégial terminé, formation un domaine connexe et/ou expérience pertinente. Entretien, autonomie, initiative, dynamisme, Aptitude à communiquer verbalement et par écrit. Usager d'une automobile dans l'exercice de ses fonctions. Connaissance du territoire de la MRC de Maskinongé. Être sans emploi, être prestataire de l'assistance-emploi ou de l'assurance-emploi ou l'avoir été au cours des trois dernières années en prestations régulières ou au cours de 5 dernières années en prestations de maternité ou parentales. (St-Léon-Le-Grand)
- **LSUA-0876075** — AIDE-CUISINIER(ÈRE). Temporaire, 26 semaines, 40 heures par semaine, jour. Salaire : \$7.60/heure. Être travaillant, ponctuel, autonome, débrouillard, avoir des habiletés manuelles et aimer travailler en pleine nature. Être sans emploi, être prestataire de l'assistance-emploi ou de l'assurance-emploi ou l'avoir été au cours des 3 dernières années en prestations régulières ou au cours de 5 dernières années en prestations de maternité ou parentales. (Ste-Ursule)
- **LSUA-0875412** — GARDIEN (NE) DE PARC Occasionnel ou temporaire, temps plein, jour, soir, nuit, durée de l'emploi de 30 semaines, salaire offert de 7.60\$/h. Motivation pour le travail de gardien(ne) de parc. Être travaillant, ponctuel, autonome, intéressé, débrouillard. Avoir des habiletés en communication et aimer travailler en pleine nature. Être sans emploi, être prestataire de l'assistance-emploi ou de l'assurance-emploi ou l'avoir été au cours de 3 dernières années en prestations régulières ou au cours de 5 dernières années en prestations de maternité

- ou parentales. (Ste-Ursule)
- **LSUA-0777426** — INTERVENANT(E) EN SANTÉ MENTALE. Temporaire (1 an), jour, 35 heures par semaine, DEC en sciences humaines (éducation spécialisée, travail social, etc.). Salaire : \$7.60/heure. Capacité à intervenir auprès d'une clientèle avant des problèmes de santé mentale avec empathie et respect. Expérience souhaitable auprès d'une clientèle en difficulté (santé mentale ou autre). Être autonome, dynamique et ouvert d'esprit. Être capable de travailler en équipe. Avoir une bonne capacité d'adaptation. Être capable de se véhiculer à Louiseville et de se déplacer pour des réunions. Être sans emploi, être prestataire de l'assistance-emploi ou de l'assurance-emploi ou l'avoir été au cours des trois dernières années en prestations régulières ou cinq dernières années en prestations de maternité ou parentales. (Louiseville)
- **LSUA-0875393** — AIDE-CUISINIER(ÈRE) Occasionnel ou temporaire, temps plein, de jour, 35 h / sem., salaire offert de 7.60\$/h. durée de l'emploi de 30 semaines. Sens de l'initiative, propreté, aptitude à communiquer. Dextérité manuelle, aptitude à manipuler appareils culinaires et ménagers. Être sans emploi, être prestataire de l'assistance-emploi ou de l'assurance-emploi ou l'avoir été au cours des 3 dernières années en prestations régulières ou au cours de 5 dernières années en prestations de maternité ou parentales. (Louiseville)
- **LSUA-0906702** — CONSEILLER(ÈRE) EN RESSOURCES HUMAINES. Temporaire (3 mois) 39 heures par semaine, jour. Salaire à discuter. DEC Formation en ressources humaines. Expérience minimum d'une année. Très bonne connaissance du français. (Louiseville)
- **CMA-0907393** — SERVEUR(ÈRE), saisonnier, temps partiel, de jour, de soir et fin de semaine, 7.00\$/h plus pourboires, environ 15 h/sem/semaine; 1 année d'expérience. Initiative; débrouillardise. (Grand-Mère)
- **CMA-0907385** — AIDE-CUISINIER(ÈRE), saisonnier, temps partiel, de jour et fin de semaine, salaire à discuter, entre 15 et 20 h/sem/semaine; expérience un atout; débrouillardise; initiative. (Grand-Mère)
- **CMA-0907330** — CONSEILLER(ÈRE) AUX PNEUS, permanent, temps plein, de jour, salaire selon l'expérience de 9.00\$ à 11.00\$/h, 40 h/sem/semaine, heures supplémentaires fréquentes en période d'achalandage (printemps et automne). Secondaire terminé, 7 à 11 mois d'expérience. Travailleur dynamique; honnête; facilité à communiquer; formation technique sera donnée à l'embauche; être à l'aise avec les outils informatiques. (Shawinigan)
- **CMA-0907250** — MANOEUVRE — FABRICATION, permanent, temps plein, de jour, 8.25\$/h, 40 h/sem/semaine. Avec expérience un atout. (Saint-Jean-des-Piles)
- **CMA-0906882** — OUVRIER(ÈRE) À LA FABRICATION DE PIÈCES ÉLECTRIQUES, MONTAGE D'HARNAIS ÉLECTRIQUE, permanent, temps plein, de jour, 8.00\$/h, 40 h/sem/semaine, 3 à 5 années d'expérience. Avoir le sens des priorités; aimer le travail bien; rapidité; respect des standards; ordonné. (Grand-Mère)
- **CMA-0906653** — CHAUFFEUR(ÈRE) DE CAMION À ORDURES, permanent, temps partiel, de jour, 10.50\$/h, 25 h/sem/semaine. Être disponible tôt le matin; en bonne forme physique; ponctuel; aimer le travail d'équipe et être responsable; expérience dans la conduite des 10 roues (13 vitesses); permis de conduire classe 3 avec mention FM. (Charette)
- **CMA-0906357** — JOURNALIER(ÈRE) ET AIDE EN CONSTRUCTION, permanent, temps plein, de jour, 10.00\$/h, 40 h/sem/semaine. Secondaire terminé, 1 à 2 années d'expérience. Habileté manuelle; résistance physique; précision. (Shawinigan-Sud)
- **CMA-0906134** — PRÉPOSÉE(AUX) BÉNÉFICIAIRES — SOINS À DOMICILE, permanent, temps partiel, de jour, de soir et fin de semaine, 7.75\$/h, 25 h/sem/semaine, être disponible à l'occasion de nuit, 1 année d'expérience, formation RCR un atout. (Grand-Mère)
- **CMA-0905951** — COMMIS DE BUREAU, temporaire, temps partiel, de jour, salaire à discuter, 35 h/sem/semaine. Remplacement d'un congé de maternité. Secondaire terminé. Connaissance des logiciels Excel, Word, SGM un atout; bon sens de l'initiative et des responsabilités; autonome; capacité d'apprentissage rapide. (Grand-Mère)
- **CMA-0905667** — SERVEUR(ÈRE), permanent, temps partiel, soir et fin de semaine, 7.00\$/h plus pourboires, 15 h/sem/semaine, 1 année d'expérience. Ponctualité; bon esprit d'équipe; méthodique; capacité à respecter les normes d'hygiène; honnêteté; entraient. (Ste-Thérèse)
- **NICO-0906405** — OUVRIER/OUVRIÈRE AGRICOLE, 50h/sem, salaire à discuter, sec non terminé, 7 à 11 mois d'expérience, ferme laitière (70 vaches), travail général (50% étable et 50% champs) à St-Léonard
- **NICO-0707416** — CHAUFFEUR/CHAUFFEUSE DE CAMION, 40h/sem, salaire à discuter, sec non terminé, 1 année d'expérience, permis de conduire valide classe 1, conduire semi-remorque pour effectuer de la livraison dans la province de Québec (St-Wenceslas)
- **BECA-0907129** — NICO-0907106 — RESPONSABLE DE LA GESTION DES STOCKS, h/f, 40h/sem, salaire à discuter, DEC dans une concentration pertinente à l'emploi, 3 années d'expérience, très bonne connaissance de l'analyse, être responsable d'assurer le bon fonctionnement du service de la réception et de l'expédition, la gestion du personnel d'entrepôt (Centre du Québec)
- **BECA-0907084** — PRÉPOSÉ/PRÉPOSÉE DE PARC, 40h/sem, 7.75\$/h, sec. terminé, aucune expérience, connaissance de base en analyse, emploi pour une vitrine de parc, accueil et gestion de la clientèle du Parc de la rivière Gentilly, perception des droits d'entrée, tenue de statistiques, entretien du Parc, service aux usagers et surveillance (Ste-Marie-de-Blandford)

Consultez les guichets d'emploi ou communiquez avec le Centre local d'emploi de votre territoire pour connaître les exigences liées à ces postes.			
Bécancour	(819) 298-3000	Nicolet	(819) 293-4501
Cap-de-la-Madeleine	(819) 371-6031	Sainte-Geneviève	(418) 362-2850
Grand-Mère	(819) 538-0762	Sainte-Thérèse	(418) 289-2405
La Tuque	(819) 523-9541	Shawinigan	(819) 536-2601
Louiseville	(819) 228-9465	Trois-Rivières	(819) 371-6880

MANDRAKE



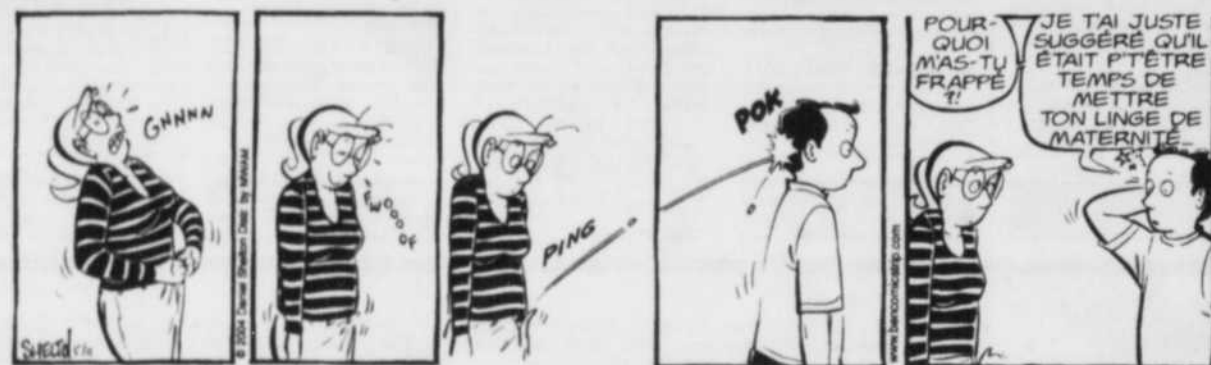
BÉBÉ BLUES



JÉRÉMIE



BEN



413 Emplois divers
LE CHAMPION DU VR RECHERCHE TECHNICIEN
5 ans d'expérience obligatoire dans le domaine du VR (roulotte, fifth wheel, motorisé). Salaire selon compétence. Charest Expert, Réjean, 697-5219.

OPÉRATEUR de presse pour notre usine de Shawinigan, jour ou soir, secondaire V ou équivalence, permanent, 39 heures/semaine, 9,62\$/heure. Télécopiez votre curriculum vitae, au : 819-537-3735

PERSONNE avec expérience pour aider vieillards à domicile. Nicolet: 293-8899, soir : 819-289-2237, Guy
RECHERCHE serveuse à temps partiel, disponible les fins de semaine et à temps plein pour les vacances. Bar La Bavaroise, Nicolet: 293-2509

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES

515 Prêts, hypothèques
PROBLÈMES FINANCIERS! Conseils, solutions, prêts en 1re et 2e hypothèque 819-694-4245

ATTENTION!
Inondé par les dettes? Harcelé par vos créanciers? À bout de souffle? Vous ne savez plus où donner de la tête?

Nous avons la solution!
Regroupez tous vos paiements en 1 SEUL VERSEMENT
Ginsberg Gignas & ass. inc.
Syndics de faillite
Trois-Rivières
(Bureau secondaire)
373-0585

600 TRANSPORT VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

623 Autos - Camions demandés
371-1327 Payons bon prix pour véhicules défectueux ou en bonne condition.
ACHETONS autos et camions accidentés ou pour ferraille. 378-1369

PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE
Achetons autos et camions, accidentés ou non, 1975 à 2004. 378-4846

625 Autos à vendre

(819)372-9602
TOUS GARANTIS 12 MOIS AUTO DANY ST-GERMAIN
730, des Marguerites
secteur Saint-Louis-de-France

01 Tiburon, 45 000 km
97 Venture LS, allongé
01 Accent GS, automatique
01 Toyota Echo, 8400\$/41\$
04 Saturn Ion, 10 400\$/ 43\$
01 Toyota Echo, 88 000 km
01 Kia Rio, RS, 43 000 km
00 Windstar LX, 7900\$/45\$
00 Toyota Echo, 7900\$/46\$
02 Caravan SE, 10 995\$/56\$
00 Toyota Echo, 7900\$/46\$
00 Neon LE, 5900\$/ 34\$
01 2500, H.D., 4x4, 21 900\$

Financement sur place.
www.autostgermain.com
Ouvert samedi, 10h à 15h

(819)377-5709
PIERRE CLOUTIER AUTO
2625, RUE ROYALE

05 Corolla, 15 995\$
05 Sebring, 14 995\$
04 Echo, 48 000 km
04 Vibe, équipée, 16 995\$
04 -03-02-01 Focus équipé
04 Mazda 3 Port, bijou
04 Kia Rio, 8995\$
04 Caravan, 45 000 km
03 Tiburon, 14 995\$
03 Lancer, bijou
02 Civic 4 portes, 11 995\$
02 Sonata V6, bijou
02 Saturn Ion, 55 000 km
02 Protégé, 23 800km
02 Elantra, 8995\$
02 Intrepid, 54 000 km
02 Impala V6, 58 000 km
02 Acura RSX, 16 995\$
02 Grand Cherokee
02 Sentra GXE, 59 000 km
01 Mazda MPV, 8995\$
00 Sonoma 4X4, bijou
00 Vitaro décapotable

PLUSIEURS CAMIONNETTES ET CAMIONS EN INVENTAIRE
(819)693-3328

6825, BOUL. DES FORGES
06 Corolla, 26 000 km
06 Pursuit, 43 000 km
05 Malibu gris, 36 000 km
05 Montana V6, NOUVEAU
04 Galant V6, 30 000 km
04 Grand Prix GT, 28 000km
04 Accord, 50 000 km
04 Accent GS, 31 000 km
04 -02 Elantra VE, 43 000km
04 Freestar SEI, V-6
03 Focus SE, 49 000 km
03 Cavalier, 58 000 km
03 Lancer, 50 000 km
03 Vibe GT, rouge
03 Malibu V6, 47 000 km
02 Sentra GXE
02 (2) Protégé LX
02 Protégé 5, grise
02 (3) Civic 4 portes
02 Sonata V6, BIJOU
02 Alero V6, 25 000 km
02 Suzuki Aerio, 47 000 km
02 Camery XLE, V6, cuir
02 Dakota V6, BIJOU
00 Bonneville SLE
04 03-02-01 (6) Caravan
PLUS DE 150 VEHICULES
OUVREZ LE SAMEDI 10H À 14H
pierrecloutierauto.com

625 Autos à vendre
(819) 535-2376
ARVISAIS AUTO SAINT-BONIFACE (SORTIE 206)
100 véhicules en inventaire
Prix par semaine.
06 Accent 5, 7000 km
06 Pursuit, 51\$/ 14 995\$
06 Elantra, 17 000km
06 Chrysler Sebring

www.arvaisauto.com
05 Mazda 3, 55\$/ 15 995\$
05 Malibu, 51\$/ 14 995\$
05 Sierra 2500HD
05 Civic, 19 000km
05 Elantra, 46\$/ 13 495\$
05 Magentis, 46\$/ 13 995\$
05 Mazda 6, 66\$/ 18 995\$
05 Swift, 11 000km
05 Focus, 45\$/ 12 995\$
05 Cobalt, 45\$/ 12 995\$
05 Sentra, 48\$/ 13 995\$
05 Toyota Corolla
05 Sunfire, 41\$/ 11 995\$
05 Volvo S40, 18 000km
05 Montana, 64\$/ 18 495\$

www.arvaisauto.com
04 Vibe, 60\$/ 15 495\$
04 Mazda RX-8, 6000km
04 Grand Caravan
04 Accent, 37\$/ 9495\$
04 Aveo 5, 43\$/ 10 995\$
04 Liberty 4x4, rouge
04 Spectra, 43\$/ 10 995\$
04 Alero, grise, 26 000km

www.arvaisauto.com
03 Escape, 25 000km
03 Tiburon, 55\$/ 13 995\$
03 Corolla, 45\$/ 11 495\$
03 Dakota, 47\$/ 11 995\$
03 Mazda Protégé 5
03 Echo, 47\$/ 11 995\$

www.arvaisauto.com
02 Cavalier, 36\$/ 7995\$
02 Ranger, 4x4, noir
02 Focus, familiale
02 Sonata, 45\$/ 9995\$
02 Protégé LX, 71 000km
02 Elantra, 36\$/ 7995\$
02 Nissan VE, 39\$/ 8495\$
02 Sentra GXE, 43\$/ 9495\$
02 Saturn SCI, 49 000km

www.arvaisauto.com
01 Montana 48\$/ 10 495\$
01 Focus, 29\$/ 6495\$
00 Caravan, 38\$/ 6995\$

www.arvaisauto.com
Ouvert le soir mardi à vendredi. Ouvert le samedi.
100 véhicules en inventaire

2e CHANCE AU CRÉDIT
KIA
La Pérade
Neufs ou d'occasion
(418) 325-2444
2300935

625 Autos à vendre
2002 Acura RSX, 79 000 km, manuelle, tout équipée, 16 995\$. 819-693-3328

2003 Chevrolet Malibu, 46 000 km, tout équipée, balance de garantie, 10 995\$. 819-693-3328

2004 Pontiac Grand Prix GT, 26 000 km, comme neuve, 16 495\$. 693-3328

2e CHANCE AU CRÉDIT TROIS-RIVIERES TOYOTA
Livraison de votre véhicule d'occasion garantie. Venez nous rencontrer. 374-5323

Il est prouvé que les résultats FONT LA POPULARITÉ de nos annonces classées

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre



JUSQU'AU 31 MAI, VOUS POURRIEZ GAGNER VOTRE ACHAT
Chez GM Optimum, achetez ou louez n'importe quel véhicule d'occasion Optimum pendant le mois de mai et vous pourriez gagner votre véhicule.
114 concessionnaires participants au Québec gmoptimum.ca
Optimum VÉHICULES D'OCCASION
4306271-P

ENCAN DIRECT GRATUIT GREGOIRE
2e chance au crédit! A L'ACHAT D'UN VÉHICULE
Solution pour travailler autonome
• Crédit alternatif • Pré-approbation de crédit
• Plusieurs institutions financières
3000 véhicules au meilleur prix du marché
Contactez Jean-Luc Lamy à Trois-Rivières au (819) 373-7373

625 Autos à vendre

374-6469
JEAN-YVES GIRARD
2950, DES PRAIRIES
SECTEUR CAP
PLUS DE 200 VÉHICULES
06 Charger cuir, 22 950\$
06 Impala LS, 18 950\$
06 Montana SV6, 16 950\$
06 Accord, grise, équipée
06 Chrysler 300 (toit), bleue
06 Pontiac G6 GT, équipée
06 Aveo, 4 portes, 8000 km
06 Optra, 4 portes, 12 950\$
06 Malibu équipée, 14 950\$
06 Grand Am SE, 12 950\$
06 Sunfire, équipée, 11 950\$
05 (4) Grand Prix, 16 950\$
06 Camry LE, équipée
06 Echo 4 portes, bijou
05 (2) Toyota Corolla VE
04 Mazda 3, grise, manuelle
04 Mazda 6, 16 950\$
04 Impala, V-6, équipée
04 Sebring, V-6, Touring
04 (3) Grand Prix GT, 3.8L
04 (2) Toyota Corolla, VE
04 (2) Sebring décapotable
03 Mercedes C230, 21 950\$
03 (3) Mustang décapotable
03 Tiburon, manuelle
03 Corolla automatique
03 Malibu V-6, 11 950\$
03 Saturn Ion, 10 950\$
02 Sunfire, 4 portes, 6950\$
02 (2) Saturn L100, équipée
02 Civic 4 portes, manuelle
25 autos
10 000\$ et moins
CAMIONS
40 camions et utilitaires
2e SUCCURSALE
ERIC GIRARD
426, THIBEAU SECTEUR CAP
697-1204
06 Charger, cuir, blanc
05 (4) Grand Prix, 16 950\$
05 Malibu, bijou, 14 950\$
05 Sunfire équipée, 11 950\$
05 Cobalt, 4 portes, bijou
05 Camry LE, équipée
05 Grand Am SE, 12 950\$
05 Pontiac Pursuit, 12 950\$
05 Echo, automatique
05 Toyota Corolla CE
04 Mazda 3, automatique
04 Envoy, 4x4, 23 950\$
03 Mercedes C240, 21 950\$
03 Mustang GT noire bijou!
03 Jaguar X-Type, 22 950\$
03 Civic, 2 portes, manuelle
02 Elantra, équipée, 7950\$
02 GMC sport side, noir
01 Volvo S40, 45 000km
00 F150, king cab, V6
Financement sur place
jeanyvesgirardauto.com
ouvert samedi

625 Autos à vendre

375-7111
LAROCHELLE SUZUKI
380, BOUL. THIBEAU
03 Aéro, automatique
03 Suzuki Aéro, 35 000 km
02 (2) Aéro berline GL, GLX
02 Aéro SX, jeune
02 Grand Vitara '96, 2 tons
02 Suzuki XL-7, 7 places
02 Accord GS, A1, 4995\$
02 Cavalier, 26 000km, A-1
01 Accord GS, automatique
00 Accord GS, 44 000 km
00 Sunfire, 56 000 km, A1
99 Tracker automatique
99 Esteem GL, 4995\$
99 Accent, automatique
99 Swift 2 portes, 3595\$
97 Tracker 4 portes, A-1
96 Mystic, V6, propre!
96 Firefly automatique
96 Caravan SE, 7 places
95 Sidekick, 4x4, 2695\$
94 Intrepid, très propre
92 Van Voyager, 2695\$
88 Toyota Camry V6 1695\$

379-0445
AUTOMOBILES Y.D.
ST-GERMAIN INC.
3491, ROUTE 157
MONT-CARMEL
02 Rio RS, 5995\$ / 28\$
01 Altima GXE, 8995\$ / 35\$
01 Accent GS, VENDU
01 Focus, 8995\$ / 27\$
00 Accent GL, 5695\$ / 33\$
00 Civic SE, 7995\$ / 39\$
00 Caravan, 7495\$ / 39\$
00 Tracker, 4x4, 7495\$ / 38\$
99 Venture, VENDU
98 Saturn SL1, 3995\$/26\$
98 Voyager, 3295\$
95 Cirrus LX, 3995\$
www.stgermainauto.com
TOUS GARANTIS
Ouvert samedi de 10h à 15h

535-2067
J.M. GRENIER INC.
SPECIAL 6 JOURS
06 Yaris, 15 900\$
05 Pursuit, 13 500\$
05 Focus, 12 400\$
05 Sebring, 11 900\$
04 Optra LS, 10 900\$
04 Swift +, 9900\$
04 Avéo LS, 10 900\$
03 Matrix, 14 500\$
03 Echo, 11 900\$
03 Vibe, 13 900\$
03 Corolla, 12 200\$
80 véhicules en inventaire
jmgrenier.com

625 Autos à vendre

539-8393
MAURICIE TOYOTA
8823, BOUL. DES HÉRES
SHAWINIGAN
06 Camry LE, à voir!
06 Thundra, 11 000km
06 Corolla CE, automatique
06 Echo, automatique
06 Prius hybride
06 Corolla XRS sport
04 Matrix XRS, manuelle, 6
04 Echo RS, 10 000 km
04 Mazda 3, GT, à voir!
04 Sentra, 47 000 km
04 Lancer ES, climatiseur
03 Kia Sorrento LX
03 Mazda Protégé
03 Rav4, vitres, mags, etc
03 Echo, 66 000 km
03 Corolla, manuelle
03 Camry SE, manuelle
03 B-3000, Cab Plus, belle
03 Corolla S, manuelle
03 Matrix XR AWD
03 Cavalier, 60 000km
03 Suzuki Aéro GLX
03 Corolla, à voir!
02 Corolla, automatique
02 Cavalier Z-24
02 Sentra GXE, à voir!
02 Focus ZX-5 automatique
02 Rav4, manuelle, à voir!
02 Sentra Spec-V
02 Sunfire SL, 47 000km
02 B-3000, 54 000 km
02 Echo Sedan, belle
02 Tacoma 4x4, V-6
01 Echo, automatique
01 Focus SE, 57 000 km
01 Sentra XE, 6995\$
01 Corolla 33 000 km
01 Accent GSI, manuelle
01 Corolla S, manuelle
01 Civic, 45 000 km
01 Explorer Sport, 4 portes
00 Intrepid ES, 92 000km
00 S-10, 4x4, king cab
00 Astro LS, équipé
00 Focus ZX-3, propre
00 Tacoma TRD, 4x4
00 Venture, tout équipée
99 Sonoma king cab
99 Grand Am SE, à voir!
99 Camry LE, propre
99 Sienna, à voir!
99 Sentra GXE, propre
99 Audi A-6, Quattro
98 Mustang, automatique
97 Corolla, automatique
95 Camaro, décapotable
88 Jeep YJ, 6 cylindres

SPECIAL 5000\$ ET MOINS
00 Focus ZX3, 4995\$
00 Accent manuelle 4995\$
98 Intrigue équipée, 4995\$
98 Grand Voyager, 4995\$
92 Eurovan campeur, 4995\$
00 Accent, propre, 4495\$
98 Escort 92 000 km, 4495\$
95 Cavalier 59 000km 3995\$
96 Mystic équipée 3995\$
96 Cirrus LX, propre, 3495\$
97 Dodge Stratus, 2995\$
95 Concord équipée, 1995\$
85 GMC Jimmy, 1995\$
89 Pick up Toyota, 1895\$
92 Mazda 323, 1595\$
92 Achieva équipée, 1495\$
89 Mazda 323, belle, 1495\$
92 Eagle 2000 GTX, 1295\$
91 Sunbird, manuelle 1995\$
88 Cavalier, 895\$
91 Sundance, 695\$
89 Topaz, 695\$
Plus de 100 modèles en inventaire.
Visitez notre site à :
www.mauricietoyota.com

625 Autos à vendre

AUCUN CRÉDIT REFUSÉ
Discretion assurée pour une 2e et 3e chance au crédit
Prenez rendez-vous dès maintenant.
370-3315
Trois-Rivières
FORD LINCOLN
*Certaines conditions s'appliquent.

625 Autos à vendre
819-693-0677
YVES SICARD AUTO
599, Sainte-Madeleine
secteur Cap
03 BMW Z4, décapotable
06 Chrysler 300, à voir!
05 Aveo 5 LT, équipée
05 Pursuit équipée, 12 995\$
05 Corolla CE, automatique
04 Echo, arrière ouvrant
04 Mazda 3, automatique
04 Cavalier, 4 portes, 9550\$
03 2-Focus ZX5, 40 000 km
03 Grand Prix, 31 000 km
03 Grand Am SE, 9950\$
02 Cavalier, 4 portes, bijou
02 Cavalier Z22, 15 000 km
02 Sonata, V6, équipée
01 Accent, automatique
01 Elantra VE, A-1, équipée
00 Volvo S80, grise, à voir
99 Sunfire GTX, 4 portes
99 Protégé LX, équipée, A-1
CAMIONS
05 Freightliner Sport, 16 950\$
04 Pathfinder Chinook, 4x4
04 Liberty sport, 4x4, bleu
03 Tracker ZR2, 4x4, jaune
00 Caravan, équipée, 7950\$
98 Windstar LX, A-1, 4950\$
Ouvert samedi
www.yvessicardauto.com
Venez comparer

ACURA 1.6 EL, 1999, tout
équipée, femme propriétaire,
95 000 km, 10 700\$ né-
gociable. 377-7059
BMW 328, 1996, automati-
que, cabriolet, 114 000 km,
pas d'hiver.
Auto Prestige 373-5365
BUICK Century, 1994, 3.1L,
168 000 km, impeccable,
1800\$. 692-3043
BUICK Regal, 1993, tout
équipée, 850\$ négociable.
374-1922.

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre
CAVALIER 2003, 28 000
km, 5 vitesses, 4 portes, né-
gociable. 819-375-1892.
CAVALIER Z24, 2002,
78 000 km, tout équipée,
toit ouvrant automatique,
état neuf. 819-227-2842
CHEVROLET Cavalier Z-22,
1996, bijou, mécanique A-1,
garantie, aubaine 2495\$.
819-539-1771
AUTO PIER
CHEVROLET Cavalier, 94,
159 000 km, automatique,
mags, aileron, super pro-
pre, 1550\$. 376-2703,
384-3883
CHEVROLET Impala LS
2003, équipée, aubaine
12 900\$. 695-0014
CHRYSLER Concorde, LXI,
1999, noire, bancs en cuir.
819-609-3599
CHRYSLER Intrepid, 1996,
3.3L, 152 000 km, 1500\$.
692-3043
CHRYSLER Sebring con-
vertible 2005, 22 000km, au-
tomatique, climatiseur, vi-
tres électriques, etc.
garantie Chrysler, état neuf,
23 995\$. Financement dis-
ponible. Belle Voiture :
362-0012, 696-1436 ou
418-362-0012
COLT 1991, automatique,
bas millage, 1500\$.
371-1327
DODGE Avenger ES, 1998,
automatique. 695-0014
DODGE Neon, 1995, auto-
matique, très propre, ga-
rantie, aubaine 1595\$.
819-539-1771
AUTO PIER

625 Autos à vendre
CAVALIER 2003, 28 000
km, 5 vitesses, 4 portes, né-
gociable. 819-375-1892.
CAVALIER Z24, 2002,
78 000 km, tout équipée,
toit ouvrant automatique,
état neuf. 819-227-2842
CHEVROLET Cavalier Z-22,
1996, bijou, mécanique A-1,
garantie, aubaine 2495\$.
819-539-1771
AUTO PIER
CHEVROLET Cavalier, 94,
159 000 km, automatique,
mags, aileron, super pro-
pre, 1550\$. 376-2703,
384-3883
CHEVROLET Impala LS
2003, équipée, aubaine
12 900\$. 695-0014
CHRYSLER Concorde, LXI,
1999, noire, bancs en cuir.
819-609-3599
CHRYSLER Intrepid, 1996,
3.3L, 152 000 km, 1500\$.
692-3043
CHRYSLER Sebring con-
vertible 2005, 22 000km, au-
tomatique, climatiseur, vi-
tres électriques, etc.
garantie Chrysler, état neuf,
23 995\$. Financement dis-
ponible. Belle Voiture :
362-0012, 696-1436 ou
418-362-0012
COLT 1991, automatique,
bas millage, 1500\$.
371-1327
DODGE Avenger ES, 1998,
automatique. 695-0014
DODGE Neon, 1995, auto-
matique, très propre, ga-
rantie, aubaine 1595\$.
819-539-1771
AUTO PIER

625 Autos à vendre
DODGE Spirit, sport, 1994,
4 portes, 4 cylindres, auto-
matique, 130 000 km, tout
équipée, antirouille, femme
propriétaire, bijou... 2400\$
négociable. 696-1194
FORD Escort, familiale,
1999, automatique, climati-
seur, très propre, 4795\$.
Autochoix : 370-7244
FORD Focus ZX5, 2006,
automatique, noire intérieur/
extérieur, 10 000 km, tout
équipée, balance de loca-
tion 309\$ taxes incluses ou
achat. Particulier. 370-7244
HONDA Civic 2002, ma-
nuelle, radio c.d, climati-
seur, vitres électriques, etc.
aileron, "mags", 81 000km,
parfaite condition, 11 995\$.
Financement disponible.
Belle Voiture : 362-0012,
696-1436 ou 418-362-0012
HONDA Civic LX, 2002, rou-
ge, coupée, tout équipée +
aileron, 89 000 km, 4 pneus
d'été neufs, 12 500\$.
377-1054
INTREPID ES, 1994, très
propre, 196 000 km, 1975\$.
697-3900
JETTA 1994, manuelle,
avec système de son avec
sub, très propre, toit ou-
vrant, 697-5548.
MAZDA Miata 2001, ma-
nuelle, radio c.d, vitres élec-
triques, verrouillage électri-
que, antivol, excellente
condition, 66 000km,
17 995\$. Financement dis-
ponible. Belle Voiture :
362-0012, 696-1436 ou
418-362-0012
MERCEDES C 280
1997, grise, 117 000km, 1
seul propriétaire, entière-
ment équipée, vrai bijou,
comme neuve, garantie, lis-
tée à 17 500\$, aubaine
10 995\$. 819-539-1771
AUTO PIER
MINI Austin Special 1979,
moteur 1000 cc, en marche,
plaquée, pas "pourrie",
7500\$ ferme. 373-7444
NEON 1995, 1595\$. Protégé
1992, 1595\$. 323, 1991,
1595\$. Cavalier 1991, 995\$.
Camry 1988, 795\$.
375-1541, 384-3883
NISSAN Sentra GXE, 2001,
tout équipée, 4 portes, très
propre, 85 000 km, 8500\$.
Jacqueline, 233-3115
NISSAN Sentra 2002 GXE,
automatique, radio c.d, cli-
matiseur, groupe électri-
que, 37 000km, parfaite
condition, 10 995\$. Fin-
ancement disponible. Belle Vo-
ture : 362-0012, 696-1436
ou 418-362-0012
NISSAN Sentra, 04, 14 000
km, manuelle, climatiseur,
comme neuve. 373-7444
OLDSMOBILE Regency 90,
tout équipée, très propre,
en parfait état. 538-9510
PONTIAC Sunfire, 1995,
116 000 km, automatique,
bleu gris, 1100\$ négociable.
375-2772

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre
PONTIAC Vibe 2004, 64 000
km, équipement complet.
Mitsubishi Lancer, 2003,
57 000 km, équipement
complet. Jetta GLS TDI,
2001, équipement complet,
cuir, mags, toit ouvrant.
377-5709
SPECIALISTE 6000\$ ET MOINS
06 Allure, 19 995\$
02 Accent, 4995\$
02 Focus SE (2), 5995\$ et +
02 Sunfire berline, 5995\$
01 Neon LE, 4495\$
01 Accent GS, 5995\$
00 Focus LX (2), 4995\$
00 Sportage 4x4, 5995\$
99 Neon, 3495\$
99 Elantra SE, 3995\$
99 Saturn SL1, 4495\$
99 Sonata, V6, 4995\$
99 Protégé berline, 4995\$
99 Golf, 4 portes, 5495\$
98 Sunfire, 3495\$
98 Escort (2), 3495\$ et +
98 Breeze, 3995\$
98 Windstar, 3995\$
98 Trans Sport (2), 4995\$
98 Tiburon FX, 4495\$
98 Rodeo LS, 6995\$
97 Swift, VENDU
97 Contour, 2995\$
97 Geo Metro, 2995\$
97 Grand Am, V6, 3995\$
96 Mystique, V6, VENDU
96 Windstar GS, 3995\$
95 Grand Am, 2495\$
95 Windstar, 2495\$
95 Intrepid, 2995\$
95 Elantra, VENDU
95 Neon, 2495\$
95 Lumina LS, 3495\$
95 Trans Sport, 3495\$
94 Concorde, 1995\$
94 Régat, 2995\$
93 Park Avenue, 1995\$
92 Achieva, 2495\$
91 Nissan, 240 SX,
AUTOS MARTIN VALLÉE
375-3848, 694-6555
www.autosmartinvallee.com
Véhicules tous garantis

625 Autos à vendre
CAVALIER 2003, 28 000
km, 5 vitesses, 4 portes, né-
gociable. 819-375-1892.
CAVALIER Z24, 2002,
78 000 km, tout équipée,
toit ouvrant automatique,
état neuf. 819-227-2842
CHEVROLET Cavalier Z-22,
1996, bijou, mécanique A-1,
garantie, aubaine 2495\$.
819-539-1771
AUTO PIER
CHEVROLET Cavalier, 94,
159 000 km, automatique,
mags, aileron, super pro-
pre, 1550\$. 376-2703,
384-3883
CHEVROLET Impala LS
2003, équipée, aubaine
12 900\$. 695-0014
CHRYSLER Concorde, LXI,
1999, noire, bancs en cuir.
819-609-3599
CHRYSLER Intrepid, 1996,
3.3L, 152 000 km, 1500\$.
692-3043
CHRYSLER Sebring con-
vertible 2005, 22 000km, au-
tomatique, climatiseur, vi-
tres électriques, etc.
garantie Chrysler, état neuf,
23 995\$. Financement dis-
ponible. Belle Voiture :
362-0012, 696-1436 ou
418-362-0012
COLT 1991, automatique,
bas millage, 1500\$.
371-1327
DODGE Avenger ES, 1998,
automatique. 695-0014
DODGE Neon, 1995, auto-
matique, très propre, ga-
rantie, aubaine 1595\$.
819-539-1771
AUTO PIER

625 Autos à vendre
CAVALIER 2003, 28 000
km, 5 vitesses, 4 portes, né-
gociable. 819-375-1892.
CAVALIER Z24, 2002,
78 000 km, tout équipée,
toit ouvrant automatique,
état neuf. 819-227-2842
CHEVROLET Cavalier Z-22,
1996, bijou, mécanique A-1,
garantie, aubaine 2495\$.
819-539-1771
AUTO PIER
CHEVROLET Cavalier, 94,
159 000 km, automatique,
mags, aileron, super pro-
pre, 1550\$. 376-2703,
384-3883
CHEVROLET Impala LS
2003, équipée, aubaine
12 900\$. 695-0014
CHRYSLER Concorde, LXI,
1999, noire, bancs en cuir.
819-609-3599
CHRYSLER Intrepid, 1996,
3.3L, 152 000 km, 1500\$.
692-3043
CHRYSLER Sebring con-
vertible 2005, 22 000km, au-
tomatique, climatiseur, vi-
tres électriques, etc.
garantie Chrysler, état neuf,
23 995\$. Financement dis-
ponible. Belle Voiture :
362-0012, 696-1436 ou
418-362-0012
COLT 1991, automatique,
bas millage, 1500\$.
371-1327
DODGE Avenger ES, 1998,
automatique. 695-0014
DODGE Neon, 1995, auto-
matique, très propre, ga-
rantie, aubaine 1595\$.
819-539-1771
AUTO PIER

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre
PONTIAC Vibe 2004, 64 000
km, équipement complet.
Mitsubishi Lancer, 2003,
57 000 km, équipement
complet. Jetta GLS TDI,
2001, équipement complet,
cuir, mags, toit ouvrant.
377-5709
SPECIALISTE 6000\$ ET MOINS
06 Allure, 19 995\$
02 Accent, 4995\$
02 Focus SE (2), 5995\$ et +
02 Sunfire berline, 5995\$
01 Neon LE, 4495\$
01 Accent GS, 5995\$
00 Focus LX (2), 4995\$
00 Sportage 4x4, 5995\$
99 Neon, 3495\$
99 Elantra SE, 3995\$
99 Saturn SL1, 4495\$
99 Sonata, V6, 4995\$
99 Protégé berline, 4995\$
99 Golf, 4 portes, 5495\$
98 Sunfire, 3495\$
98 Escort (2), 3495\$ et +
98 Breeze, 3995\$
98 Windstar, 3995\$
98 Trans Sport (2), 4995\$
98 Tiburon FX, 4495\$
98 Rodeo LS, 6995\$
97 Swift, VENDU
97 Contour, 2995\$
97 Geo Metro, 2995\$
97 Grand Am, V6, 3995\$
96 Mystique, V6, VENDU
96 Windstar GS, 3995\$
95 Grand Am, 2495\$
95 Windstar, 2495\$
95 Intrepid, 2995\$
95 Elantra, VENDU
95 Neon, 2495\$
95 Lumina LS, 3495\$
95 Trans Sport, 3495\$
94 Concorde, 1995\$
94 Régat, 2995\$
93 Park Avenue, 1995\$
92 Achieva, 2495\$
91 Nissan, 240 SX,
AUTOS MARTIN VALLÉE
375-3848, 694-6555
www.autosmartinvallee.com
Véhicules tous garantis

625 Autos à vendre
CAVALIER 2003, 28 000
km, 5 vitesses, 4 portes, né-
gociable. 819-375-1892.
CAVALIER Z24, 2002,
78 000 km, tout équipée,
toit ouvrant automatique,
état neuf. 819-227-2842
CHEVROLET Cavalier Z-22,
1996, bijou, mécanique A-1,
garantie, aubaine 2495\$.
819-539-1771
AUTO PIER
CHEVROLET Cavalier, 94,
159 000 km, automatique,
mags, aileron, super pro-
pre, 1550\$. 376-2703,
384-3883
CHEVROLET Impala LS
2003, équipée, aubaine
12 900\$. 695-0014
CHRYSLER Concorde, LXI,
1999, noire, bancs en cuir.
819-609-3599
CHRYSLER Intrepid, 1996,
3.3L, 152 000 km, 1500\$.
692-3043
CHRYSLER Sebring con-
vertible 2005, 22 000km, au-
tomatique, climatiseur, vi-
tres électriques, etc.
garantie Chrysler, état neuf,
23 995\$. Financement dis-
ponible. Belle Voiture :
362-0012, 696-1436 ou
418-362-0012
COLT 1991, automatique,
bas millage, 1500\$.
371-1327
DODGE Avenger ES, 1998,
automatique. 695-0014
DODGE Neon, 1995, auto-
matique, très propre, ga-
rantie, aubaine 1595\$.
819-539-1771
AUTO PIER

625 Autos à vendre
CAVALIER 2003, 28 000
km, 5 vitesses, 4 portes, né-
gociable. 819-375-1892.
CAVALIER Z24, 2002,
78 000 km, tout équipée,
toit ouvrant automatique,
état neuf. 819-227-2842
CHEVROLET Cavalier Z-22,
1996, bijou, mécanique A-1,
garantie, aubaine 2495\$.
819-539-1771
AUTO PIER
CHEVROLET Cavalier, 94,
159 000 km, automatique,
mags, aileron, super pro-
pre, 1550\$. 376-2703,
384-3883
CHEVROLET Impala LS
2003, équipée, aubaine
12 900\$. 695-0014
CHRYSLER Concorde, LXI,
1999, noire, bancs en cuir.
819-609-3599
CHRYSLER Intrepid, 1996,
3.3L, 152 000 km, 1500\$.
692-3043
CHRYSLER Sebring con-
vertible 2005, 22 000km, au-
tomatique, climatiseur, vi-
tres électriques, etc.
garantie Chrysler, état neuf,
23 995\$. Financement dis-
ponible. Belle Voiture :
362-0012, 696-1436 ou
418-362-0012
COLT 1991, automatique,
bas millage, 1500\$.
371-1327
DODGE Avenger ES, 1998,
automatique. 695-0014
DODGE Neon, 1995, auto-
matique, très propre, ga-
rantie, aubaine 1595\$.
819-539-1771
AUTO PIER

626 Camionnettes à vendre

626 Camionnettes à vendre
1997 Jeep GR Cherokee,
4x4, 131 000km, 6 cylin-
dres, automatique, tout
équipé. Spécial: 7995\$.
Chaine Auto. 819-538-7401
1999, Suburban LT 2500,
super propre, mécanique
A-1, faut voir... 295-3084
2000 Ford Cube, diesel,
automatique, 16 pi, rampe ar-
rière. Chaine Auto.
819-538-7401
2001 Chevrolet Silverado
2500, 81 000km, 4x4, cab
allongé, boîte courte, auto-
matique, tout équipé. Chai-
né Auto. 819-538-7401
2003 GMC Sierra 1500 SLE,
4x4, 55 000km, cab allongé,
V-8, 5.3, boîte courte, tout
équipé. Chaine Auto.
819-538-7401
2005 Chevrolet Express,
3500, 16 passagers, tout
équipé, V-8, 6.0L, 27 000
km. Chaine Auto. 538-7401
ASTRO 1995, blanche, très
propre, 270 000 km, méca-
nique A-1, 7 passagers,
2995\$. 375-1541, 384-3883

626 Camionnettes à vendre
1997 Jeep GR Cherokee,
4x4, 131 000km, 6 cylin-
dres, automatique, tout
équipé. Spécial: 7995\$.
Chaine Auto. 819-538-7401
1999, Suburban LT 2500,
super propre, mécanique
A-1, faut voir... 295-3084
2000 Ford Cube, diesel,
automatique, 16 pi, rampe ar-
rière. Chaine Auto.
819-538-7401
2001 Chevrolet Silverado
2500, 81 000km, 4x4, cab
allongé, boîte courte, auto-
matique, tout équipé. Chai-
né Auto. 819-538-7401
2003 GMC Sierra 1500 SLE,
4x4, 55 000km, cab allongé,
V-8, 5.3, boîte courte, tout
équipé. Chaine Auto.
819-538-7401
2005 Chevrolet Express,
3500, 16 passagers, tout
équipé, V-8, 6.0L, 27 000
km. Chaine Auto. 538-7401
ASTRO 1995, blanche, très
propre, 270 0

626 Camionnettes à vendre

NISSAN Pathfinder, 2001, L.E. tout équipé, gris / intérieur cuir noir, toit ouvrant, 144 000 km, 15 000\$. 695-0307

S-10, 1993, 4.3L, automatique, 105 000 km, très propre, boîte 8 pi, 3495\$. 375-1541, 384-3883

SUZUKI Grand Vitara 1999, 141 000 km, 6 cylindres, 4x4, vitres et serrures électriques, démarreur à distance, 5700\$. 819-379-8461

TRANS SPORT 97, tout équipé, propre, "gasket" de tête à changer, 1500\$. (418) 277-2771

VITARA 2000, 4x4, automatique, décapotable, bijou. Mazda Tribute, V6, équipement complet, 9995\$. Grand Cherokee, 4x4, Laredo, 2002, 377-5709

WINDSTAR 1998, 3.8L, 81 000 km, très propre, 4300\$. 374-3076

629 Pièces et accessoires

4 pneus d'été neufs, Toyo, 175/70R13, avec roues, payés 750\$, demande 350\$. 696-1194

629 Pièces et accessoires

PIÈCES Volkswagen, Honda, Acura. Pneus usagés, neufs. 539-7799, 383-7799

PNEUS et roues usagés, différentes grandeurs. 372-9602

POUR pièces : Windstar 95 accidentée, Caravan 94 défectueuse. 371-1327

635 Machineries agricoles

FAUCHEUSE Heston PT-10 à vendre pour pièces. Moulin à faucher Kun, bon état. 819-264-5338, 384-8641

700 SPORT - PLEIN AIR VÉHICULES RÉCRÉATIFS

702 Articles de sport

TABLE de billard, bois massif, ardoise 1 po, avec accessoires, jamais utilisée, valeur 4700\$ pour 2300\$. Livraison possible. 1-418-801-9468

721 Tout-terrain

LOCATION VTT et vente. Motosport 4 Saisons, 374-4444

728 Caravanes motorisées

FIFTH WHEEL Glendale Travelair, 25 pi, 1994, luxueuse, extension, très bonne condition, 13 500\$ une seule taxe. 377-4586

FIFTH WHEEL Travelair, 1999, 32 pi, fini chêne blanc, état neuf. 819-523-5727

721 Tout-terrain

728 Caravanes motorisées

LOCATION roulottes, tente roulottes, à la semaine. 373-4655. Réservez tôt

MOTORISÉ classe A, GM, ultra sport, 1994, très propre, tout équipé. À voir au 327, Boulevard, secteur Cap. 378-4402

2325, 1^{re} Avenue Trois-Rivières (QC) G8Z 2X4 375-3323

721 Tout-terrain

VTT Arctic Cat 2006 neuf SUPER SPÉCIAL

SURPLUS D'INVENTAIRE

J.M. SPORTS
Saint-Tite
ARCTIC CAT 418 365-6370

728 Caravanes motorisées

MOTORISÉ Classe A, Frontier Flyer, 34 pi, 1993, GM, 454, 110 866 km, très propre, propriétaire unique, non fumeur, pas d'animaux, 2 climatiseurs, laveuse sècheuse, aspirateur central, génératrice 5.2 kw, etc... 41 500\$. 819-538-9149

MOTORISÉ classe A, 1993, 34 pi, Georgie Boy (Cruise Air), 46 500 milles, moteur Ford 460, caméra de recul, levier hydraulique, refroidisseur de transmission. Cause : mortalité. 535-2838

MOTORISÉ SOUTH WIND

1997, 32 pi, très propre, excellente condition. Voir au : 184, Normand, secteur Cap. 376-4060

ROADTREK 2000 CLASSE B

NOUVEAU PRIX. 190 Dodge Ram, tout équipé, A-1. À voir au 848 Young, secteur Cap. 376-0059, 383-7594

ROULOTTE Bonair 33 pi, 1989, avec porte patio, extension au salon, chambre fermée avec lit Queen, bain, douche, excellente condition, 8500\$ négociable. (418) 365-5263

729 Tentes-roulottes

À vendre tente-roulotte Dutchmen 98, 6 places avec équipement, très propre, 4900\$ négociable. 537-0243

FLAGSTAFF 1998, 6 places, 8 pi, tout équipée, 4000\$ négociable. 378-9071

TENTE-ROULOTTE Rockwood, 2004, modèle Freedom 1940L, 10 pi, freins électriques, poêle, frigo, avant, 2 grands lits chauffants, 7000\$. 533-7069

731 Motocyclettes

HONDA Shadow Spirit, 750cc, 2002, blanche, 17 000 km, 6000\$. 537-6396 ou 537-7148

KAWASAKI Mean Streak, 2002, bleu-noir, 23 000 km, équipée, 8500\$. 373-2487

KAWASAKI Vulcan 1500, 1994, mécanique A-1, très propre. 377-5542

POCKET BIKE 49 cc, rouge, état neuf, 500\$. (418) 277-2771

SUZUKI Intruder, 1400 cc, 1999, 33 000 km, pare-brise, sacoche en cuir, 819-296-2415 ou soir: 691-5023

SUZUKI Intruder, 750, 1985, 36 000 km, état de neuf, 3000\$. 418-365-6370

YAMAHA Roadstar 2002, 30 000km (montée Silverado), impeccable, silencieux 50/50 Vance & Hines, 10 500\$. 819-298-2314

739 Embarcations, moteurs

MERCURY Mariner, 20 forces, 1996, pied court, 1200\$. Mercury, 18 forces, 1981, pied court avec commande, 750\$. 691-6285

PRINCECRAFT 14 pi, moteur 25 forces, 4500\$ négociable. 373-4655, 377-7272

La SAAQ atteinte d'un «cancer»

Montréal (PC) — La Société de l'assurance automobile du Québec est atteinte d'un «cancer» qui gruge sa situation financière. C'est le message qu'a livré, hier, l'Institut canadien des actuaires devant le Conseil d'experts sur les contributions d'assurance automobile.

Le Conseil d'experts tient ces jours-ci des audiences, à Montréal, pour examiner la situation financière de la Société de l'assurance automobile et, surtout, les moyens de corriger la situation.

En 2006, le manque à gagner prévu atteint 334 millions \$ pour les véhicules de promenade, 109 millions \$ pour les motocyclettes, 52 millions \$ pour les véhicules commerciaux et autres véhicules et 6 millions \$ pour les cyclomoteurs. Elle accuse donc un manque à gagner de 501 millions \$

en 2006. L'humoriste Pierre Légaré, motocycliste convaincu, a livré un témoignage personnel. Il a proposé que le montant des contraventions au Code de la sécurité routière soit désormais versé à la SAAQ. «Mon rêve serait que toute l'indemnisation des victimes d'accidents de la route soit payée par les contrevenants. Les mauvais conducteurs, les téméraires, les baveux, les inconscients, les inexpérimentés, vous allez payer pour l'indemnisation de tout le monde, vous autres.» Il veut aussi un permis de conduire distinct pour les conducteurs d'auto et de moto. «C'est pas parce que ça fait 40 ans que tu conduis une automobile que t'es un expert après cinq minutes quand tu t'assoies sur une moto.» Les audiences se poursuivront aujourd'hui et demain.

Équité: tout prêt d'une entente

La Presse — Un règlement est à portée de main entre le gouvernement Charest et les centrales syndicales dans le dossier de l'équité salariale. Cette entente déblocuera rapidement 1,5 milliard \$ en rétroactivité pour 200 000 employés syndiqués se retrouvant dans des corps d'emploi à majorité féminine.

Les négociations se sont poursuivies entre Québec et les centrales durant toute la fin

de semaine. Le gouvernement va déposer dans les prochains jours un projet de loi destiné à amender la Loi sur l'équité salariale, afin d'en simplifier l'application et de permettre d'avancer bien plus rapidement dans l'évaluation des corps d'emploi, a appris La Presse.

Le gouvernement Charest entend bien annoncer cet accord avant l'ajournement de l'Assemblée nationale, à la mi-juin.

Bush à la défense du Darfour

La Presse — Le président américain George W. Bush a annoncé hier que la secrétaire d'État, Condoleezza Rice, se rendra aujourd'hui à l'ONU afin d'obtenir au plus vite une résolution pour l'envoi d'une force de maintien de la paix au Darfour.

La Maison-Blanche a exhorté de plus le Canada et les pays européens à accroître leur aide à cette province du Soudan: «Le peuple du Darfour a un besoin

urgent de leur aide dès maintenant», insiste Washington dans un communiqué où le nom du Canada apparaît.

Au même moment à Ottawa, le gouvernement Harper n'écarterait toujours pas la possibilité d'une participation canadienne à cette force, même s'il a déjà consacré 218 millions de dollars au soutien des activités diplomatiques et humanitaires au Darfour.

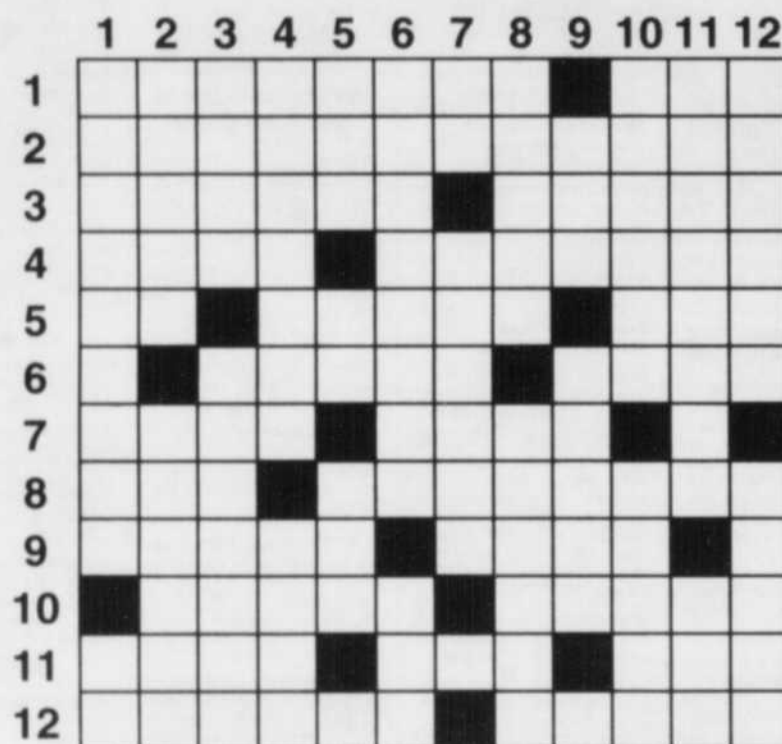
Génocide arménien: la Turquie proteste

Ankara (AP) — La Turquie a rappelé ses ambassadeurs en France et au Canada pour «une courte période» pour des consultations, a annoncé hier le ministre turc des Affaires étrangères, afin de protester contre des mesures prises dans ces deux pays qui reconnaissent le massacre des Arméniens comme un génocide.

Hier en début de soirée, un communiqué de l'ambassade de Turquie à Paris a qualifié cette information de «complètement erronée». Selon elle, l'ambassadeur Osman Koruturk «se trouve actuellement en Turquie pour des consultations professionnelles» et il «retrouvera à Paris avant la fin de la semaine en cours».

MOTS CROISÉS

www.hannequart.com



No 1532

HORIZONTALEMENT

1. Emphatique et creux - Traverse des lacs de Suisse.
2. Relative aux premiers habitants du Nouveau Continent.
3. Support du canon d'une arme à feu - Sandales de plage.
4. Dieux guerriers de la mythologie scandinave - Radieux.
5. Tellure - Outil pour graver - Répare.
6. Pois de senteur - Un peu fou.
7. Avoir une réalité - On y débite de la viande.
8. Partie de la Suisse - Transmettre.
9. Avions - Fait des recherches spatiales.
10. Homme d'une complaisance servile - Vole.
11. Encaissé - Sans diversité - Terme de judo.
12. Diane, Athéna ou Aphrodite - Précède et prépare la fête de Noël.

VERTICALEMENT

1. Celui qui essaie d'amener la clientèle chez un commerçant - Rad.
2. Négligée - Rangée de bancs.
3. Insecte carnassier - Contorsion du visage.

4. Disque de plastique qui plane quand on le lance - Nommés au pouvoir.
5. On ne la voit pas - Coutumes - On y porte sûrement le kimono.
6. Auteur du *Vilain petit canard* - Liquidé.
7. Notre-Dame - Il se déplace sans polluer.
8. Personne d'une puissance extraordinaire - Cultivé pour ses fleurs jaunes odorantes.
9. Célèbre agent secret - Au poker, combinaison de cinq cartes de la même couleur.
10. Fruit sucré - Disgracieuse.
11. Poisson à chair très grasse - Partie d'un mur.
12. Demeure - Se marrent.

1	I	N	F	I	L	T	R	A	T	I	O	N
2	N	O	U	B	A	I	D	I	O	T	E	
3	I	N	S	I	P	I	D	E	S			
4	M	E	D	O	E	N	F	L	E	S		
5	A	C	E	N	A	T	U	E	O			
6	G	O	M	M	I	E	R	T	R	E	S	
7	I	L	E	E	R	O	D	E	X			
8	N	O	U	S	E	T	E	B	O	P		
9	A	R	G	U	E	R	C	O	R	D	E	
10	B	I	L	E	R	A	L	T	I	E	R	
11	L	E	E	O	R	G	I	E	S	C		
12	E	R	R	E	S	E	C	R	E	M	E	

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO



Centre de désintoxication et de thérapie

(819) 373-9435

Yvon Carignan

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE SAINT-MAURICE
NO : 410-41-000839-063

COUR DU QUÉBEC
(Chambre de la jeunesse)

AVIS DE PRÉSENTATION
À : Madame Isabelle Berthiaume (adresse inconnue)
VEUILLEZ PRENDRE NOTE que des procédures ont été déposées à votre intention au greffe de la Cour du Québec (Chambre de la jeunesse) du district judiciaire de Saint-Maurice, sis au 212, 6^e Rue à Shawinigan.

L'audition relativement aux procédures ci-dessus mentionnées se tiendra le 24 mai 2006.

Trois-Rivières, le 5 mai 2006

Madore, Trudel, Champoux, Gélinas, Lavallée, avocats
Service du contentieux
Le Centre jeunesse de la Mauricie et du Centre-du-Québec
1455, boulevard du Carmel
Trois-Rivières (Québec) G8Z 3R7

La Chrysalide



Maison d'hébergement communautaire en santé mentale

294-9292

NÉCROLOGIE

AVIS DE DÉCÈS

BLAIS, M. Paul-Émile
81 ans, Daveluyville

BLOUIN FRANCOEUR, Mme Marie-Rose
76 ans, Trois-Rivières

BROUSSEAU, M. John Allan
59 ans, Toronto

BUIST MÉLANÇON, Mme Suzanne
84 ans, Trois-Rivières

CARLE, M. Régent
72 ans, Sainte-Angèle-de-Prémont

DESHAIES, Frère Paul F.E.C.
86 ans, Québec

JULIEN, M. Jean-Guy
77 ans, Grand-Mère

LAMPRON HEATCOAT, Mme Germaine
92 ans, Trois-Rivières

LETARTE CYRENNE, Mme Gilberte
71 ans, Trois-Rivières

MELANÇON, Mme Violette
83 ans, Trois-Rivières

PAILLÉ, M. Denis
50 ans, Trois-Rivières

RICARD, M. Daniel
36 ans, Laval

RICARD, M. Gilles
60 ans, Trois-Rivières



BLAIS
M. PAUL-ÉMILE

À l'Hôpital Hôtel-Dieu d'Arthabaska, le 6 mai 2006, est décédé à l'âge de 81 ans, M. Paul-Émile Blais, fils de feu Xavier Blais et de feu Claire-Ida Bourassa, époux de Alexandrine Robichaud de Daveluyville.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

Funérarium L. Gaston Gaudet inc.
390, rue Principale
Daveluyville

Heures d'accueil : mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mercredi, à partir de 11h.

Les funérailles auront lieu le mercredi 10 mai, à 14h en l'église de Daveluyville suivies de l'inhumation au cimetière paroissial

Il laisse dans le deuil son épouse, Alexandrine Robichaud; ses enfants : Paulette (René Crochetière), Michel (Maryse Tourigny), Pierrette (Roland Pélipin), Thérèse, Francine, Maurice (Sylvie Troitier), Johanne (Normand Nolet), Paul (Annie Hébert); ses petits-enfants : Chantal Crochetière, Hélène Crochetière (Marc Fournier), Serge Crochetière (Annie Béliveau), Julie Blais (Mathieu Richard), Sébastien Blais (Éveline Baril), Josée Blais (Dany Cyrenne), Annick Pélipin, Luc Pélipin (Sophie Lampron), Vincent Pélipin, Patricia Lenneville (Ghislain Martel), Martine Lenneville, Denis Lenneville (Caroline Cormier), Victoria Champagne, Marco Nolet, Dany Nolet, Joanie Nolet, Stéphane Blais, Daniel Blais, Steve Blais, Cloé Blais; ses onze arrière-petits-enfants : Rick et Brooke Pelletier, Stacy Leclerc, Michaël et Laurie Fournier, Jérémy Cyrenne, Loïc Blais, Anne-Marie Bédard-Pélipin, Benjamin Pélipin, David Martel et Xavier Lenneville; ses belles-sœurs et son beau-frère : Cécile Guillemette (feu Joseph Blais), Alphonsine Robichaud (feu Rosaire Blais), Diana Boudreault (feu Léo Blais), Thérèse René (feu Roger Blais), Marie-Rose Robichaud (feu Armand Vigneault), Florina Robichaud (Edgar Bilodeau), Jeanne d'Arc Robichaud, Marie-Ange Robichaud (feu Edouard Légaré), Lucille Croteau (feu Gilbert Robichaud), Irène Girouard (feu Donat Robichaud), Germaine Girouard (feu Faïda Robichaud); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Des dons à la Société canadienne du

cancer seraient appréciés.
Renseignements : (819) 297-2928.
Télécopieur : (819) 297-2727.
Courriel : lgine@tlb.sympatico.ca



BLOUIN
MME
MARIE-ROSE
FRANCOEUR

Au pavillon Sainte-Marie du CHRTR, le 5 mai 2006, est décédée à l'âge de 76 ans, Mme Marie-Rose Francoeur, épouse de M. Emile Blouin, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

Complexe funéraire
Julien Philibert et fils inc.
1350, Sainte-Marguerite
Trois-Rivières

Heures d'accueil : mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 9h.

Les funérailles auront lieu le mercredi 10 mai, à 11h en l'église Saint-Laurent de la paroisse Saint-Vincent-de-Paul.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Louis.

La défunte laisse dans le deuil, son époux M. Emile Blouin; ses enfants : Louise (Rémi Cyrenne), Yvon (Sylvie Charrette), Thérèse (Guy Boucher), France (Robert Barrette); ses petits-enfants : Anick, Isabelle, Karine, Elisabeth, Alexandre, Amélie et leur conjoint(e); son arrière-petite-fille Elodie; ses sœurs : Juliette (feu Gilles Paquette), Desneiges (Marcel Poirier), Colette (Eddy Lefebvre), Mauricenne (feu Marcel Francoeur); ses beaux-frères et belles-sœurs : Jacqueline Gagnon (feu Maurice Francoeur), Jeannine Geoffroy (feu Clément Riopel), Rita Blouin (feu Georges Godbout), Jeannette Blouin (feu Benoît Gagnon), Blanche Boilard (feu Lucien Blouin), Noël Blouin (Jacqueline Boucher-Fortier), Madeleine Blouin (Georges Lachance); ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel du 5e J, du CHRTR pour les bons soins apportés.

Toutes marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Société canadienne du cancer.

Renseignements : (819) 378-3838.
Télécopieur : (819) 375-8146.
Courriel : complexe@jphilibert.com

Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.

BROUSSEAU, M. JOHN ALLAN

Aux soins palliatifs du Centre des sciences de la santé Sunnybrook, le 26 avril 2006, est décédé à l'âge de 59 ans, M. John Brousseau, époux de Louise Frigon, demeurant à Toronto.

Une liturgie de la Parole a eu lieu le lundi 1er mai suivie de l'inhumation des cendres au cimetière Mount Pleasant

Il laisse dans le deuil outre son épouse; ses enfants : Alan (Greer Buckingham) et Lorne (Melissa Benes); son père, Normand Brousseau (feu Margaret Harrison); ses sœurs : Ann (Dick Martin) et Debbie (John Crawley); sa belle-mère, Colombe Frigon; ses belles-sœurs et beaux-frères parmi lesquels Marie et Louis Gamache, ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et ami(e)s.

Des dons à la Société canadienne du cancer ou à la Fondation de l'Hôpital de Montréal pour enfants seraient appréciés.

Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

offre ses plus
sincères condoléances
aux familles éprouvées



BUIST
MME SUZANNE

Au CHRTR pavillon Sainte-Marie, le 5 mai 2006, est décédée à l'âge de 84 ans, Mme Suzanne Mélançon, épouse de M. Richard Buist, demeurant à Trois-Rivières (secteur Cap-de-la-Madeleine). La famille accueillera parents et ami(e)s au :

Complexe funéraire J.D. Garneau
274, rue Saint-Laurent
Trois-Rivières
(secteur Cap-de-la-Madeleine)
Heures d'accueil : lundi de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles, à partir de 10h.

Les funérailles auront lieu le mardi 9 mai, à 13h 30 en l'église Saint-Lazare de Trois-Rivières

(secteur Cap-de-la-Madeleine). L'inhumation aura lieu à une date ultérieure.

Elle laisse dans le deuil, son époux Richard Buist, ses enfants : Jean (France Gagnon), André (Marie Delatri) et Hélène (Daniel Pelletier); ses petits-enfants bien-aimés : Geneviève (Craig Park) et Simon (Audrey Nolet) Pelletier, Evelyne Delatri-Buist, Anne-Edith et Antoine Dumais-Buist; son frère, ses sœurs, ses beaux-frères et sa belle-sœur : Sallmaine Mélançon, Clémence (Jean Vaillancourt), Madeleine (Roger Beauchêne), Françoise (Gaston Lamarre), Fernand Gour (feu Gergette Mélançon), Soeur France Buist, f.j.; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines.

Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Fondation du CHRTR.

Renseignements : (819) 376-3731 ou ouverture du salon seulement : (819) 376-3732.
Condoléances par télécopieur : (819) 376-3715.
Courriel : jdgarnau@arbormemorial.com

Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.



CARLE
M. RÉGENT

Au Centre de Santé de la MRC de Maskinongé, Site Comtois, le 6 mai 2006, est décédée à l'âge de 72 ans et 9 mois, M. Régent Carle, époux de Jeanne-D'Arc Lessard, demeurant à Sainte-Angèle-de-Prémont.

La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

Résidence funéraire
Irénée Gagnon et fils inc.
111, rue Saint-Louis
Sainte-Ursule

Heures d'accueil : lundi de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles, à partir de midi.

Les funérailles auront lieu le mardi 9 mai, à 14h 30 en l'église de Sainte-Angèle-de-Prémont.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse, sa sœur Jeannine (feu Réal Pichette); ses belles-sœurs et ses beaux-frères : Madeleine Lessard (Emilien Lajoie), Béatrice Lessard (feu Viator Michaud), Bernard Lessard (Colette Carle), Edgar Lessard (Carmen Lessard), Gilles Lessard (Hélène Boulay), Gisèle Lessard (Joseph Charette), Lise Lessard (Agnard Lesage), Clémence Lessard (Fernand Roy), André Lessard (Marie-Paule Baril), Gérard Lessard (Michelle St-Pierre), Denis Lessard (Lise Aubuchon), Diane Lessard (Michel Comeau), Daniel Lessard

(Manon Lesage); ainsi que plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille désire témoigner sa reconnaissance à Nathalie Diamond et au personnel du 2e étage du Site Comtois, pour les bons soins rendus; reconnaissance spéciale à son neveu Alain Pichette, prêtre.

Des dons à la Fondation des maladies du cœur du Québec seraient appréciés.

Renseignements : (819) 228-2209.
Télécopieur : (819) 228-8631.
Courriel : igagnon@infoteck.qc.ca



DESHAIES
FRÈRE PAUL
F.E.C.
(Frère Rodrigue)

Frère Paul Deshaies, de la communauté des Frères des Ecoles Chrétiennes, est décédé à la Maison Saint-Joseph à Québec, le 5 mai 2006, à l'âge de 86 ans et 8 mois.

Fils de Elphège Deshaies et de Laura Deshaies, il naquit à Bécancour, le 12 août 1919. Entré chez les F.E.C. en 1936, il se dévoua à l'éducation des jeunes à Sainte-Anne-de-Beaupré, Trois-Rivières, Loretteville, Beauport, Port-Alfred et Québec (Académie). Par la suite, il s'occupa de diverses tâches administratives pour la communauté. Il était retraité à la Maison Saint-Joseph, Québec, depuis 1995.

Les membres de la communauté accueilleront parents et ami(e)s à la :

Maison Saint-Joseph
2555-B, ch. Des Quatre-Bourgeois
Sainte-Foy

Heures d'accueil : mercredi, à partir de 13h (prière communautaire à 19h 30).

Les funérailles auront lieu le jeudi 11 mai, à 14h au même endroit suivies de l'inhumation au cimetière Belmont

Il laisse dans le deuil outre les membres de sa famille religieuse; son frère, Marcel, f.e.c.; sa sœur, Denise (Bruno Leblanc); deux belles-sœurs : Marcelle Montplaisir (feu Jacques Deshaies) et Jeannine Savard (feu Donat Deshaies); il laisse aussi plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La direction des funérailles a été confiée à la :

Coopérative funéraire
des Deux Rives
(Anse et Plateau)
Renseignements : (418) 688-2411.
Télécopieur : (418) 688-2414.
Courriel : plateau@coopfuneraire2rives.com



JULIEN
M. JEAN-GUY

Paisiblement, à l'Hôpital du Centre-de-la-Mauricie de Shawinigan-Sud, le 6 mai 2006, est décédé à l'âge de 77 ans et 7 mois, M. Jean-Guy Julien, époux de Mme Jeanne-Mance Brière, demeurant à Grand-Mère.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

Complexe funéraire Pellerin
599, 6e Avenue
Grand-Mère

Heures d'accueil : mardi de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 11h.

Les funérailles auront lieu le mercredi 10 mai, à 14h 30 en l'église Saint-Paul de Grand-Mère.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Louis de Grand-Mère.

M. Julien laisse dans le deuil, son épouse Jeanne-Mance Brière; ses enfants : Johanne (Daniel Flageole), Sylvie (Michel Larivée) et Josée

(Marcel Ricard); ses petits-enfants : Annie, David, Simon, Alex, Mikael et Marilou; ses arrière-petits-enfants : Kym et Morgane; ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

Renseignements : (819) 538-3388.
Télécopieur : (819) 538-0110.
Courriel : c.f.pellerin@arbormemorial.com

Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.



LAMPRON
MME GERMAINE
HEATCOAT

Au pavillon Sainte-Marie du CHRTR, le 6 mai 2006, est décédée à l'âge de 92 ans, Mme Germaine Heatcoat, épouse de feu M. Georges-Étienne Lampron, demeurant à Trois-Rivières, autrefois de Saint-Étienne-des-Grès.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

Salon funéraire
Julien Philibert et fils inc.
1300, Principale
Saint-Étienne-des-Grès

Heures d'accueil : mardi de 19h à 22h, mercredi, à partir de 9h.

Les funérailles auront lieu le mercredi 10 mai, à 11h en l'église de Saint-Étienne-des-Grès.

L'inhumation aura lieu au cimetière de Saint-Étienne-des-Grès.

La défunte laisse dans le deuil ses enfants : Bertrand (Burnis Perry), Roger (Candide St-Onge), Robert (Françoise Lesieur), Gaston (Réjeane Bournival); sa sœur, Antoinette (Léonard Beaulieu); une belle-sœur, Soeur Sylvia Lampron; ainsi que plusieurs petits-enfants, arrière-petits-enfants, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Renseignements : (819) 378-3838.
Télécopieur : (819) 375-8146.

Courriel : complexe@jphilibert.com
Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.

NÉCROLOGIE SUITE PAGE 26

Le Nouvelliste

Journal quotidien publié à
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières, G9A 3Y2
Téléphone : (819) 376-2501

LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine	
Prix de vente au camelot :	3,32 \$
+ part du camelot :	0,73 \$
+ TPS de 7% :	0,28 \$
+ TVQ de 7,5% :	0,32 \$
TOTAL :	4,65 \$

LIVRAISON À DOMICILE - Livraison rurale	
Prix de vente au livre	
motorisé :	3,51 \$
+ part du camelot :	0,75 \$
+ TPS de 7% :	0,30 \$
+ TVQ de 7,5% :	0,34 \$
TOTAL :	4,90 \$

LIVRAISON À DOMICILE PAYÉ À L'AVANCE			
	52 sem.	26 sem.	13 sem.
PRIX	200,23	104,64	52,39
T.P.S.	14,02	7,32	3,67
T.V.Q.	16,07	8,40	4,20
TOTAL	230,32	120,36	60,26

Rédaction	376-2501 ext. 233
Service aux abonnés	376-2000
Sports	376-2501 ext. 237
Nécrologie	376-2323

BUREAUX RÉGIONAUX	
Centre Mauricie	376-2000
Zone extérieure	1-877-933-2506

NÉCROLOGIE



**LETARTE
CYRENNE
MME GILBERTE**

Au CHRTR pavillon Sainte-Marie, le 5 mai 2006, est décédée à l'âge de 71 ans, Mme Gilberte Cyrenne, épouse de M. Roch Letarte, demeurant à Trois-Rivières (secteur Cap-de-la-Madeleine). La famille accueillera parents et ami(e)s au :

Complexe funéraire J.D. Garneau
274, rue Saint-Laurent
Trois-Rivières
(secteur Cap-de-la-Madeleine)
Heures d'accueil : mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 9h.

Les funérailles auront lieu le mercredi 10 mai, à 11h en l'église Saint-Odon de Trois-Rivières (secteur Cap-de-la-Madeleine). L'inhumation aura lieu à une date ultérieure.

L'ont précédée, sa sœur et son frère : Germaine Cyrenne (feu Jean-Paul Fortin), Michel Cyrenne. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants : Marie-Claude (Lucien Martel), Chantal (Roger Tourigny), Nathalie (Mario Beaumier); ses petits-enfants : Elise et Ariane Letarte-Martel, Anthony et Evelyne Tourigny, Cédric et Joanie Jutras, Cédric Beaumier; ses frères et sœurs : feu Paul Cyrenne (Pierrette Gauvin), Maurice Cyrenne (Jacqueline Cayouette), Fernand Cyrenne (Solange Michaud), Richard Cyrenne (Claire Cyrenne); sa belle-mère Blandine Babin (feu Rosario Letarte); ses beaux-frères et belles-sœurs : Blandine Letarte (Claude Auger), feu Gaétan Letarte (Fernande Grondine), feu Gilles Letarte (Hélène Tremblay), Hélène Letarte (Gilles Vallée); sa filleule Roxanne Vallée; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, dont ses amies des quilles La ligue de l'Amitié.

Renseignements : (819) 376-3731 ou ouverture du salon seulement : (819) 376-3732. Condoléances par télécopieur : (819) 376-3715. Courriel : idgarneau@arbormemorial.com

Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.



**MELANÇON
MME
VIOLETTE**

À la Résidence La Providence du CSSS de Trois-Rivières, le 5 mai 2006, est décédée à l'âge de 83 ans, Mme Violette Melançon, fille de feu Ozanie Melançon et de feu Marie-Anne Matteau demeurant à Trois-Rivières. La famille accueillera parents et ami(e)s au :

Complexe funéraire Julien Philibert et fils inc.
1350, Sainte-Marguerite
Trois-Rivières
Heures d'accueil : mardi de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 11h.

Les funérailles auront lieu le mercredi 10 mai, à 13h 30 en l'église Notre-Dame-des-Sept-Allègres de la paroisse Immaculée-Conception. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Paul de Grand-Mère.

La défunte laisse dans le deuil, son compagnon de vie Antonis Gendron; son beau-frère Gérard Juneau (feu Claire Melançon) (Solange Bélanger) de Shawinigan-Sud; ses neveux et nièces : Louise Juneau (Michel Gélinais) de Saint-Jean-sur-Richelieu, Jacques Juneau (Danie Parenteau) de Trois-Rivières, son filleul François Juneau

(Bernadette Pelletier) de Roxton Pond; ses petits-neveux : Yves, Steve, Martin, Dominick, Chantal et Alain Juneau; ses cousins et cousines : Jacqueline Gélinais, Laurier Gélinais prêtre, M. et Mme Camille Gélinais; des ami(e)s précieux : M. et Mme Charles Lemaire jr. de Trois-Rivières; elle laisse aussi plusieurs autres cousins, cousines et ami(e)s.

La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel médical, infirmier, de soutien et de récréologie de la Résidence La Providence pour le professionnalisme et les soins prodigués, lors de son séjour.

Pour ceux qui le désirent, des dons à la Fondation de la Maison Carpe Diem de la Société Alzheimer ou à la Fondation des maladies du cœur du Québec seraient appréciés.

Renseignements : (819) 378-3838. Télécopieur : (819) 375-8146. Courriel : complexe@jphilibert.com

Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.



**PAILLÉ
M. DENIS**

Au pavillon Sainte-Marie du CHRTR, le 7 mai 2006, est décédé à l'âge de 50 ans, M. Denis Paillé, époux de Mme Sylvie Boisvert, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

Complexe funéraire Julien Philibert et fils inc.
1350, Sainte-Marguerite
Trois-Rivières
Heure d'accueil : mercredi, à partir de 10h.

Une liturgie de la Parole sera célébrée le mercredi 10 mai, à 14h au complexe funéraire suivie de la crémation. Les cendres seront déposées au columbarium Julien Philibert et fils inc. à une date ultérieure.

L'ont précédé, son frère Jean-Jacques et sa sœur Céline.

Le défunt laisse dans le deuil son épouse adorée, Sylvie Boisvert; ses deux filles chéries : Valérie (Pierre Doucet) et Véronique (Marc-André Boisvert); sa mère, Florence Francoeur; ses frères et sœurs : René (Huguette Lampron), Louise (Réal Gendron), Réal (Colette Marchand), Réjean (Carole Auger), Suzanne (René Panneton), Luc (Diane Balleux); ses beaux-parents, Jean-Paul Boisvert (Céline Poulin); ses belles-sœurs et beaux-frères : Suzanne Dargis (feu Jean-Jacques Paillé), Hélène Boisvert (Clément Rouette), Michel Boisvert (Mireille Champoux), Jocelyn Boisvert (Stacy Mc Duff), Nathalie Boisvert (François Paradis); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, en particulier Carole Dupont et Gilles Lafontaine.

Des dons à la Fondation des maladies du cœur du Québec seraient appréciés.

Renseignements : (819) 378-3838. Télécopieur : (819) 375-8146. Courriel : complexe@jphilibert.com

Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.



**RICARD
M. DANIEL
1970 - 2006**

Au CSSS de l'Énergie, Résidence de la Saint-Maurice, le 6 mai 2006, est décédé à l'âge de 36 ans, M. Daniel Ricard, fils de feu Jean-Guy Ricard et de Ghislaine Francoeur, demeurant à Laval, autrefois de Shawinigan-Sud. La famille accueillera parents et ami(e)s à :

Coopérative funéraire de la Mauricie
2280, 5e Avenue
Shawinigan-Sud

Heures d'accueil : mardi soir de 19h à 22h et mercredi, jour des funérailles à partir de 11h.

Les funérailles auront lieu le mercredi 10 mai, à 14h en l'église Saint-Sauveur de Shawinigan-Sud. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel de Shawinigan-Sud.

Le défunt laisse dans le deuil, sa mère Ghislaine Francoeur (feu Jean-Guy Ricard) et son ami Martin Massicotte et ses enfants; ses frères et sa sœur : Claude (Michèle Beauce), Claire (Serge Labelle), Mario (Danielle Pichette); sa grand-mère maternelle, Mme Aline Francoeur (feu Gérard Francoeur); son filleul, Francis; ses neveux : Jérôme, Maxime, David et sa nièce, Jessica; ainsi que plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines, collègues de travail et de nombreux ami(e)s.

La famille désire témoigner sa grande reconnaissance au personnel de l'unité deux de la Résidence de la Saint-Maurice.

Toute marque de sympathie peut se traduire par des dons à la Fondation québécoise du cancer.

Renseignements : (819) 537-8828. Télécopieur : (819) 537-8829. Courriel : funjcarbo@qc.aura.com



**RICARD
M. GILLES**

Au pavillon Sainte-Marie du CHRTR, le 7 mai 2006, est décédé à l'âge de 60 ans, M. Gilles Ricard, fils de Alcide Ricard et de feu Françoise Lebeau, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

Complexe funéraire Julien Philibert et fils inc.
1350, Sainte-Marguerite
Trois-Rivières

Heure d'accueil : mercredi, à partir de midi.

Une liturgie de la Parole sera célébrée le mercredi 10 mai, à 13h 30 au complexe funéraire. L'inhumation aura lieu à une date ultérieure.

Le défunt laisse dans le deuil ses fils : Robert (Lise Mongrain), Eric, Stéphane (Fanny Gutierrez); ses petits-enfants : Annabel, Natasha, Patricio et Magalie; son père, Alcide Ricard (feu Françoise Lebeau); ses sœurs et son frère : Johanne (Martin Vaillancourt), Suzanne, Hélène (Rodrigue Martel), René (Lucille Dumont); les membres de la famille Dumont; il laisse aussi plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

Pour ceux qui le désirent, des dons à l'Association pulmonaire du Québec seraient appréciés.

Renseignements : (819) 378-3838. Télécopieur : (819) 375-8146. Courriel : complexe@jphilibert.com

Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.

925 Prières
Remerciements-Saints

REMERCIEMENTS

à Saint-Joseph pour faveur obtenue. C.G.

Les avis de décès publiés dans

Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE
cyberpresse.ca

Communiquez avec votre directeur de funérailles, il nous transmettra vos avis de décès.

Richard Desjardins qualifie le film du CIFQ d'opération de charme

Montréal (PC) — Richard Desjardins estime que le court métrage présenté la semaine dernière par le Conseil de l'industrie forestière du Québec n'est rien de plus qu'une opération de charme qui n'offre aucune réponse aux questions soulevées par son film, «L'Erreur boréale».

L'auteur-compositeur-interprète a souligné hier, lors d'une conférence de presse, qu'il se coupe toujours davantage de bois que la forêt peut en fournir. Selon lui, les pratiques de foresterie ne se sont guère améliorées malgré les recommandations du rapport Coulombe il y a plus d'un an.

Il ajoute que, même avec la réduction de 20 pour cent de la possibilité forestière imposée par le rapport Coulombe, la récolte de bois de l'an dernier a atteint des volumes records.

Quant au film de l'industrie, qui montre une repousse dans certains secteurs coupés à blanc présentés dans son propre documentaire, Richard Desjardins fait valoir qu'il n'a jamais dit qu'il ne pouvait y avoir de repousse. Cependant, il maintient toujours que la repousse ne peut compenser la récolte.

«On n'a jamais dit que les arbres ne poussaient pas. Tout pousse. On est d'accord avec ça. Mais la qualité de la repousse, la quantité ne peuvent assurer la survie de la forêt, précise-t-il.

D'ailleurs, il souligne que les compagnies sont toujours à exploiter les forêts primaires et ne peuvent encore toucher leurs plantations.

«Aujourd'hui, encore, toutes les compagnies bûchent dans les forêts primaires du Nord. Elles n'ont pas encore commencé à bûcher dans leurs plantations.

Elles sont rendues extrêmement loin dans le Nord», souligne-t-il.

De plus, le film du Conseil ne dit rien de la qualité de la repousse montrée, de l'impact des pratiques forestières sur les sols, la flore et la faune, des conséquences de surexploitation.

Ce film passe aussi sous silence le rapport de la vérificatrice générale, qui avait dénoncé en 2002 les calculs gouvernementaux qui surestimaient la capacité forestière, et le rapport Coulombe qui a sonné l'alarme face à la surexploitation de la ressource.

Richard Desjardins précise que, malgré tout, l'industrie semble être plus responsable depuis quelque années mais que le gouvernement lui met des bâtons dans les roues.

Il note que la compagnie Tembec, qui voulait créer une aire protégée de plusieurs centaines de kilomètres carrés en Abitibi s'est fait dire par le ministère des Ressources naturelles de couper ce bois sinon il serait alloué à une autre entreprise.

M. Desjardins s'inquiète par ailleurs de la proximité qui existe entre le gouvernement et l'industrie, notant que sur les trois derniers dirigeants du Conseil, on constate la présence d'un ex-sous-ministre et d'un ex-ministre, soit Guy Chevrete.

«Le gouvernement a accordé des droits de coupe pour du bois qui n'existait pas. Et c'est exactement durant cette époque-là où est-ce que M. Chevrete était d'ailleurs ministre responsable des forêts», a-t-il noté.

Enfin, il dénonce l'utilisation des images de son film dans le documentaire du Conseil, qui s'en est servi malgré un refus du producteur, une démarche qu'il qualifie de piratage.

Cinq mois de prison dans la collectivité pour Alex Hilton

La Presse — L'ex-boxeur Alex Hilton, dont les déboires judiciaires sont irrémédiablement associés à ses problèmes de boisson, s'est vu imposer, hier, une peine de cinq mois de prison à purger dans la collectivité, en autant qu'il participe aux réunions des Alcooliques anonymes et qu'il se tienne loin des établissements servant de l'alcool.

Emprisonné depuis décembre dernier pour un vol qualifié commis dans un dépanneur de Montréal, Alex Hilton a été amené hier matin au palais de justice de Longueuil, où devait s'ouvrir son procès pour une autre histoire de voies de fait sur deux hommes alors qu'il était en état d'ébriété.

L'audience présidée par le juge Lucien Roy, de la Cour du Québec, a cependant été de courte durée, le pugiliste de 41 ans ayant décidé de régler ses comptes avec la justice en plaçant coupable à un chef d'accusation de voies de fait, le second ayant été retiré par la poursuite.

Selon la preuve présentée par

Me Elizabeth Gruffy, du ministère public, Hilton se trouvait au domicile de l'ami de son ex, à Longueuil, le soir du 6 août 2005, quand il s'est livré à des voies de fait sur les deux occupants des lieux, Sam Mark Ho et Robert Paquette, ce dernier étant le conjoint de la sœur de son ex-femme.

Tout en admettant les faits, Me Clemente Monterosso, de la défense, a parlé des problèmes d'alcool de Hilton, la source principale de tous ses démêlés avec la justice. À son avis, l'ex-boxeur tente désespérément de s'en sortir avec l'aide des Alcooliques anonymes. D'ailleurs, l'avocat de Hilton a produit à la Cour une lettre de son employeur affirmant qu'il est un bon gars aux prises avec des problèmes d'alcool qui l'ont éloigné de ses deux fillettes.

Hilton, qui semble avoir pris quelques kilos, s'est adressé au tribunal pour expliquer n'avoir jamais eu l'intention de frapper ses victimes tout en mentionnant qu'il voulait assister à des réunions des AA dès sa sortie de prison.

Tout simplement ensorcelante

FORD FUSION SE 2006

TRÈS BIEN ÉQUIPÉE À PARTIR DE

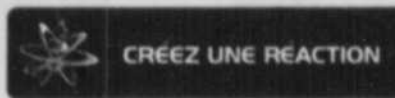
299 \$ /mois

Location 36 mois*

Mise de fonds de 1 795 \$

Dépôt de sécurité de 0 \$

Frais de transport et de préparation inclus



Notre nouvelle berline intermédiaire

MENSUALITÉ	MISE DE FONDS	DÉPÔT DE SÉCURITÉ
279 \$	2 495 \$	0 \$
349 \$	0 \$	0 \$

- Moteur Duratec de 160 ch
- Boîte automatique
- Climatisation
- Freins à disque aux 4 roues avec antiblocage
- Radio AM/FM stéréo avec lecteur CD/MP3
- Commandes audio au volant



Consommation de 6,8 L/100 km sur l'autoroute, 10 L/100 km en ville*



Jetez un coup d'œil à nos autres offres.

FORD MUSTANG 2006

22 999 \$**

0 % de taux de financement à l'achat Jusqu'à 36 mois



FORD FOCUS ZX5 SES 2006

229 \$ /mois

Location 48 mois*

Mise de fonds de 1 790 \$

Dépôt de sécurité de 0 \$

Frais de transport et de préparation inclus



Bien pensé

www.ford.ca



Photos à titre indicatif seulement. * Première mensualité et mise de fonds exigibles à la livraison. Des frais de 0,12 \$ le kilomètre après 80 000 kilomètres pour la Fusion et après 80 000 kilomètres pour la Focus et d'autres conditions s'appliquent. ** Selon les données préliminaires de Ford pour le modèle 2006 (moteur à 4 cylindres et boîte automatique en option). ** Mustang : l'offre de 0 % de taux de financement s'applique à l'achat de tout modèle Mustang V6 2006 neuf pour un terme allant jusqu'à 36 mois. Frais de transport : 1 200 \$. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Ces offres s'adressent à des particuliers sur approbation de Crédit Ford et ne peuvent être jumelées à aucune autre offre en vigueur, à l'exception de la remise aux diplômés à laquelle certaines conditions s'appliquent. Ces offres d'une durée limitée s'appliquent uniquement aux véhicules neufs en stock et peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Votre conseiller Ford peut vendre ou louer moins cher. Consultez votre conseiller Ford pour obtenir tous les détails.

4306256-2736



PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

La Sûreté du Québec a officiellement inauguré son nouveau poste de Shawinigan, hier après-midi. De gauche à droite, on reconnaît Julie Boulet, ministre responsable de la Mauricie, Lise Landry, mairesse de Shawinigan, Pierre Bouchard, maire de Notre-Dame-du-Mont-Carmel, le capitaine Mario Grenier, directeur de ce poste de police, et Claude Pinard, député de Saint-Maurice.

INAUGURATION DU NOUVEAU POSTE DE SHAWINIGAN

La SQ enfin chez elle

Guy Veillette

guy.veillette@lenouvelliste.qc.ca

Shawinigan — Une quarantaine de mois après avoir hérité de la desserte de la nouvelle ville de Shawinigan, la Sûreté du Québec a intégré son nouveau quartier général du boulevard Hubert-Biermans le 28 mars. Hier après-midi, une cérémonie protocolaire était organisée pour inaugurer

ces installations.

«La période de transition est terminée, nous sommes à l'aube d'un nouveau départ!» s'exclame le capitaine Mario Grenier, qui a succédé à Jacques Auger comme directeur du poste en août 2005. La passation officielle des pouvoirs s'est toutefois déroulée hier.

M. Grenier a profité de l'occasion pour saluer le professionnalisme des 83 employés du poste,

dont 76 agents, qui ont pris leur mal en patience dans les étroits locaux des ex-postes de Sécurité publique de Grand-Mère et Shawinigan-Sud pendant cette longue période de flottement. Malgré tout, cette promiscuité a favorisé la communication, soutient-il.

Rappelons que le processus de sélection du meilleur endroit pour ce poste de police a pris beaucoup de temps. Les forces de l'ordre se sont retrouvées au centre d'une guerre politique entre les députés de Laviolette, de Saint-Maurice et certains conseillers municipaux, qui chacun tirait de leur côté pour accueillir ce nouveau quartier général. Le site de l'ex-Centre local de santé communautaire a finalement été choisi.

«La période de transition est terminée, nous sommes à l'aube d'un nouveau départ»
— Mario Grenier

Les travaux de transformation du bâtiment pour répondre aux exigences de la Sûreté du Québec ont été entrepris en juin 2005. À la fin septembre toutefois, des fonctionnaires notaient certaines carences, dont les plafonds qui ne possédaient pas la hauteur réglementaire dans l'espace carcéral. Une importante partie des travaux devait donc être reprise. L'insonorisation des salles d'entrevue a aussi posé problème.

Une fois toutes ces embûches surmontées, le transfert des effectifs a pu être réalisé à la fin mars.

Hier après-midi, policiers et politiciens se réjouissaient de la conclusion de ce dossier. Le député de Saint-Maurice, Claude Pinard, n'a pu cacher sa satisfaction de voir ce nouveau poste être situé «en plein milieu géographique de la région». Il s'agissait, selon lui, de l'endroit idéal pour «mieux desservir» les municipalités de Shawinigan et Notre-Dame-du-Mont-Carmel.

Sylvain Trudel, président du Comité de sécurité publique, indique que les deux anciens postes utilisés jusqu'à récemment par la SQ possèdent déjà une nouvelle vocation.

Dans le secteur Grand-Mère, la bibliothèque reprend la superficie qui lui avait été soustraite. L'autre partie sera accaparée par la caserne numéro 3, qui vient d'hériter d'une brigade permanente en sécurité incendie.

En ce qui concerne l'ex-poste de police de Shawinigan-Sud, des salles de cours pour la formation de pompiers y sont déjà aménagées. Un bureau pour la protection du voisinage dans ce secteur est aussi utilisé.



La marque n°1 au pays ramène l'essence à prix terre à terre.

Hâtez-vous, cette offre est pour un temps limité sur la plupart des modèles 2006.

CHEVROLET

★★★★★
Sécurité 5 étoiles*



CHEVROLET AVEO⁵ 2006

À CE PRIX-LÀ, C'EST PERMIS DE VOIR GRAND.

- Moteur 1,6 L DACT 4 cyl. de 103 HP
- Habitacle pour 5 passagers
- Banquette arrière à dossier divisé 60/40
- Phares antibrouillard
- Direction et freins assistés
- Chauffe-moteur
- Roues de 14 po
- Siège du conducteur réglable en hauteur
- 1 190 L de volume utilitaire lorsque les sièges arrière sont rabattus (42 pieds cubes)
- Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise

Reserve: 6,2 L/100 km ou 46 mpg
Ville: 9,1 L/100 km ou 31 mpg*

154\$/mois³

Comptant: 2 108 \$
Dépôt de sécurité: 0 \$
Location: 60 mois

Monthly	Comptant	Dépôt de sécurité
174\$	1 053\$	0\$
194\$	0\$	0\$

Préparation et frais de transport de 1 045\$ inclus.

12 095\$ à l'achat⁴

CHEVROLET

GM



COMPAREZ

Voyez comment Chevrolet se démarque.
decouvrezchevrolet.gmcanada.com



4304270-F

HYUNDAI PREND **TOUTE LA PLACE...**

AVEC **LA SONATA**



Gagnante du prix EnerGuide
de la grande berline la plus éconergétique
(6,3 L/100 km autoroute)

ENERGUIDE

La Sonata, gagnante
de la meilleure voiture familiale
de moins de 35 000 \$ selon l'AJAC.



ELANTRA GL 2006

0%

FINANCEMENT À L'ACHAT
disponible jusqu'à 48 mois
4 portes PDSF : 14 995 \$

0%

Financement à l'achat
disponible jusqu'à 60 mois
sur modèles sélectionnés.



ACCENT GL 2006

0%

FINANCEMENT À L'ACHAT
disponible jusqu'à 36 mois
4 portes PDSF : 13 995 \$



TIBURON 2006

0%

FINANCEMENT À L'ACHAT
disponible jusqu'à 48 mois
PDSF : 20 675 \$

Tapis protecteurs et plein de carburant inclus pour tous les véhicules Hyundai.

hyundaicanada.com

Photos à titre indicatif seulement. PDSF de la SONATA GL 4 cylindres 2006, de l'ELANTRA GL 4 portes 2006 et de la TIBURON de base 2006 à partir de 21 995 \$, 14 995 \$, 13 995 \$ et de 20 675 \$ respectivement. Frais de livraison et de destination (1 345 \$ en sus du PDSF). Les frais de livraison et de destination comprennent les frais de transport, de préparation, d'administration du concessionnaire et un plein du réservoir d'essence. Frais d'immatriculation, d'assurance, d'entreposage au registre des droits (RDP) au Québec et taxes applicables en sus. Taux annuel de financement à l'achat sur approbation du crédit des Services Financiers Hyundai de 0 % jusqu'à 36 mois pour tous les modèles ACCENT 4 PORTES 2006, de 0 % jusqu'à 48 mois pour tous les modèles ELANTRA 2006 et TIBURON 2006 et de 0 % jusqu'à 60 mois pour tous les modèles SONATA 2006. Exemple de financement : 15 000 \$ à un taux annuel de 0 % équivaut à des mensualités de 312,50 \$ pour 48 mois ou de 416,67 \$ pour 36 mois. Coût de prêt de 0,00 \$ pour une obligation totale de 15 000 \$. Voir votre concessionnaire participant pour tous les détails. Véhicules en inventaire seulement. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Toutes les marques de commerce sont la propriété de Hyundai Motor America et sont utilisées sous licence. Consommation de carburant pour la Sonata GL 2.4 L 2006 à boîte manuelle (autoroute : 6,3 L/100 km - 45 mi/gal) basée sur les cotes de consommation EnerGuide publiées par Ressources naturelles Canada. Les consommations réelles peuvent varier. Offre d'une durée limitée avec livraison d'ici au 31 mai 2006.



SOYEZ AUDACIEUX:
INVESTISSEZ SANS RISQUE

ÉPARGNE PLACEMENTS QUÉBEC

OBLIGATIONS À TAUX FIXE

- Capital garanti à 100% par le gouvernement du Québec.
- Remboursables à l'échéance.
- Achat à partir de 100 \$.
- Choix d'échéances de 1 à 10 ans.

Termes	1 an	2 ans	3 ans	4 ans	5 ans	6 ans	7 ans	8 ans	9 ans	10 ans
Taux annuels (%)	3,50	3,75	3,95	4,10	4,25	4,30	4,40	4,50	4,55	4,65

Les taux annoncés peuvent varier en fonction des conditions du marché.

Téléphonez-nous du lundi au vendredi,
de 8 h à 20 h,
et les samedis de mai,
de 10 h à 16 h.

www.epq.gouv.qc.ca

1 800 463-5229

Épargne
Placements
Québec

4306309-P

Les Bellemare reconstruiront

Le feu détruit un troupeau de brebis à Charette

Martin Lafrenière

martin.lafreniere@lenouvelliste.qc.ca

Charette — Malgré la perte de 225 brebis dans un incendie survenu hier, la famille Bellemare va se retrousser les manches pour redémarrer son élevage.

Dany Bellemare exploitait un élevage de 300 brebis, dans le rang Grand-Bellechasse, à Charette. Du bruit provenant de l'étable l'a tiré du sommeil.

«Les brebis braillaient et c'est ça qui l'a réveillé parce qu'il habite la maison en avant, explique son père Clément Bellemare. Il m'a téléphoné vers trois heures et quart pour me dire que le feu était pris dans l'étable et la grange. Quand je me suis rendu, le feu était déjà pris à la grandeur.»

Vers 4 h, les pompiers de Charette ont été appelés sur les lieux. Accompagnés de leurs confrères de Saint-Boniface, de Saint-Paulin et de Saint-Barnabé, ils ont combattu l'élément destructeur pendant environ cinq heures.

Selon M. Bellemare, la bâtisse construite il y a 55 ans a été détruite assez rapidement.

«Il y avait 350 balles de paille en haut. Dans l'aile de l'étable, il y avait 150 brebis prêtes à avoir des bébés d'ici 15 jours.»

Accompagné de son autre fils, Guillaume, M. Bellemare a tenté de faire sortir les bêtes.

«J'ai rentré, mais il y avait trop de fumée. Mes gars sont rentrés à quatre pattes, le long des murs, et ils ont réussi à en faire sortir. Mais Dany s'est relevé dans l'étable et il était temps qu'il sorte. Il



PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Il ne reste que des débris de la ferme exploitée par Dany Bellemare.

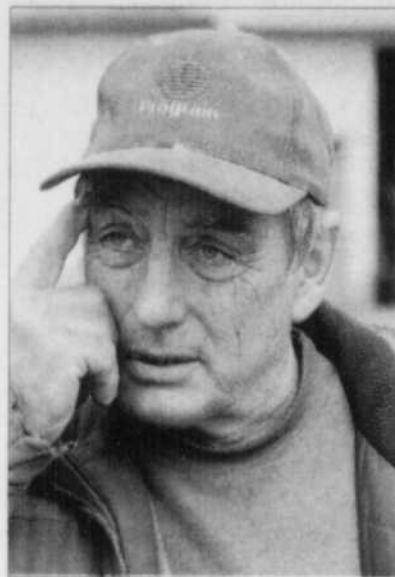


PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Clément Bellemare, le père de Dany, possède les terres où est installée la ferme de son fils.

était en train de s'étouffer à cause de la fumée.»

Environ 75 brebis ont été sauvées du feu. Les bêtes brûlées représentent des pertes d'environ 40 000 \$. Si on ajoute la perte de l'étable, de la grange, des équipements et des revenus provenant de la vente des futurs agneaux, les dommages s'élèvent à plusieurs dizaines de milliers de dollars.

Malgré le fait que les bâtisses n'étaient pas assurées, Clément Bellemare croit bien que son fils Dany va reconstruire. «On va rebâtir. Dany a 33 ans, ça fait six ans qu'il a son entreprise. On va l'aider», de confier cet agriculteur sur le point de prendre sa retraite.

Selon la Sûreté du Québec, la cause de l'incendie demeure inconnue.

Des dommages limités

Incendie dans l'entrepôt du restaurant Au Casseau à Louiseville

Louiseville (ML) — Un incendie a endommagé hier l'entrepôt du restaurant Au Casseau, situé en plein cœur du centre-ville de Louiseville. Cet incendie n'a toutefois pas empêché les activités normales du commerce.

Les pompiers ont été avisés de cet incendie peu avant 13 h. Le feu était pris dans la bâtisse située au fond de la cour.

«Je venais d'aller dans l'entrepôt et j'étais retourné au restaurant. C'est un voisin qui nous a avisé qu'il y avait le feu», raconte Robert Richard, le propriétaire du restaurant, de la bâtisse abritant le commerce et de l'entrepôt.

Cet entrepôt renfermait une chambre froide, qui semble avoir subi des dommages à la suite de l'incendie. Le contenu d'un congélateur a pris le chemin du conteneur à déchets. Mais l'appareil électroménager est encore en état de fonctionner.

Fumée blanche

Le travail des pompiers a été compliqué en raison de l'âge de la bâtisse.

«Quand on est arrivé, il y avait de la fumée blanche à la grandeur de la toiture, explique Marcel Lupien, chef des pom-



PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Robert Richard est le propriétaire du restaurant Au Casseau. À l'arrière-plan, on voit des pompiers sortir un congélateur du bâtiment touché par l'incendie.

piers par intérim de la brigade de Louiseville. Il n'y avait pas apparence de flammes. Mais la bâtisse date de 1926 et il y avait une double couverture.»

Pour parvenir au foyer d'incendie, les pompiers ont ouvert la toiture de tôle. Ils ont aussi percé la toiture par l'intérieur. Le feu faisait rage entre le toit de tôle et un ancien toit recouvert de bardeaux.

Les pompiers de Yamachiche

ont été appelés en renfort. Au total, environ 30 sapeurs étaient sur les lieux.

Aucune personne n'a subi des blessures à la suite de cet incendie qui a été maîtrisé en 30 minutes. Les pompiers n'ont pas eu besoin d'évacuer les personnes qui habitent à proximité du bâtiment incendié.

M. Richard ignorait la valeur des dommages subis à cause de l'incendie.

ARTS ET CULTURE

TOURNÉE EUROPÉENNE 2006

Le Bizzarium : aquarium de rue

20-22 mai	International Festival of Puppetry Art – Bielsko-Biala, Pologne
26-27 mai	Festivalul International de Teatru de la Sibiu – Sibiu, Roumanie
4 juin	Sinksenfeesten – Courtrai, Belgique
10-11 juin	Mooi Weer Spelen – Delft, Pays-Bas
24 juin	Internationaal Poppentheater Festival – Dordrecht, Pays-Bas
25 juin	Hengelo op Straat – Hengelo, Pays-Bas
1er-2 juillet	Festival renaissanceS – Bar-le-Duc, France
7 juillet	Z'accros d'ma rue – Nevers, France
8 juillet	Straatfestival – Vlissingen, Pays-Bas
9 juillet	Zomer 2006 – Menen, Belgique
12 juillet	Gassensensationen – Heppenheim, Allemagne (en option)
14 juillet	Festival de la marionnette – Dives-sur-Mer, France
16 juillet	Puppetbuskerfestival – Gent, Belgique
20-22 juillet	Galway Arts Festival – Galway, Irlande
28-31 juillet	La Strada – Graz, Autriche
3-4 août	Mimos – Périgueux, France
6 août	Festival en Bastides – Villefranche de Rouergue, France
8 août	Renc'arts à Pornichet – Pornichet, France (en option)
10-11 août	Boulevard Festival – Hertogenbosch, Pays-Bas (en option)
12 août	Afro-Caribbean Dahlade – Bredene, Belgique
13 août	Kunstanimate – Wenden, Belgique
17 août	Il Castello Incantato – Locarno, Suisse
20 août	Au Bonheur des mômes – Grand-Bornand, France
25 août	Kunstbende – Koksijde, Belgique
1er-3 sept.	PIF Festival – Zagreb, Croatie
7-10 sept.	la Fira de Tàrraga – Tàrraga, Espagne
15-17 sept.	Venezianische Messe – Ludwigsburg, Allemagne
19-24 sept.	Festival Mondial Théâtres de Marionnettes – Fr
26 sept-10 oct	Grand Huit Marionnettes – Champagne-Ardenne, Fr (option)



Encore l'Europe pour les Sages Fous

La troupe quitte aujourd'hui pour ne revenir qu'en octobre

François Houde



francois.houde@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Les Sages Fous reprennent aujourd'hui la route de l'Europe pour une autre éreintante tournée qui durera jusqu'en octobre prochain. L'agenda contient 29 destinations différentes dans la sélection officielle de différents festivals d'envergure.

La troupe trifluvienne n'en est pas à sa première tournée sur le continent européen. Même qu'en 2004, ils avaient effectué une tournée semblable à celle de cette année mais au lieu du *Bizzarium: aquarium de rue*, c'est *Parade-Issimo* qu'ils avaient alors présenté. «Nous allons retourner dans des festivals auxquels nous avons participé dans le passé et nous allons en connaître d'autres, d'indiquer Jacob Brindamour, un des dirigeants de la troupe. Nous allons même présenter le spectacle en Roumanie, dans la région de la Transylvanie, au royaume des vampires! Globalement, nous allons participer à davantage de festivals de marionnettes cette fois-ci. En plus, nous avons été

réinvités dans un grand marché du théâtre de rue en Espagne où se retrouvent beaucoup de programmeurs et de directeurs de festivals pour y dénicher des spectacles. On était déjà allé mais y être invité une deuxième fois, et avec un nouveau spectacle, c'est comme une importante consécration.»

Le Bizzarium: aquarium de rue est encore un tout jeune spectacle. À travers la cinquantaine de représentations offertes jusqu'ici, ses créateurs ont été en mesure d'évaluer son impact sur les foules. «Si on se fie à la réaction du public de Trois-Rivières la dernière fin de semaine où on l'a présenté, ça devrait marcher très fort à l'étranger, de commenter Brindamour. On part avec une version qui nous satisfait et surtout, un projet très excitant. Le spectacle va évoluer et se transformer avec chacune des représentations. Chacun des lieux qu'on va visiter va offrir une nouvelle direction. C'est une tournée de diffusion, bien sûr, mais c'est au moins tout autant une tournée de création.»

Ils seront quatre au cours de cette tournée qui devrait leur faire parcourir entre 30 000 et 35 000 kilomètres sur les routes d'Europe: Jacob Brindamour et South Miller, deux permanents de la troupe,

le Trifluvien Henri Morrisette qui agira à titre de technicien et la comédienne Gabrielle Houle, de Québec. Comme South Miller agit à titre de directrice du spectacle, elle demeurera spectatrice au cours des deux premiers mois pour conserver une meilleure vision du spectacle et en guider l'orientation. Par la suite, en juillet, elle agira à titre de comédienne.

L'expérience aidant, l'équipe est bien préparée à la tournée avec beaucoup de pièces de rechange pour les diverses réparations. «On sait qu'il y aura des imprévus et on est préparé à être surpris. Par ailleurs, c'est la vie de bohème pour cinq mois et c'est ce que nous aimons. Quant au spectacle, nous savons que nous avons quelque chose de très intéressant entre les mains. On est prêt à le transformer et à être inspiré par les lieux, les gens mais aussi les nombreux autres spectacles que nous allons voir pendant la tournée. En fin de compte, ce que ça nous inspire, c'est d'aller toujours plus loin dans notre liberté de création.»

Laurence Jalbert au profit du CRPC

Trois-Rivières (SF) — De la grande visite ce soir à la salle J.-Antonio-Thompson alors que Laurence Jalbert présentera son spectacle «Évidemment» au profit du Centre régional de prévention de la criminalité Mauricie. L'artiste n'en est pas à sa première association avec un organisme communautaire de la région, elle qui a aussi prêté son talent à la Maison Carignan.

La représentation de ce soir sera également très spéciale pour la jeune chanteuse originaire de Saint-Rock-de-Mékinac, Karine Cossette, qui prendra la scène pour assurer la première partie du spectacle. Un belle façon de briser la glace pour celle qui s'apprête à faire le tour du Québec avec son tout nouveau spectacle intitulé «En toute simplicité». Le 2 juin prochain, elle fera notamment sa grande rentrée montréalaise à la Place des arts.*



Laurence Jalbert



Karine Cossette

Le prix des libraires à Nicolas Dickner

La Presse — Le proverbe «Jamais deux sans trois» vient de frapper l'écrivain Nicolas Dickner qui a reçu hier le Prix des libraires du Québec dans la catégorie Roman québécois pour *Nikolski* (Alto), oeuvre pour laquelle il avait déjà remporté le prix Anne-Hébert et le prix des Collégiens. Dans la catégorie Roman hors Québec, c'est l'auteur Khaled Hosseini qui a été récompensé pour *Les Cerfs-volants de Kaboul* (Belfond).

Pour Dickner, dont le roman est sorti il y a 15 mois, ce troisième prix revêt une importance particulière car «il est un prix de première ligne. Il est remis par les gens qui sont en prise directe avec les lecteurs, les personnes qui sont le dernier maillon de la chaîne du livre». De plus, si les deux prix précédents ont remis son roman dans l'actualité, celui-là le remettra dans les librairies. Plus d'un an après publication, c'est un effet qui est loin d'être négligeable en cette époque où la durée de vie des romans n'excède plus quelques mois. D'autant que le prix des Libraires possède un impact médiatique plus grand que les deux autres, souligne le jeune

romancier qui pense, après cette (nouvelle) semaine de promotion, pouvoir se remettre à l'écriture de son prochain livre - qu'il a commencé en 2002. Rejoint en Californie, Khaled Hosseini s'est pour sa part dit honoré de recevoir ce prix et, a-t-il ajouté, «en tant qu'Afghan, j'espère que le voyage d'Amir vous a permis de mettre un visage personnel sur l'Afghanistan». C'est en effet l'une des grandes réussites de ce roman touchant.*

Horaires du 5 au 11 mai	
539-8899	
MISSION IMPOSSIBLE 3 (13-17)	
Ven. au Dim. 12h30 - 12h55	
Tous les soirs 19h00 - 21h15	
Couche-tard Ven. & Sam. 23h50	
CINÉ-MAJAH - Mardi 13h00	
VR (18)	
Ven. au Dim. 12h30 - 12h55	
Tous les soirs 19h00 - 21h15	
Couche-tard Ven. & Sam. 23h50	
SILENT HILL (13-17)	
Ven. au Dim. 12h30 - 12h55	
Tous les soirs 19h00 - 21h15	
Couche-tard Ven. & Sam. 23h50	
FILM DE PEUR 4 (13-17)	
Ven. au Dim. 12h30 - 12h55	
Tous les soirs 19h00 - 21h15	
Couche-tard Ven. & Sam. 23h50	
TOMBER... PILE (18)	
Ven. au Dim. 12h30 - 12h55	
Tous les soirs 19h00 - 21h15	
Couche-tard Ven. & Sam. 23h50	
ENTREZ DANS LA DANSE (18)	
Ven. au Dim. 12h30 - 12h55	
Tous les soirs 19h00 - 21h15	
Couche-tard Ven. & Sam. 23h50	
UN DIMANCHE À KIGALI (13-17)	
Ven. au Dim. 12h30 - 12h55	
Tous les soirs 19h00 - 21h15	
LA SENTINELLE (13-17)	
Ven. au Dim. 12h30 - 12h55	
Tous les soirs 19h00 - 21h15	
Couche-tard Ven. & Sam. 23h50	
L'ÈRE DE GLACE: LA FONTE (18)	
Ven. au Dim. 12h30 - 12h55	
Tous les soirs 19h00 - 21h15	
DUR À CROQUER (14-17)	
Tous les soirs 19h00 - 21h15	
Couche-tard Ven. & Sam. 23h50	

Résultats	
Grand gagnant du tirage interactif du 2006-05-08	
N° d'inscription	Nom
010-863-843-4313	M. Sylvain Lacasse
Ville	Lot *
Ste-Thérèse	100 000 \$
* Seules les personnes dont les inscriptions et déclarations d'un tirage La Loterie du Québec peuvent recevoir un lot de 1 000 \$.	
Les neuf autres participants gagnent un lot de 1 000 \$.	
PANCO	Tirage du 2006-05-08
02 05 08 13 15 16 19 24 26 32	
33 35 39 40 47 53 55 65 69 70	
Quintessence	Tirage du 2006-05-08
801 4172	
Extra	Tirage du 2006-05-08
NUMÉRO 812114	
ASTRO	Tirage du 2006-05-08
Jour - Mois - Année - Signe	
24 OCTOBRE 07 BÉLIER	
PARIEZ SUR LES SÉRIES ÉLIMINATOIRES DE HOCKEY	
DEMANDEZ LE PROGRAMME 2.	
Les modalités d'encasement des billets gagnants passeront au verso des billets.	
En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L.Q., cette dernière a priorité.	

Roy Dupuis dans le rôle du général Dallaire ?

La Presse — Après le légendaire Rocket, Roy Dupuis pourrait incarner le célèbre général Roméo Dallaire dans un long métrage de fiction tiré de la biographie du militaire canadien à la retraite, témoin impuissant du génocide rwandais en 1994.

«Il a été approché, mais rien n'est signé», a expliqué à La Presse son agente, Hélène Mailloux.

Intitulé (ic)Shake Hands with the Devil(xc), tout comme le titre du livre du militaire canadien le plus connu dans le monde, le film de fiction est un projet soutenu par deux producteurs canadiens: Barna-Alper Productions de Toronto et Halifax Film Company de Nouvelle-Écosse.

Selon le site spécialisé Internet Movie Database, Yves Simoneau en serait le réalisateur. Les producteurs n'ont toutefois pas rappelé La Presse hier pour confirmer la nouvelle.

Cependant, le projet souffre d'un retard, puisque le tournage de (ic)Shake Hands with the Devil(xc) était prévu, au départ, pour l'hiver 2005. Si les choses vont bien, la production pourrait finalement de mettre en marche dans environ un mois.

Les lieux de tournage retenus se situent au Canada et en Afrique du Sud. Le scénariste choisi par les producteurs est Simon Barry.

Il ne s'agit évidemment pas du premier film sur le génocide rwandais qui a fait 800 000 morts il y a un peu plus de dix ans. Le plus récent est une production québécoise, (ic)Un dimanche à Kigali(xc), présentement à l'affiche.

Le général était aux commandes d'une mission militaire des Nations Unies en 1994 au Rwanda. Ses actions lors du génocide restent controversées aux yeux de certains, mais Roméo Dallaire a toujours soutenu qu'il avait été laissé complètement sans ressources en raison d'un cafouillage majeur au sein même de l'ONU. L'ordre à ses troupes d'intervenir ne lui serait jamais parvenu.

LES ARTS EN BREF

Le Nouveau monde aux Estacades

Trois-Rivières (SF) — L'Orchestre symphonique Les Estacades présente son dernier concert de la saison demain soir à 19h à l'auditorium de l'Académie Les Estacades. Dirigés par Sébastien Lépine, les jeunes musiciens démontreront leur savoir-faire lors de ce concert-gala intitulé Le Nouveau monde. La direction profitera aussi de l'occasion pour dévoiler le lauréat de la quatrième édition de son concours annuel. Cette soirée se déroulera sous la présidence d'honneur du chef d'orchestre émérite Gilles Bellemare. Au programme: la Symphonie du «Nouveau monde» Op. 95 de Dvorak, le 1er Concerto de piano de Chopin et la Simple Symphony de Britten. Les billets sont disponibles le soir du concert au coût de 5 \$.



PHOTO: KRISTINE BUISSON

Steve Hill à Nicolet

Le bluesman bien connu dans la région Steve Hill était de passage samedi soir à Nicolet pour clore le Festival de musique trippante de l'endroit. C'est au bar La Bavaroise que le chanteur avait donné rendez-vous à son public, qui ne s'est pas fait prier pour venir entendre ses chansons et sa musique toujours aussi endiablée.



PHOTO: OLIVIER CROTEAU

De calibre international

Dans le cadre des concerts présentés par le Centre Jeunesses musicales Canada de Trois-Rivières, la mezzo-soprano Renée Lapointe a littéralement séduit les spectateurs réunis à la salle Anaïs-Allard-Rousseau de la Maison de la culture de Trois-Rivières, dimanche soir. La chanteuse de renommée internationale était accompagnée pour l'occasion du guitariste classique Rémi Boucher. En première partie, le jeune pianiste Jean-Luc Therrien a lui aussi fait très bonne impression.

Rencontre littéraire avec Louise Tremblay D'Essiambre

Trois-Rivières (SF) — Une rencontre littéraire aura lieu demain soir, à 19h30, à la bibliothèque de Maskinongé située au 11 rue Marcel. L'invitée sera l'écrivaine Louise Tremblay D'Essiambre. Auteure de 18 ouvrages et mère de neuf enfants, Louise Tremblay D'Essiambre sera sur place pour parler de sa passion et pour répondre aux questions du public. L'entrée est gratuite. Information: Andrée Livernoche, 227-2607.

Formation sur la vente et l'exposition

Trois-Rivières (FH) — Une formation pour les travailleurs autonomes et les organismes culturels ayant pour but de permettre aux participants d'acquérir les compétences et outils pour présenter et valoriser différents objets en exposition et/ou en vente sera

offerte le 2 juin prochain de 9h à 18h à Trois-Rivières. La formatrice sera Nathalie Martin, designer,



PHOTO: KRISTINE BUISSON

La Maîtrise du Cap chante Mozart

La Maîtrise du Cap a offert son concert du printemps dimanche après-midi à l'église Sainte-Cécile. Accompagnés de treize musiciens, dont plusieurs élèves du Conservatoire de musique de Trois-Rivières, les chanteurs et chanteuses de la Maîtrise se sont attaqués aux chefs-d'œuvre de Mozart, dont la Messe du couronnement, Te Deum, Magnificat et Dixit, le tout sous la direction musicale de Claire Bisailon.



AU SOLEIL					
Acapulco	Sol	33/29	Martinique	Sol	32/24
Bermudes	Plu	24/19	Myrtle Beach	Sol	22/15
Barbades	Sol	31/26	Montego Bay	Sol	32/25
Cancun	Sol	34/25	Orlando	Ora	30/20
Fort Lauderdale	Sol	31/23	Puerto Plata	Ave	31/23
Freeport	Sol	27/23	Puerto Vallarta	Sol	34/23
Key West	Var	28/24	Tampa	Ora	30/22
La Havane	Sol	38/23	West Palm B.	Ora	30/22

DEMAIN		JEUDI	
PRÉC. 30%		PRÉC. 40%	
MAX: 19 MIN: 7		MAX: 17 MIN: 7	
VENDREDI		SAMEDI	
PRÉC. 40%		PRÉC. 60%	
MAX: 17 MIN: 12		MAX: 18 MIN: 13	

AU QUÉBEC			
Baie-Comeau	Sol	12/5	
Barrage Gouin	Sol	22/9	
Chibougamau	Sol	22/9	
Gaspé	Sol	12/1	
Gatineau	Sol	24/10	
Iles de la Mad.	Sol	8/5	
Joliette	Var	21/9	
La Grande	Plu	14/8	
La Malbaie	Sol	18/4	
La Tuque	Sol	23/6	
Maniwaki	Sol	25/8	
Québec	Sol	20/7	
Rimouski	Sol	15/5	
Rivière-du-loup	Sol	16/5	
Saguenay	Sol	22/5	
St Georges	Sol	20/7	
St-Hubert	Var	22/10	
St-Hyacinthe	Var	22/10	
St-Jean	Var	22/10	
St-Jérôme	Var	21/10	
Sept-Îles	Sol	9/3	
Sorel	Sol	21/8	
Vai d'Or	Sol	23/8	
Valleyfield	Var	22/10	
Victoriaville	Var	20/7	

LE MONDE			
Amsterdam	Sol	21/12	
Athènes	Sol	29/12	
Bruxelles	Plu	18/10	
Buenos Aires	Sol	15/11	
Hong Kong	Sol	31/27	
Lisbonne	Sol	22/10	
Londres	Plu	15/9	
Los Angeles	Sol	22/15	
Madrid	Sol	22/9	
Mexico City	Sol	25/12	
Moscou	Plu	12/3	
New York	Ave	21/12	
Paris	Plu	13/8	
Rio	Ave	23/22	
Rome	Sol	19/14	
Tokyo	Nua	18/17	

AU CANADA			
Calgary	Plu	8/3	
Charlottetown	Var	13/8	
Edmonton	Plu	8/3	
Fredericton	Var	17/8	
Halifax	Plu	11/7	
Ottawa	Sol	23/9	
Québec	Sol	20/7	
Régina	Sol	16/4	
Saint-Jean	Ave	10/1	
Toronto	Sol	20/7	
Victoria	Sol	14/7	
Yellowknife	Var	12/4	

LES MARÉES			
La Pénade		Trois-Rivières	
Hre	Ht/m	Hre	Ht/m
3h44	1.7	5h27	1.7
7h30	2.1	8h28	1.8
15h30	1.6	17h38	1.7
20h13	2.1	21h34	1.9

ALMANACH			
Max Normal		17°	
Min Normal		5°	
Max Record	1979	31°	
Min Record	1947	-3°	

Les vélos de quartier joignent la Virée du maire

Louise Plante

louis.plante@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Les vélos de quartier et la Virée du maire joindront leurs efforts le 25 juin pour inciter encore plus de Trifluviens à pédaler dans les rues de leur ville.

Profitant de la reprise de service des sympathiques vélos verts, maintenant bien connus dans la ville, les responsables de la Démarche de revitalisation des premiers quartiers et de la Virée du maire ont annoncé une collaboration qui permettra à 100 personnes qui auront emprunté un vélo de quartier d'ici le 25 juin de gagner une participation gratuite, par tirage au sort, à la Virée du maire. Des vélos leur seront évidemment réservés pour cette journée. M. Patrick Charlebois, président de l'événement, a précisé que cela représentait une contribution de 1000 \$, soit des frais d'inscription de 10 \$ par personne.

Ce dernier a ajouté que ce partenariat permettait à l'événement sportif de toucher une toute nouvelle clientèle, soit celle qui ne possède pas de vélo. Il a dit espérer qu'on donnera ainsi à des amateurs la chance de devenir de

nouveaux adeptes du vélo.

Puis, coiffant son chapeau de président de l'Office de tourisme et des congrès de Trois-Rivières, M. Charlebois s'est aussi félicité que le service de vélos de quartier soit devenu un véritable produit d'appel pour Trois-Rivières, cité dans le célèbre Guide du routard... qui en attribue toutefois erronément l'initiative à la Ville.

Autre nouveauté cette année, les familles sont invitées à une activité spécialement concoctée pour elles par Québec en forme, soit une randonnée de vélo et rabaska, le 3 juin. Le départ se fera au Centre Landry avec des arrêts dans les premiers quartiers pour se terminer au parc Radisson où des activités et un tour en rabaska sont prévus, suivis d'un retour au Centre Landry. Il y a aussi possibilité de prêt de vélos.

Pour sa part, Jean-François Aubin, de la Démarche de revitalisation des premiers quartiers, a précisé que deux nouveaux points d'emprunt des vélos avaient été ajoutés, soit à la Maison de quartier Saint-Philippe et à la Chasse Galerie de l'UQTR. On peut aussi toujours se rendre aux centres Landry et Jean-Noël-Trudel, à l'Ami du vélo, chez Comsep, au

Bucafin et au Torréfacteur.

«Tranquillement, un réseau se met en place, a-t-il confié. On espère l'informatiser bientôt pour faciliter les prêts. L'année dernière, nous avons effectué environ 2000 prêts. Cette année, nous visons 2500.»

De son côté, la conseillère Sylvie Tardif a expliqué que le service de prêt gratuit de vélos de quartier avait eu des répercussions positives imprévues auprès de la clientèle en recherche d'emploi. On a en effet constaté que plusieurs personnes sans voiture se servaient des vélos pour se rendre à leur entrevue ou, une fois qu'elles avaient décroché un emploi, pour se déplacer durant les premiers mois.

«Nous n'avions pas pensé à cet impact indirect pour la population plus démunie», a-t-elle confié.

Jean-François Aubin a rappelé en terminant que l'Atelier Action jeunesse était toujours responsable de faire la collecte des vélos donnés par la population et de les remettre à neuf. Les personnes qui veulent faire don de leur bicyclette (pour adulte ou enfant), peuvent téléphoner au 371-9393. Même les vieux vélos sont acceptés puisqu'on conserve les pièces.*



PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Sylvie Tardif, conseillère du district Marie-de-l'Incarnation, Patrick Charlebois, président de la Virée du maire, Jean-François Aubin, de la Démarche de revitalisation des premiers quartiers, et Marie-Pierre Leblanc, de Québec en forme, lors du lancement de la troisième édition des Vélos de quartier qui avait lieu au Musée québécois de culture populaire.

BABILLARD

ACTIVITÉS

DÎNER PARTAGE DE LA FÊTE DES MÈRES: Mardi, 9 mai, à compter de 10h30, centre communautaire Charles-Henri-Lapointe, 100, de la Fabrique, Sainte-Anne-de-la-Pérade (100 de la Fabrique): dîner-partage de la fête des Mères, pour les mamans d'enfants âgés de 0-2 ans et les futures mamans. Gratuit. Info: 325-2120.

GROUPE DE PARENTS D'ADOS: Mardi, 9 mai, 19h à 22h, 6088, Notre-Dame Ouest, Trois-Rivières, rencontres pour les parents d'ados afin de partager inquiétudes et vécu autour de différentes thématiques. Ce mois-ci: La résolution des conflits et les règles de vie familiale, avec Diane Pageau et Yvon Laquerre comme animateurs. Coût: 2 \$ membres, 4 \$ non-membres. Inscription préalable. Info: 693-7665.

CENTRE DE SANTÉ DES FEMMES DE LA MAURICIE: Mardi, 9 mai, 13h30 à 16h, 1700, rue Saint-Olivier, Trois-Rivières, atelier-échange pour femmes de 50 ans et plus sur le thème: J'économise mon énergie. Inscription sur place, quinze minutes avant le début. Vingt participantes acceptées. Contribution volontaire. Info: 378-1661.

SCLÉROSE EN PLAQUES / section MAURICIE: Mardi, 9 mai, 13h30, 800, Place Bolland, Trois-Rivières, café-rencontre sur le sujet: Voyager avec la SP, trucs et témoignages. Info: 373-2570 (frais d'appel acceptés).

«CHAPEAU LES FILLES»:

Mardi, 9 mai, 19h, café-terrasse Bistro, 547, rue Bonaventure, centre-ville de Trois-Rivières, rencontre organisée par le centre Le Pont, pour les femmes intéressées par les métiers non traditionnels. Info: 373-1273.

RETRAITÉS DU CANADIEN PACIFIQUE: Mardi, 9 mai, Pavillon Laviolette, 6455, Notre-Dame ouest, T-Rivières, dîner de la fête des mères. Info: 375-1742.

SOUPER DE LA FÊTE DES MÈRES: Mardi, 9 mai, 19h, sous-sol de l'église Sainte-Thérèse, 7e rue, Trois-Rivières, organisé par l'Association Marie-Reine. Info: 378-7241.

CONFÉRENCES

PARENTS D'ADOLESCENTS: Mardi, 9 mai, auditorium de l'école secondaire des Pionniers, pavillon De-La-Salle, 3750, Jean-Bourdon, et lundi, 15 mai, à l'auditorium de l'école secondaire Chavigny, 365, rue Chavigny, 19h30, conférence intitulée: La sexualité ça s'apprend, ça s'habille, avec Pierre-Yves Boily, titulaire d'une maîtrise en service social et conférencier réputé autant en France qu'au Québec. Gratuit, pour tous les parents d'ados de la région. Info: 377-4391 poste 327.

ÂGE D'OR

FADOQ LE ROCHER: Mardi, 9 mai, 13h30, 337, 5e Avenue, Grand-Mère, bingo spécial pour tous. Prix de présence et goûter sur place. Info: 538-4888.*

La vente de CHOI illégale?

Radio-Nord ne peut acquérir une licence de cette façon, juge un expert

Jean-François Cliche

Le Soleil

Québec — La vente de CHOI-FM à Radio-Nord, annoncée hier, pourrait se heurter à des technicalités rendant impossible le «transfert» de sa licence de diffusion, estime Pierre Trudel, professeur de droit à l'Université de Montréal et titulaire de la chaire Wilson sur le droit des technologies de l'information.

À l'heure actuelle, dit M. Trudel, le FM 98,1 ne détient pas de licence en bonne et due forme, puisque le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC) a refusé de

reconduire son permis le 31 août 2004.

La station ne poursuit ses activités que grâce à une ordonnance des tribunaux.

«On est donc dans une situation où la licence est vacante, explique M. Trudel. (...) Lorsqu'une licence se termine et que le CRTC doit en créer une nouvelle, la loi l'oblige à tenir des audiences publiques où tous ceux qui veulent obtenir la licence ont le droit d'être entendus. (...) Tout ce qui peut être vendu, ce sont les actifs qui pourront servir à exploiter une licence.»

En temps normal, un tel marché serait conditionnel à l'approba-

tion du CRTC, puisque les licences de diffusion, obligatoires pour toute station de radio, ne sont pas des biens légalement transférables.

Pour contourner cet écueil, le CRTC devrait alors annuler la licence du vendeur et en émettre une autre pour l'acheteur.

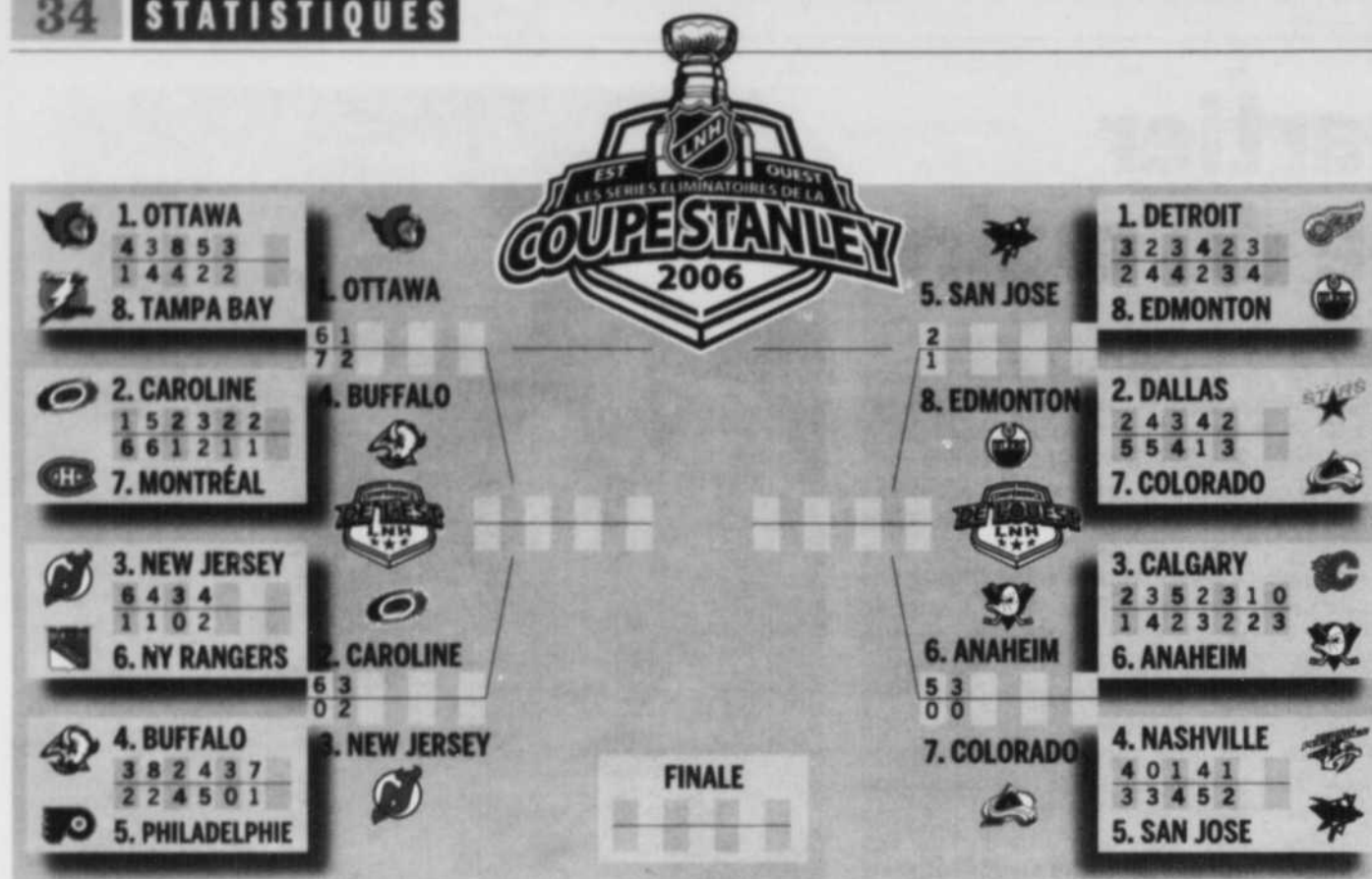
Dans le cas actuel, dit M. Trudel, l'absence de permis forcera le CRTC à ouvrir la «succession» à la concurrence. Ce qui signifie que Radio-Nord peut, certes, légalement acheter le matériel de CHOI (locaux, antenne, micros, etc.), mais que rien ne lui garantit qu'elle obtiendra le permis pour diffuser.*

Appui financier au Cégep de Trois-Rivières



PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Le député de Trois-Rivières André Gabias a annoncé l'octroi d'une somme de 345 700 \$ pour le Cégep de Trois-Rivières. Cette subvention allouée dans le cadre d'une nouvelle enveloppe de rattrapage permettra à la direction de procéder à des travaux de réfection au niveau, entre autres, des toitures, ascenseurs et salles de toilettes. Par ailleurs, un montant de 197 000 \$ entrainera la mise à jour du programme en design d'intérieur. Un deuxième laboratoire de dessin assisté par ordinateur sera installé alors que le laboratoire d'éclairage et l'atelier de conception seront modernisés. De gauche à droite: Daniel Bissonnette, coordonnateur du programme de design d'intérieur, Michel Lauzière, directeur des études, Jean-Denis Leduc, directeur général, et André Gabias, député.



SÉRIES ÉLIMINATOIRES DE LA LIGUE NATIONALE DE HOCKEY

DEUXIÈME TOUR - DEMI-FINALES (4 DE 7)
(Têtes de série d'association entre parenthèses)

ASSOCIATION DE L'EST

OTTAWA (1) C. BUFFALO (4)

Vendredi 5 mai
Buffalo 7 Ottawa 6Lundi 8 mai
Buffalo 2 Ottawa 1
(Buffalo mène la série 2-0)Mercredi 10 mai
Ottawa à Buffalo, 19h00.Jeudi 11 mai
Ottawa à Buffalo, 19h00.Samedi 13 mai
x-Buffalo à Ottawa, 19h00.Lundi 15 mai
x-Ottawa à Buffalo, 19h00.Mercredi 17 mai
x-Buffalo à Ottawa, 19h00.

x - si nécessaire

CAROLINE (2) C. NEW JERSEY (3)

Samedi 6 mai
New Jersey 0 Caroline 6Lundi 8 mai
New Jersey 2 Caroline 3
(Caroline mène la série 2-0)Mercredi 10 mai
Caroline au New Jersey, 19h00.Samedi 13 mai
Caroline au New Jersey, 19h00.Dimanche 14 mai
x-New Jersey en Caroline, 19h00.Mardi 16 mai
x-New Jersey en Caroline, 19h30.Jeudi 18 mai
x-New Jersey en Caroline, 19h30.

x - si nécessaire

SAN JOSE (5) C. EDMONTON (8)

Dimanche 7 mai
Edmonton 1 San Jose 2
(San Jose mène la série 1-0)Lundi 8 mai
Edmonton à San Jose, 22h00.Mercredi 10 mai
San Jose à Edmonton, 22h00.Vendredi 12 mai
San Jose à Edmonton, 20h00.Dimanche 14 mai
x-Edmonton à San Jose, 22h00.Mercredi 17 mai
x-Anaheim à Colorado, heure à préciser.Vendredi 19 mai
x-Edmonton à San Jose, heure à préciser.

x - si nécessaire

ANAHEIM (6) C. COLORADO (7)

Vendredi 5 mai
Colorado 0 Anaheim 5Dimanche 7 mai
Colorado 0 Anaheim 3
(Anaheim mène la série 2-0)Mardi 9 mai
Anaheim à Colorado, 20h00.Jeudi 11 mai
Anaheim à Colorado, 22h00.Dimanche 14 mai
x-Colorado à Anaheim, 19h00.Mercredi 17 mai
x-Anaheim à Colorado, heure à préciser.Vendredi 19 mai
x-Colorado à Anaheim, heure à préciser.

x - si nécessaire

LES MENEURS

(Parties d'hiver non comprises)

	B	A	Pts
Havlat, Ott.	7	5	12
Hentley, Ott.	3	9	12
Connolly, Buf.	5	6	11
Ellis, NJ	5	6	11
Spezza, Ott.	3	8	11
Staal, Car.	3	8	11
Marleau, SJ	8	2	10
Bréard, Buf.	3	7	10
Drury, Buf.	4	5	9
Selanne, Ana.	4	5	9
BrindAmour, Car.	5	3	8
Iginla, Cal.	5	3	8
Forsberg, Phi.	4	4	8
Grier, Buf.	3	5	8
Richards, TH	3	5	8
Roy, Buf.	3	5	8
Langenbrunner, NJ	2	6	8
Redden, Ott.	1	7	8
Schneider, Det.	1	7	8
Dumont, Buf.	4	3	7
Kovalev, Mtl.	4	3	7
Branan, Col.	3	4	7
Sakic, Col.	3	4	7
Stillman, Car.	3	4	7
Beauchemin, Ana.	2	5	7
Hejduk, Col.	2	5	7
Kurtis, Nash.	2	5	7

TÉLÉ-SPORT

MARDI, 9 MAI

Hockey
Championnat du monde de hockey 2006:
le Canada affronte les États-Unis, 18h à TSN.

Hockey LNH
Les Mighty Ducks d'Anaheim affronte
l'équipe du Colorado, 20h à RDS et TSN.

MÉMO

TOURNOI DES MAÎTRES
(BALLE DONNÉE)

SECTEUR SAINT-LOUIS-DE-FRANCE

Dates: 9, 10 et 11 juin

Classes
C-D-E-F: mixte et participationInscriptions
Robert Newbury 373-8388
Ronnie Newbury 374-1076

HOCKEY

LIGUE DE HOCKEY JUNIOR
MAJEUR DU QUÉBEC

FINALE 4 DE 7

Série M (Moncton c. Québec)	
Vendredi 5 mai	Québec 3 Moncton 4 (P)
Dimanche 7 mai	Québec 2 Moncton 3 (P) Moncton mène la série 2-0
Mardi 9 mai	Moncton vs Québec, 19h
Jeudi 11 mai	Moncton vs Québec, 19h
Vendredi 12 mai	x-Moncton vs Québec, 19h
Dimanche 14 mai	x-Québec à Moncton, 19h
Mardi 16 mai	x-Québec à Moncton, 19h

x - si nécessaire

LES MENEURS DES SÉRIES

	MJ	B	A	Pts
Rachalov, Alexander Qué.	19	18	29	47
Melanson, Mathieu Qué.	19	24	12	36
Krejci, David Gat.	17	10	22	32
Dupuis, Philippe Mon.	15	9	17	26
Vivise, M.-Edouard Qué.	19	4	20	24
Karsun, Martins Mon.	17	13	9	22
Aubin, Brent Qué.	19	9	13	22
Perreault, Mathieu Bat.	17	10	11	21
Giroux, Claude Gat.	17	5	15	20
Roy, Mathieu Bat.	17	7	12	19
Sersen, Michel Qué.	19	2	17	19
Pineault, Adam Mon.	17	13	5	18
Marchand, Brad Mon.	16	5	13	18
Besserguier, Thomas Bat.	17	13	4	17
Yandic, Keith Mon.	17	6	11	17
Lascok, Stanislav Chi.	9	4	13	17
Pohl, Peter Bat.	17	6	10	16
Samson, Jérôme Mon.	17	5	11	16
Fréchette, Martin Gat.	17	3	13	16
Gaudet, Christian Mon.	15	8	7	15
Goulet, Stéphane Mon.	13	7	8	15
Labelle, Olivier Bat.	17	5	10	15
Curie, Mathieu Bat.	17	1	14	15
Flaherty, Nick Gat.	17	10	4	14
Courcelles, Simon Qué.	19	4	10	14

SOCCER - USL

UNITED SOCCER LEAGUES

	MJ	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Vancouver	3	2	0	1	4	1	7
Rochester	2	2	0	0	4	0	6
Virginia Beach	3	2	1	0	3	3	6
Charleston	2	1	0	1	4	1	4
Montréal	2	1	0	1	1	0	4
Portland	3	1	1	1	3	3	4
Porto Rico	4	1	2	1	4	4	4
Minnesota	2	1	1	0	5	2	3
Miami	3	0	1	2	1	4	2
Atlanta	3	0	2	1	2	5	1
Seattle	1	0	1	0	0	4	0
Toronto	2	0	2	0	0	4	0

NOTE: Trois points pour une victoire, un point pour une nulle.

Samedi 6 mai
Portland 2 Minnesota 1Dimanche 7 mai
Rochester 1 Porto Rico 0
Charleston 1 Miami 1Lundi 8 mai
Aucun match.Vendredi 12 mai
Portland à Miami, 19h00.Samedi 13 mai
Rochester à Toronto, 19h00.
Montréal à Charleston, 19h30.
Minnesota à Seattle, 22h00.

BALLE

LIGUE DE BALLE-DONNÉE

SAINT-JEAN-BAPTISTE-DE-LA-SALLE

Lundi, 8 mai

Division Vigneault

Coconut bar 7 12e RHC 3

Division Lajoie-Provencher

Sport St-B 9 Rest. Culstro 7
Sport St-B 10 Red Sox 9
Prochains matchs aujourd'hui dès 18h45 à
Pie XII

Site Internet: www.ligueballon.com

LIGUE DE SOFTBALL

SAINT-SACREMENT

Lundi, 8 mai

Les Kids 5 Orange Texas 4
Bronze Laguna 7 Garage BP 4

BASEBALL MAJEUR

LIGUE NATIONALE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
New York	21	10	.677	—
Philadelphie	17	14	.548	4
Atlanta	13	18	.419	8
Washington	11	21	.344	10 1/2
Floride	8	21	.276	12

Section Centrale	G	P	Moy.	Diff.
Cincinnati	21	11	.656	—
St. Louis	20	13	.606	11/2
Houston	19	12	.613	11/2
Milwaukee	16	16	.500	5
Chicago	14	16	.467	6
Pittsburgh	9	24	.273	12 1/2

Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
Colorado	20	13	.606	—
Arizona	18	14	.563	11/2
San Diego	16	15	.516	3
Los Angeles	15	17	.469	4 1/2
San Francisco	14	17	.452	5

Dimanche 7 mai

St. Louis 9 Floride 1
Washington 5 Pittsburgh 4
Atlanta 13 NY Mets 3
Colorado 5 Houston 3
San Diego 6 Chicago Cubs 3
L.A. Dodgers 10 Milwaukee 2
Cincinnati 9 Arizona 8
San Francisco 5 Philadelphie 9

Lundi 8 mai

Colorado 6 St. Louis 2
Chicago Cubs à San Diego, 22h05.
Houston à San Francisco, 22h15.
(match remis du 12 avril)

Mardi 9 mai

NY Mets à Philadelphie, 19h05.
Atlanta en Floride, 19h05.
Arizona à Pittsburgh, 19h05.
Washington à Cincinnati, 19h10.
Colorado à St. Louis, 20h10.
Milwaukee à San Diego, 22h05.
Houston à L.A. Dodgers, 22h10.
Chicago Cubs à San Francisco, 22h15.

LIGUE AMÉRICAINE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
New York	18	11	.621	—
Boston	19	12	.613	—
Toronto	17	14	.548	2
Baltimore	14	19	.424	6
Tampa Bay	13	19	.406	6 1/2

Section Centrale	G	P	Moy.	Diff.
Chicago	22	9	.710	—
Detroit	20	12	.625	2 1/2
Cleveland	17	16	.515	6
Minnesota	13	19	.406	9 1/2
Kansas City	8	22	.267	13 1/2

Section Ouest

Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
Texas	18	15	.545	—
Oakland	16	15	.516	1
Los Angeles	14	19	.424	4
Seattle	13	20	.394	5

Dimanche 7 mai

Toronto 3 L.A. Angels 1
Boston 10 Baltimore 3
NY Yankees 8 Texas 5
Chicago White Sox 3 Kansas City 2
Minnesota 4 Detroit 2
Cleveland 2 Seattle 0
Tampa Bay 3 Oakland 2

Lundi 8 mai

Toronto 5 L.A. Angels 1
Texas 6 Minnesota 4
Kansas City 4 Cleveland 3
Tampa Bay à Seattle, 22h05.

Mardi 9 mai

Detroit à Baltimore, 19h05.
Boston à NY Yankees, 19h05.
Oakland à Toronto, 19h07.
Minnesota au Texas, 20h05.
L.A. Angels à Chicago White Sox, 20h05.
Cleveland à Kansas City, 20h10.
Tampa Bay à Seattle, 22h05.

HOCKEY

LIGUE AMÉRICAINE

DE HOCKEY

SÉRIES ÉLIMINATOIRES

DEUXIÈME TOUR

FINALES DE SECTION (4 DE 7)
(têtes de série entre parenthèses)ASSOCIATION DE L'EST
SECTION ATLANTIQUE

Portland (1) c. Hartford (2)

Samedi 6 mai
Portland 4 Hartford 3 (P)Dimanche 7 mai
Hartford 4 Portland 2
(La série est égale 2-2)Jeudi 11 mai
Hartford à Portland, 19h05.Dimanche 14 mai
Hartford à Portland, 19h05.

SECTION EST

W-Barre/Scranton (1) c. Hershey (2)

Jeudi 4 mai
Hershey 5 Wilkes-Barre 4Samedi 6 mai
Hershey 5 Wilkes-Barre 0Dimanche 7 mai
Hershey 4 Wilkes-Barre 1
(Hershey mène la série 3-0)Mardi 9 mai
Wilkes-Barre à Hershey, 19h00.

ASSOCIATION DE L'OUEST

SECTION NORD

Grand Rapids (1) c. Manitoba (3)

Vendredi 5 mai
Manitoba 3 Grand Rapids 1Samedi 6 mai
Grand Rapids 3 Manitoba 2
(La série est égale 1-1)Mardi 9 mai
Grand Rapids au Manitoba, 20h30.Jeudi 11 mai
Grand Rapids au Manitoba, 20h30.

SECTION OUEST

Milwaukee (1) c. Houston (2)

Jeudi 4 mai
Houston 4 Milwaukee 5Samedi 6 mai
Milwaukee 7 Houston 0
(Milwaukee mène la série 2-0)Dimanche 7 mai
Milwaukee à Houston, 19h05.Mardi 9 mai
Milwaukee à Houston, 20h35.Mercredi 10 mai
x-Milwaukee à Houston, 20h35.
x - si nécessaire.

CROSSE

LIGUE DE CROSSE
JUNIOR DU QUÉBEC

	PJ	V	D	N	Dp	Bp	Bc	Pts
Sherbrooke	2	2	0	0	0	40	9	4
Windsor	2	1	1	0	0	27	27	2
Leslie	1	0	1	0	0	0	21	0
Shawinigan	1	0	1	0	0	8	18	0
St-Laurent	0	0	0	0	0	0	0	0
West-Island	0	0	0	0	0	0	0	0

Jeudi, 4 mai

St-Laurent 2 Shawinigan 7 (à compléter)

Vendredi, 5 mai

Windsor 9 Sherbrooke 19

Dimanche, 7 mai

HOCKEY

CHAMPIONNAT DU MONDE
2006 DE HOCKEY MASCULINTOUR PRÉLIMINAIRE
TOURNOI ROTATION

Groupe A	MJ	G	P	N	Bp	Bc	Pts
x-Finlande	2	2	0	0	10	3	4
x-Répub. tchèque	2	1	0	1	6	5	3
Lettonie	2	0	1	1	1	6	1
Slovenie	2	0	2	0	7	10	0

Groupe B	MJ	G	P	N	Bp	Bc	Pts
x-Suède	2	2	0	0	8	2	4
x-Suisse	2	2	0	0	5	2	4
Ukraine	2	0	2	0	3	6	0
Italie	2	0	2	0	1	7	0

Groupe C	MJ	G	P	N	Bp	Bc	Pts
x-Russie	2	2	0	0	13	3	4
Bélorussie	2	1	1	0	5	3	2
Slovaquie	2	1	1	0	7	2	2
Kazakhstan	2	0	2	0	1	16	0

Groupe D	MJ	G	P	N	Bp	Bc	Pts
x-Canada	2	2	0	0	12	4	4
x-E.-U.	2	2	0	0	6	1	4
Danemark	2	0	2	0	3	8	0
Norvège	2	0	2	0	2	10	0

x - se qualifie en vue du second tour.

Dimanche 7 mai
Canada 7 Norvège 1
E.-U. 3 Danemark 0
République tchèque 5 Slovaquie 4
Finlande 5 Lettonie 0

Lundi 8 mai
Russie 2 Bélorussie 2
Suisse 2 Ukraine 1
Slovaquie 6 Kazakhstan 0
Suède 4 Italie 0

Mardi 9 mai
Slovenie c. Lettonie, 9h15.
Norvège c. Danemark, 9h15.
République tchèque c. Finlande, 13h15.
Canada c. E.-U., 13h15.

Mercredi 10 mai
Slovaquie c. Russie, 9h15.
Italie c. Ukraine, 9h15.
Kazakhstan c. Bélorussie, 13h15.
Suède c. Suisse, 13h15.

RUGBY

LIGUE SCOLAIRE DE RUGBY

Lundi, 8 mai
Juniors masculin
L'Escalier 19 Kermuna 0

LBSEQ

LIGUE DE BASEBALL
SENIOR ÉLITE DU QUÉBEC

CLASSEMENT 2006

Division Est	G	P	Moy.	Diff.
Riv du Loup	2	0	1000	-
Québec	1	1	500	1
Victoriaville	0	1	000	11/2
Trois-Rivières	1	2	333	11/2

Division Ouest	G	P	Moy.	Diff.
Cotiacook	1	0	1000	-
Sherbrooke	1	1	500	1/2
Acton Vale	1	1	500	1/2
Ailes Québec	1	2	333	11/2

Dimanche, 7 mai
Trois-Rivières 14 Ailes Québec 9
Victoriaville 0 Riv du Loup 7
Trois-Rivières 1 Cotiacook 14
Québec 1 Acton Vale 3

Lundi, 8 mai
Sherbrooke 5 Trois-Rivières 0

Mercredi, 10 mai
Cotiacook vs Ailes Québec, 20h

LBEQ

LIGUE DE BASEBALL
ÉLITE DU QUÉBEC

	G	P	Moy.	Diff.
Charlesbourg	1	0	1000	-
Longueuil	1	0	1000	-
Québec	1	0	1000	-
Sherbrooke	1	0	1000	-
Repentigny	0	0	000	1/2
Saguenay	0	0	000	1/2
Trois-Rivières	0	0	000	1/2
LaSalle	0	1	000	1
Laval	0	1	000	1
Montréal	0	1	000	1
Saint-Eustache	0	1	000	1

Dimanche 7 mai
Charlesbourg 13 LaSalle 0
Québec 5 Saint-Eustache 0
Laval 2 Sherbrooke 3

Lundi 8 mai
Longueuil 8 Montréal 2

Mardi 9 mai
Trois-Rivières à Sherbrooke, 19h30.
Longueuil à Repentigny, 19h30.

Mercredi 10 mai
Montréal à Saint-Eustache, 19h30.

HOCKEY

NEW JERSEY 2 CAROLINE 3 (P)

Première période
1. New Jersey, Langenbrunner 3 (Elias, Rafalski) 6:20
Pénalités — Gomez NJ 11:45, Williams Car 12:43, Martin NJ 13:17, Commodore Car 16:43.

Deuxième période
2. Caroline, Recchi 2 (Whitney, Weight) 18:18 (an)
Pénalités — Elias NJ 0:46, New Jersey banc (purge par Parisé) 8:22, Klee NJ 11:26, K.Adams Car 11:26, K.Adams Car 12:56, Matvichuk NJ 16:45, Williams Car 18:54, Langenbrunner NJ 19:05, Hédican Car 19:44.

Troisième période
3. New Jersey, Gomez 3 (Parisé, Langenbrunner) 19:29
4. Caroline, Staal 4 (Williams, Stillman) 19:57
Pénalités — Aucune.
Première prolongation
5. Caroline, Wallin 1 (BrindAmour) 3:09
Pénalités — Matvichuk NJ, Williams Car 1:12.

Tirs au but
New Jersey 14 4 5 0-23
Caroline 8 12 15 3-38
Gardiens — New Jersey: Brodeur (P4-2); Caroline: C.Ward (G4-1).
Avantages numériques — New Jersey: 0-4; Caroline: 1-5.
Arbitres — Kevin Pollock, Rob Shick.
Assistance — 18 730 (18 730).

BUFFALO 2 OTTAWA 1

Première période
Aucun but.
Pénalités — Brière Buf 2:20, Meszaros Ott 8:17, McKee Buf 13:20, Kalinin Buf 15:17, McKee Buf 19:58.

Deuxième période
1. Buffalo, Dumont 5 (Brière, Pynatt) 3:33
2. Buffalo, Hecht 1 6:00
3. Ottawa, Phillips 2 (Smolinski) 7:40
Pénalités — Dumont Buf 11:59, Redden Ott 13:06, Drury Buf 15:15, Redden Ott 20:00.

Troisième période
Aucun but.
Pénalité — Tallinder Buf 19:44.

Tirs au but
Buffalo 9 4 4 4-17
Ottawa 12 17 15 4-44

Gardiens — Buffalo: Miller (G4-2); Ottawa: Emery (P4-3).
Avantages numériques — Buffalo: 0-3; Ottawa: 0-7.
Arbitres — Marc Joannette, Bill McCrory.
Assistance — 19 816 (19 153).

COURSES SOUS HARNAIS

LES INSCRITS À L'HIPPODROME DE TROIS-RIVIÈRES

Mardi, 9 mai

PREMIÈRE COURSE

AMBLE - \$1800
1 Montorprim M. Belanger
2 Passalling M. Charron
3 Rikyobee D. Pilon
4 G.L. Quasimodo Y. Benoudin
5 Sharp Suzie Sushi A. Rivard
6 Best Tino G. Lamy
7 Apache Art A. Veilleux
8 Life With Cam M. Cote
9 Maggy Blanco S. Brossieu
eligi Pacer Matt P. Bérubé

DEUXIÈME COURSE

TROT - \$2200
1 K.F. Dan Matt M. Charron
2 Spring Flare L. Dube
3 Joel C. L. Dube
4 Ph Jo S. Lacaille
5 Dominante Kir G. Lamy
6 Jns Soring Eagle P. Bérubé
7 Meadow Chip M. Boucher
8 Bili Vail Vail A. Rivard
9 Atti Kush M. Belanger
eligi Rooter M. Boucher

TROISIÈME COURSE

AMBLE - \$1650
1 Bucklin S. Pouliot
2 C.Lulu Titich P. Bérubé
3 Cape Cove Cash A. Champagne
4 Sheddiforlan M. Auger
5 Takeover Junior S. Lacaille
6 Ice Wood A. G. Lamy
7 Political Scam R. Perreault
8 M.G. Charles R. Langlois
9 Foxinthe Henhouse D. Pilon
eligi Gosford Park D. Mainguy

QUATRIÈME COURSE

AMBLE - \$1800
1 Oniriki N. S. Pouliot
2 Actual Stena M. Boucher
3 Onon Indian Angel A. Champagne
4 Thunder Ales D. Audet
5 Air De Fete F. Picard
6 On The Top Again S. Brossieu
7 Son Of A Dream P. Laroche
8 Rocket Commander S. Lacaille
9 Linkbridge D. Pilon
eligi Franky Motoring M. Auger

CINQUIÈME COURSE

AMBLE - \$2100
1 Dressing In Color L. Dube
2 Shalim Cam M. Cote
3 Idiam Tekildam G. Lamy
4 Sandstone Wille A. Rivard

DIXIÈME COURSE

AMBLE - \$2200
1 Julian G. Lamy
2 Fox Valley Arist M. Auger
3 Under Wings M. Charron
4 Kats Angel M. Boucher
5 Macho G.F. S. Lacaille
6 Aerial Assault D. Pilon
7 Johnson Drummond S. Brossieu
8 Matthews Roy J. Maguire
9 Simply Incredible S. Pouliot
eligi Its You Not Your P. Bérubé

SIXIÈME COURSE

TROT - \$2400
1 Wildridge Cathie D. Audet
2 Yankee Sylvester S. Lacaille
3 Tootone M. Belanger
4 Hugues Terry B. M. Charron
5 Allspice Hanover M. Auger
6 Diablo Begonia P. Bérubé
7 Flopy Des Rivières J. Maguire
8 Alysia Car M. Boucher
9 Norwell Trotting D. Pilon
eligi Early Miss Molly S. Fontaine

SEPTIÈME COURSE

AMBLE - \$2000
1 Theme Song S. Lacaille
2 Risky Cat D. Pilon
3 Bella Lee Road L. Dube
4 Kassy Motoring M. Boucher
5 Lookin Sassy S. Pouliot
6 Grateful Character M. Charron
7 Mary Zena G. Lamy
8 Thats My Baby L. Dube
9 Jarmain Vacation G. Chabot
eligi Ligne Verte S. Brossieu

HUITIÈME COURSE

AMBLE - \$2400
1 Shine On Down P. Bérubé
2 Fearless Fitzard M. Boucher
3 Super Jrnj M. Auger
4 Maudit Bonheur D. Pilon
5 Farrow Fire M. Charron
6 Mathers Crombie S. Brossieu
7 Usanofagan M. Belanger
8 Wendy Des Rivières F. Picard
9 Fast Albert G. Lamy
eligi Vite Vite Hustler S. Brossieu

NEUVIÈME COURSE

AMBLE - \$2100
1 Phylwar A. Champagne
2 Head Injury Bob S. Pouliot
3 Dexters Image M. Boucher
4 Soft Note G. Lamy
5 Brandon Dynamic D. Pilon
6 Cam Bo-Jate S. Lacaille
7 Tamir Kim M. Belanger
8 Scott General M. Charron
9 R.M. Fantaisie P. Bérubé
eligi Vegas A.Z. M. Charron

TENNIS

LES BOURSIÈRES
DU CIRCUIT DE LA WTA

(En date du 7 mai)

1. Amélie Mauresmo	\$1,297,802
2. Maria Sharapova	\$901,850
3. Svetlana Kuznetsovna	\$821,749
4. Justine Henin-Hardenne	\$809,088
5. Nadia Petrova	\$697,496
6. Elena Dementieva	\$600,847
7. Martina Hingis	\$434,631
8. Kim Clijsters	\$388,775
9. Samantha Stosur	\$388,219
10. Patty Schnyder	\$339,537
11. Lisa Raymond	\$315,702
12. Zheng Jie	\$300,988
13. Francesca Schiavone	\$290,309
14. Anastasia Myskina	\$250,986
15. Anna-Lena Groenefeld	\$250,939
16. Yan Zi	\$235,909
17. Tatiana Golovin	\$234,434
18. Ai Sugiyama	\$208,809
19. Maria Kirilenko	\$197,282
20. Daniela Hantuchova	\$196,452
21. Katarina Srebotnik	\$194,349
22. Elena Likhovtseva	\$180,737
23. Dinara Safina	\$180,305
24. Ana Ivanovic	\$175,921
25. Lindsay Davenport	\$170,437
26. Virginia Ruano Pascual	\$158,543
27. Meghann Shaughnessy	\$152,590

STATISTIQUES DES ÉLIMINATOIRES DE LA COUPE STANLEY

COUPE STANLEY 2006
--

Mathieu Bergeron est prêt!

Encore deux coups sûrs dans une défaite du Vertdure

Louis Ménard

louis.menard@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Les Capitales de Québec vont avoir droit à un Mathieu Bergeron en pleine possession de ses moyens à compter de jeudi. Après une performance électrisante dimanche lors du double du Vertdure à Acton Vale, le joueur de premier but a remis ça hier soir avec deux autres coups sûrs dans une défaite de 5-0, cette fois aux mains des Expos de Sherbrooke.

Hormis sa première présence en deuxième manche, Bergeron a eu de bons contacts tout au long de la soirée. Il semble prêt à affronter des lanceurs plus expérimentés ou possédant des rapides plus explosives. Il quitte aujourd'hui même si le camp des Capitales débute jeudi. «J'ai hâte, c'est certain. Je me suis entraîné sérieusement et je pense bien être prêt.»

Ceci dit, les frappeurs de Pierre Hamel n'ont guère été opportunistes hier soir. Ils n'ont jamais été en mesure, contrairement aux visiteurs, de grouper leurs coups sûrs pour assommer leurs adversaires.

Les visiteurs ont été les premiers à s'inscrire au tableau, dès la première manche. Dany O'Neil a passé les deux premiers frappeurs des Expos, Dany Scalabrini et Louis Lachance, dans la mitaine. Un but sur balles à Pascal Saint-Pierre, un simple d'Alain Lachance, un but sur balles à Samuel Jutras et un simple de Martin Tanguay ont toutefois procuré un premier point aux Sherbrookoises.

En deuxième, le meilleur ami du lanceur, le double-jeu, est venu mettre un terme à la menace des visiteurs qui avaient envoyé deux coureurs sur les sentiers après un seul retrait.

Le premier coup sûr du Vertdure est venu du bâton de Mathieu Bergeron, après deux retraits en troisième. Bergeron a frappé un solide double dans l'allée du champ gauche. Dany Girard a ensuite obtenu une passe gratuite mais Steve Wolfe a regardé passer une troisième prise pour mettre un terme à la menace.

En fin de quatrième manche, les joueurs du Vertdure ont raté leur plus belle occasion d'envoyer les Expos au tapis. Dominic Mottet a amorcé la manche avec un double. Emmanuel Turcotte a ensuite été



Mathieu Bergeron (20) a encore offert une solide performance hier soir lors d'une défaite de 5-0 du Vertdure au stade Fernand-Bédard.

déclaré sauf au premier sur une erreur du joueur d'arrêt-court Martin Tanguay. Patrice Gervais a enchaîné avec un amorti parfait pour placer trois hommes sur les sentiers sans aucun retrait. C'est par la suite que les choses se sont gâtées. Yannick Lecavalier a d'abord frappé une chandelle dans le champ gauche. La balle n'était pas suffisamment bien frappée pour obtenir un ballon-sacrifice. Puis Luc Bédard a cogné une flèche dans la gauche. Simon Gauthier a effectué un vol au sol pour capter la balle pour le deuxième retrait. Il a ensuite remis à l'intercepteur, le lanceur Francis Rosa, qui a ensuite relayé au deuxième but Dany Scalabrini pour devancer Emmanuel Turcotte qui s'était déjà commis vers le troisième sur le coup de Bédard. «Le baseball, c'est ça, racontait Patrice Gervais après la rencontre. Le voltigeur a réussi un super attrapé et notre manche a pris fin là dessus. Si la balle avait été un pouce plus à droite ou sous le gant, ce coup aurait vidé les sentiers. Le baseball, c'est souvent ça, une question de centimètres...»

En début de cinquième, comme pour

tourner le fer dans la plaie, les Expos ont ajouté deux points à leur avance contre le partant O'Neil.

Puis, en sixième, Steve Wolfe a pris la place d'O'Neil au monticule et les Sherbrookoises l'ont accueilli chaleureusement en inscrivant deux points sur trois coups sûrs pour ainsi porter la marque 5-0.

À noter qu'à peine une soixantaine d'amateurs se sont déplacés pour assister à la rencontre.

«C'est déjà bien mieux qu'à d'autres endroits où ils ne sont parfois que quatre!», racontait l'entraîneur du Vertdure Pierre Hamel après la rencontre. «Plus la saison avancera et plus les amateurs viendront en grand nombre. Quand les joueurs auront une quinzaine de matchs dans le corps et que la cohésion sera là, le spectacle sera encore meilleur.»

Un petit message en terminant, pour les gens du stade Fernand-Bédard. Faudrait nettoyer les vitres de la salle de presse, ça aiderait assurément à mieux voir les rencontres.

Les Aigles et la LBÉQ soulignent le travail de Jacques Lanciault

Alexandre Lavoie

alexandre.lavoie@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Le match d'ouverture des Aigles de samedi a été annulé en raison de la pluie abondante, mais Réal Lajoie et les Aigles ont tout de même profité de la présence d'invités de marque au stade Fernand-Bédard pour souligner la carrière exceptionnelle de Jacques Lanciault au sein de la LBÉQ.

Lanciault quitte son rôle de secrétaire exécutif de la ligue, mais celui que l'on surnomme «M.LBÉQ.com» demeurera fidèle à son poste pour mettre à jour le site Internet de la ligue.

Pour souligner l'excellence de son travail et son implication au cours des huit dernières années, le gouverneur des Aigles Réal Lajoie lui a remis, de la part des gouverneurs de chacune des équipes et du conseil exécutif de la ligue, un chèque cadeau-voyage de 1500 \$.



À la fête organisée en son honneur ce week-end, Jacques Lanciault était content de compter parmi les invités son petit-fils Félix.

«Je suis touché et je ne m'y attendais pas du tout. J'ai fait ce que j'ai fait par amour du baseball et parce que je souhaite que l'on sache qu'il y a toujours du bon baseball au Québec et que c'est dans la LBÉQ que ça se passe», a-t-il confié.

C'est le monument du baseball québécois, Jacques Doucet, qui prendra la relève de Lanciault au poste de secrétaire général. Celui qui a été la voix des Expos pendant plus de trente ans ne s'est pas fait prier pour accepter l'emploi.

«Après un petit congé forcé, je suis enchanté de renouer avec le baseball, de me relancer ainsi. S'il n'y avait plus de passion pour le baseball à Montréal, c'est loin d'être le cas dans plusieurs villes du Québec, dont Trois-Rivières», a-t-il mentionné.

Doucet aura un été fort chargé, lui qui a aussi accepté un contrat pour la radio-diffusion de tous les matchs locaux des Capitales de Québec.

EN BREF

Schumacher remporte la troisième étape du Tour d'Italie

Namur, Belgique (AP) — L'Allemand Stefan Schumacher a remporté hier la troisième étape du Tour d'Italie cycliste disputée entre Perwez et Namur en Belgique, ravissant du même coup le maillot rose de leader à l'Italien Paolo Savoldelli, le tenant du titre.

Stefan Schumacher, 25 ans, coureur de l'équipe Gerolsteiner, a devancé sur la ligne d'arrivée Jose Rubiera, Davide Rebellin et le champion olympique Paolo Bettini.

L'Allemand, qui a bénéficié d'un bonus de 20 secondes pour sa victoire, possède désormais 13 secondes d'avance sur Paolo Savoldelli au classement général.

Ben Wallace joueur défensif par excellence dans la NBA

Auburn Hills, Mich. (AP) — Ben Wallace, des Pistons de Detroit, a été proclamé le joueur défensif par excellence dans la NBA hier pour la quatrième fois en cinq ans.

Wallace, un athlète de six pieds neuf pouces, n'a pas son pareil pour contenir Shaquille O'Neal et LeBron James.

Les Pistons ont remporté 64 matchs en saison régulière, un record de la concession.

Mickelson se désiste du tournoi Nelson

Irving, Texas (AP) — Le vainqueur du Tournoi des Maîtres Phil Mickelson s'est retiré du Championnat Byron Nelson hier citant des raisons personnelles. Les deux meilleurs joueurs au monde seront donc absents du tournoi qui se met en branle jeudi à Irving au Texas.

«Cela n'a rien à voir avec le tournoi comme tel, a dit Mickelson. Tous savent que c'est un de mes tournois préférés.»

Mickelson avait laissé entendre le week-end dernier au Championnat Wachovia qu'il était quelque peu fatigué et qu'il avait besoin d'un peu de repos avant de s'attaquer à l'Omnium des États-Unis. Mickelson n'avait pris que deux semaines de repos après sa victoire à Augusta.

Il planifie de jouer au tournoi Memorial et à la classique Barclays avant de se rendre à Winged Foot pour l'Omnium des États-Unis où il tentera de gagner son troisième tournoi majeur de suite le mois prochain.

Tiger Woods avait lui aussi l'intention de participer au tournoi Nelson, mais il s'est désisté après le décès de son père la semaine dernière. On ne sait pas quand il reviendra au jeu.

L'Iran n'autorise pas les femmes à assister à des matchs de foot

Téhéran (AP) — Le président iranien Mahmoud Ahmadinejad revient sur sa décision d'autoriser les femmes à assister à des matches de soccer.

Le président iranien est revenu sur cette promesse environ un mois avant le début de la Coupe du monde qui se déroulera en Allemagne, et à laquelle l'équipe nationale iranienne participera.

Au mois d'avril, M. Ahmadinejad avait dit qu'il autoriserait les femmes à assister aux matches de football dans des tribunes à part, loin de la foule des supporters masculins.

Cette ouverture avait pour but d'améliorer les manières des spectateurs de football et favoriser une atmosphère saine.

Mais l'ayatollah Ali Khamenei, guide suprême de la révolution iranienne, qui a le dernier mot en vertu de la constitution de la république islamique, avait désapprouvé cette mesure.

Une nouvelle étape pour Maryse L'Heureux

Elle se joint au Centre national d'entraînement Pierre-Harvey

Serge L'Heureux

serge.lheureux@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — La carrière de Maryse L'Heureux vient de prendre un grand tournant. La fondeuse trifluvienne, première au classement québécois chez les junior B filles et 4e au Championnat canadien, vient en effet de se joindre au Centre national d'entraînement Pierre-Harvey, accédant ainsi à l'équipe nationale de développement. Elle abandonne donc sa place avec l'Équipe du Québec pour passer à une nouvelle étape.

«Quand tu es sur l'Équipe du Québec, tout le monde espère aller au Centre», assure-t-elle. N'accède pourtant pas à ce Centre qui veut. Si tous les athlètes au Canada peuvent appliquer, seuls quelques véritables espoirs sont retenus. L'Heureux a attendu jusqu'à la dernière minute pour déposer sa candidature. «J'ai rempli le formulaire à 23h, la veille de la date limite, raconte-t-elle. J'ai décidé de foncer, et je ne le regrette pas.»

Cette décision implique toutefois des changements qui vont au-delà du ski de fond, puisque la fondeuse devra déménager à Québec pour poursuivre ses études au Cégep F.X. Garneau et se rapprocher des sites d'entraînement. «Ça va être tout un changement, reconnaît-elle. Mais quitter le nid familial, être loin de ma famille, ça ne me stresse pas. Si je n'avais pas appliqué, j'aurais eu l'impression de stagner.»



Maryse L'Heureux (deuxième à partir de la droite) a participé, en fin de semaine, à un premier camp d'entraînement avec les athlètes du Centre national Pierre-Harvey, à la Forêt Montmorency.

Elle estime que l'environnement du Centre national lui permettra d'atteindre ses objectifs. «Même si j'étais restée avec

l'Équipe du Québec, mes objectifs étaient déjà fixés: je veux m'améliorer par rapport aux autres filles au Canada, et peut-être

participer au championnat mondial junior. Je ne sais pas si c'est réalisable, mais c'est vraiment motivant pour une athlète de se sentir encadrée par tous les professionnels du Centre», estime L'Heureux.

En prenant sa décision, elle met toutefois un terme à une association de cinq ans avec Luc Germain, l'entraîneur de l'Équipe du Québec. «Si j'ai réussi à aller avec le Centre, c'est grâce à Luc, assure-t-elle sans hésiter. Il me coache depuis que j'ai 13 ans et ça m'a vraiment aidée.» Elle ne coupera d'ailleurs pas tout à fait les ponts avec Germain. «C'est sûr que nous allons rester en contact, et qu'il va y avoir une transition entre lui et l'entraîneur du Centre national, Louis Bouchard, d'autant plus qu'ils se connaissent déjà parce qu'ils travaillent ensemble durant les compétitions.»

Au cours des prochains mois, Maryse L'Heureux ira donc s'établir à Québec pour côtoyer ses nouveaux compagnons d'entraînement - elle est la seule fille du Centre - et adopter un nouveau rythme de vie. «Ça va m'amener à être plus autonome. Les entraînements sont structurés et programmés, mais l'athlète a aussi un plus grand rôle à jouer. Ça implique plus de responsabilités», note celle qui a déjà participé à un premier entraînement sur neige (!), en fin de semaine dans la Forêt Montmorency. Cet été, elle accompagnera les autres athlètes du Centre en Alberta, puis en Suisse pour des camps d'entraînement sur les glaciers.*

TRAMPOLINE

Plusieurs médailles au Championnat de l'Est du Canada

Serge L'Heureux

serge.lheureux@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — La récolte a été bonne pour les athlètes du Club Trampoline Intercité, en fin de semaine à Hamilton, dans le cadre des Championnats de l'Est du Canada. Avec 20 médailles à leur actif, dont six titres individuels, les protégés de l'entraîneur France Bouffard ont maintenu l'allure des années précédentes. «Les résultats sont assez semblables à ceux de l'an dernier, même si les critères de participation avaient été resserrés, cette année, explique-t-elle. Seulement les huit meilleurs de chaque catégorie étaient admissibles au Championnat de l'Est, plutôt que dix, mais malgré ça, nous avons eu autant d'athlètes qui ont participé. Je trouve ça excellent.»

En catégorie Provincial A féminin, Stéphanie Bournival est devenue championne de l'Est du Canada en double mini-trampoline, où elle a devancé deux autres athlètes du club trifluvien, Joanie Pothier et Mélina Fortin. Elle a également remporté la médaille d'or en trampoline par équipe, et l'argent en trampoline synchro. Chez les hommes, Francis Gauthier en a fait autant: l'or en trampoline par équipe, et l'argent

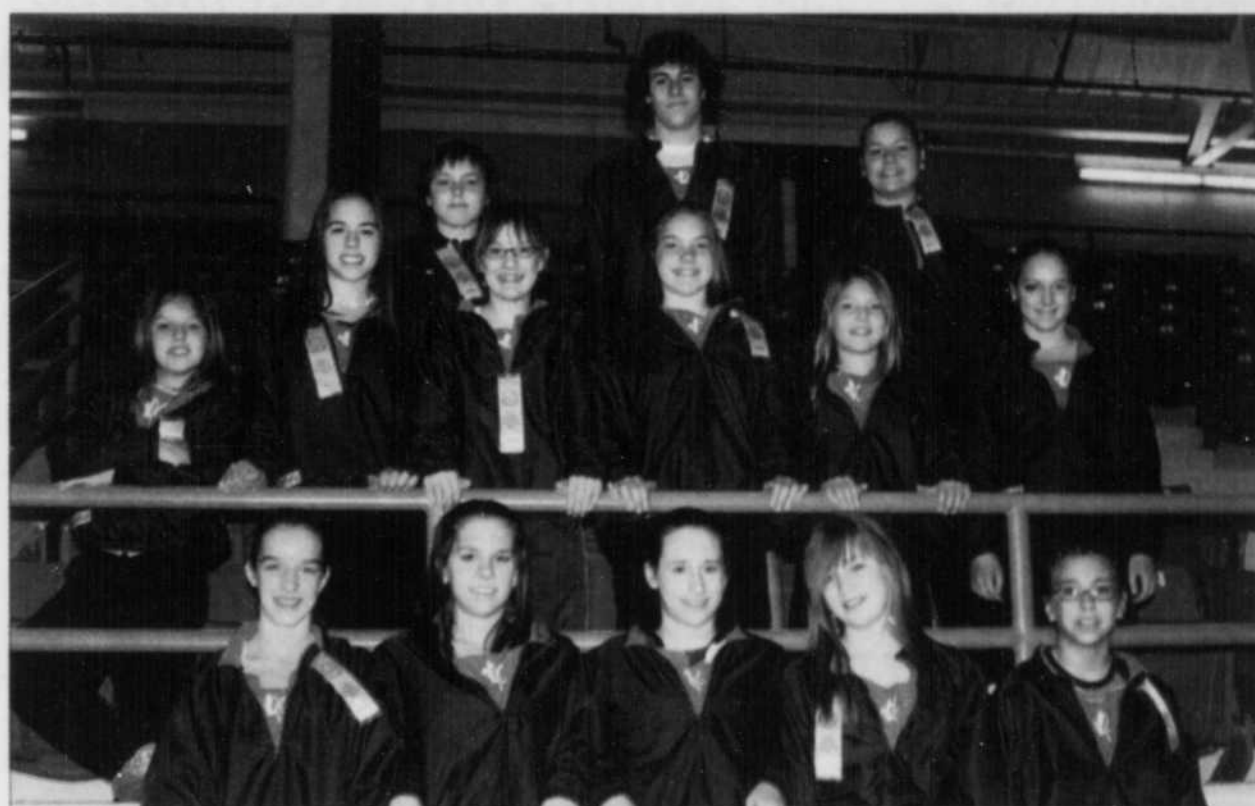
en synchro. Tous deux passeront en classe National novices, la saison prochaine. «Ils ont vraiment beaucoup progressé cette année, note Bouffard. Ils sont maintenant prêts pour passer au niveau national, et on sait que ça va bien aller pour eux.»

Toujours en Provincial A, l'équipe composée de Jennifer Boucher, Joanie Pothier et Mélina Fortin a remporté la médaille d'or en double mini-trampoline. En catégorie Provincial C 12 ans et moins, Kloe Pagé a remporté l'or en double mini par équipe, et l'argent en trampoline par équipe alors que, chez les garçons, Marc-André Trahan a terminé 2e en trampoline, en de plus de gagner l'or en équipe.

Enfin, la récolte a été bonne aussi en Provincial C 13 ans et plus, où Anyssa Pagé a obtenu le bronze en trampoline individuelle, en plus de participer à la conquête de la médaille d'or avec Chloé Lafond en équipe; elle a aussi ramené l'or en synchro. Enfin, Élodie Hould a remporté la médaille d'argent en trampoline et le bronze en synchro.

Pothier et Fortin au championnat national

Le championnat de l'Est du Canada mettait un terme à la saison de compétition pour les



La délégation qui représentait le Club Trampoline Intercité au Championnat de l'Est du Canada. Devant: Anyssa Pagé, Jennifer Boucher, Mélina Fortin, Gabrielle St-Onge et Mélina Courteau. Deuxième rangée: Kloe Pagé, Frédérique Boucher, Chloé Pagé, Élodie Hould, Molly Sanscartier et Joanie Pothier. Derrière: Marc-André Trahan, Francis Gauthier et Stéphanie Bournival.

athlètes de niveau provincial. Pour Joanie Pothier et Mélina Fortin, toutefois, il reste encore un autre grand rendez-vous: le Championnat canadien, en fin de semaine à Québec. Elles en seront toutes les deux à leur première présence à cette compétition. «C'est leur rêve depuis qu'elles sont toutes petites, de participer au championnat canadien, note leur entraîneur. Ça risque d'être impressionnant pour elles quand elles vont arriver sur le plateau!»

Dans les circonstances, ses attentes restent mesurées. «On vise surtout la participation

pour leur première fois», assure Bouffard. Pothier participera aux épreuves individuelles chez les 14 ans et moins, alors que Fortin compétitionnera en catégorie 15 ans et plus. Elles uniront leurs efforts pour la trampoline synchro, où elles avaient remporté la médaille d'argent au championnat provincial. «Dans notre gymnase, nous ne sommes pas vraiment installés pour pratiquer la synchro, parce que les deux trampolines sont face à face, plutôt que côte-à-côte. C'est vraiment plus difficile pour elles», précise toutefois leur entraîneur.

Les deux jeunes athlètes auront au moins le réconfort d'avoir leur entraîneur près d'elles pour ce championnat, puisque France Bouffard a été invitée à faire partie de la délégation du Québec. «Je ne pensais vraiment pas aller là!, se réjouit-elle. Les filles sont vraiment contentes, ça va les rassurer.»

L'entraîneur entrevoit aussi avec une certaine fébrilité sa première participation au championnat canadien. «Je pense que ça va être aussi impressionnant pour le coach que les athlètes!», prévoit-elle.*

Les Sabres prennent les devants

Ottawa (PC) — Les Sabres de Buffalo souhaitent enlever un match à Ottawa. Ils ont fait mieux en remportant les deux premières rencontres de leur série face aux Sénateurs.

Dans un match très robuste, les Sabres se sont imposés 2-1, hier soir, au Scotiabank Place, pour s'offrir une avance de 2-0 dans cette demi-finale de l'Association Est. Les Sénateurs ont tout fait pour l'emporter. Ils ont multiplié les coups d'épaule et bombardé Ryan Miller de 44 lancers. Mais les Sabres ont résisté à tout.

Jean-Pierre Dumont et Jochen Hecht ont marqué les buts du Buffalo.

Chris Phillips a réussi celui des Sénateurs, lesquels n'ont rien fait en sept supériorités numériques.

Les Sabres se retrouvent donc dans la même situation que le Canadien qui avait enlevé les deux premiers matchs de sa série en Caroline. Contrairement au Tricolore, les Sabres possèdent plus de profondeur et leur jeu est, dans l'ensemble, plus cohérent. Manifestement, les Sénateurs auront du mal à imiter les Hurricanes qui ont remporté les quatre matchs suivants face à la troupe de Bob Gainey.



Ryan Miller a eu droit aux félicitations de ses coéquipiers des Sabres après son éblouissante performance d'hier soir à Ottawa.

Miller sensationnel

«Ça, c'est le hockey. Le jeune a été sensationnel», a déclaré Bryan Murray alors qu'il commentait la performance de Ryan Miller, auteur d'une performance de 43 arrêts devant le filet des Sabres de Buffalo. L'entraîneur des Sénateurs d'Ottawa était déçu du résultat mais pas de l'effort de ses joueurs. «Nous avons bien joué. Malheureusement, nous ne sommes pas parvenus à marquer. Miller a été phénoménal. Il

a réalisé de nombreux arrêts dont un face à Jason Spezza qui s'est échappé en fin de troisième période. Mais ça, c'est le hockey», a-t-il répété. Les Sénateurs ont commis deux erreurs et les Sabres en ont profité chaque fois.

«Ils ont eu un surnombre en deuxième et ils ont marqué. Ils ont aussi profité d'un échappé (Jochen Hecht) et ils ont encore marqué. Ils ont profité de leurs chances, ce que nous avons été incapables de faire.»

Une question de survie.

Lindy Ruff s'attendait à un match difficile. «Ce soir, c'était une question de survie, a-t-il dit. Mais Miller a été sensationnel.»

Les Sabres ont perdu deux joueurs, Tim Connelly et Dmitri Kalinin, en cours de match. «Il nous a manqué des joueurs, a fait valoir Ruff. C'est pourquoi nous avons dû puiser dans nos dernières ressources. Nos défenseurs ont été solides. Ils n'ont pas cédé un pouce devant notre filet et ils ont bloqué plusieurs tirs.»

Ruff a indiqué que Connelly n'a pas été blessé sérieusement et qu'il devrait être à son poste demain lors du troisième match.

Miller, de son côté, s'est estimé chanceux de stopper Spezza.

«La rondelle est restée emprisonnée sous mes jambières. J'ai été chanceux», a-t-il expliqué.

Malgré sa contre-performance de vendredi, Miller avait toujours la confiance de ses coéquipiers.

«Il s'est bien racheté, a dit Daniel Brière. Il a été incroyable. Mais il réalise ce genre de performance depuis le début de l'année.

«Les gens ont encore des doutes à son sujet, surtout lorsqu'il accorde un mauvais but. Mais pas nous. On sait qu'il est bon. Ce soir, il l'a encore prouvé.»

Les Hurricanes en avance 2-0

Raleigh (PC, AP) — Un but chanceux du défenseur Niclas Wallin à 3:09 de la prolongation a procuré une deuxième victoire aux Hurricanes de la Caroline dans leur série contre les Devils du New Jersey, celle-ci par le score de 3-2. Wallin a accepté une passe de Rod Brind'Amour pour filer seul vers Martin Brodeur qu'il a déjoué d'une drôle de façon: un défenseur des Devils a en effet tendu son bâton pour soutirer la rondelle à Wallin et celle-ci a touché ses deux patins avant de se retrouver dans le filet. Lors du premier match, gagné 6-0 par les Hurricanes, les deux premiers buts avaient été en fait marqués par des bâtons des joueurs des Devils, incluant Brodeur lui-même.

Les Devils pensaient bien avoir la victoire en poche lorsque Scott Gomez a fait dévier un lancer derrière Cam Ward avec 21 secondes à écouler à la troisième période.

Mais Eric Staal a créé l'égalité à trois secondes de la fin en captant une passe à l'embouchure du filet. Jamie Langenbrunner avait procuré l'avance aux visiteurs une première fois à 6:20 de la première période, mais Mark Recchi avait créé l'égalité pendant un avantage numérique à 18:18 de la deuxième. Les Devils, qui avaient gagné 15 fois de suite avant le début de cette série, ont mieux joué que lors du premier match mais pas encore aussi bien que les Hurricanes, qui les ont dominés 38-23 au total des lancers. Brodeur a une fiche de 8-19 en temps supplémentaire dans les séries, mais il a bien peu à se reprocher pour cette dernière tuile.

L'Avalanche veut créer plus de circulation devant le filet de Bryzgalov

Denver (AP) — La séance d'entraînement de hier ressemblait à une soirée de patinage au lac des Castors par une belle soirée d'hiver. À un certain moment, il y avait 22 patineurs, deux entraîneurs et deux rondelles dans le même territoire.

Ça c'est de la circulation!

Reste à voir à quel point l'Avalanche du Colorado pourra en créer ce soir devant le filet du gardien recrue Ilya Bryzgalov.

Le Russe de 25 ans a blanchi l'Avalanche lors des deux premiers matchs de la série présentés à Anaheim pour égaler un vieux record de recrue de Frank McCool, des Maple Leafs de Toronto, en enregistrant trois blanchissages consécutifs dans les séries.

Bryzgalov, qui a blanchi les Flames de Calgary lors du septième match de la série précédente, n'a pas donné de but en 229 minutes, 42 secondes, la quatrième plus longue séquence du genre en séries et la plus longue pour une recrue.

Le record appartient George Hainsworth, qui a passé 270 minutes, huit secondes sans accorder de but avec le Canadien de 1930.

«Il a bien joué mais je ne pense pas que nous l'avons mis à l'épreuve au même rythme que nous l'avons fait contre les autres gardiens pendant la saison, a commenté l'entraîneur de l'Avalanche, Joel Quenneville. Nous n'avons pas créé beaucoup de circulation devant lui (...) Nous devons obtenir plus de chances et plus de chances de qualité.»



L'Avalanche veut percer le mystère entourant le gardien Ilya Bryzgalov.

La formule prônée à l'entraînement était évidemment exagérée...

«Il faut relaxer à l'occasion et je pense que c'était le but de l'exercice», a constaté le défenseur John-Michael Liles.

«Ça demeure un jeu, a renchéri Ian Laperrière. Peut-être que relaxer va donner un résultat différent. Il faut juste faire les choses simplement. Lancer la rondelle au filet et foncer pour les retours. Les jeux sophistiqués n'ont rien donné.»

Bryzgalov a effectué 51 arrêts en deux matches contre l'Avalanche.

«Il n'a pas affronté beaucoup de lancers et il n'a pas eu suffisamment de circulation devant lui, a dit à son tour Milan Hejduk. On

lui a rendu la tâche plutôt facile.»

Il ne s'agit pas de refuser de connaître le talent du gardien des Mighty Ducks, a précisé Joe Sakic.

«Quand nous avons eu nos chances, il a réalisé de gros arrêts, a mentionné le capitaine. Aussi, ses coéquipiers ont bien joué devant lui et de notre côté nous n'avons pas joué à la mesure de notre talent.»

«S'il peut voir la rondelle, il sera efficace, a convenu Quenneville. Je ne pense pas qu'on a fait du bon travail pour lui compliquer la tâche.»

Un canard parmi d'autres

Bryzgalov ne semble pas insulté par les propos de ses rivaux.

«Mes coéquipiers m'ont aidé beaucoup, a-t-il convenu. Ils m'ont permis de bien voir la rondelle, ils ont bloqué des lancers, limité les chances de marquer et éliminé les retours. Sans mes coéquipiers, je n'aurais pas obtenu ces blanchissages.»

L'entraîneur Randy Carlyle préfère lui aussi attribuer le mérite des trois blanchissages au travail d'équipe.

«Le gardien n'est qu'un membre de notre équipe, a-t-il dit. Il a fait des arrêts difficiles et des arrêts clés, mais à la fin il demeure un membre de notre équipe.»

Alex Tanguay demeurerait confiant que le mystère Bryzgalov sera résolu.

«Il y a assez de talent dans ce vestiaire pour finir par marquer des buts, a soutenu l'excellent joueur offensif. Ce n'est qu'une question de temps.»

LNH EN BREF

Saku Koivu a subi une opération à l'oeil

Montréal (PC) — Le capitaine du Canadien Saku Koivu a subi avec succès une opération à l'oeil gauche au cours du week-end.

Dans un communiqué émis hier, l'équipe a indiqué que les médecins ont réparé une déchirure à la rétine de l'oeil. L'opération a été pratiquée à l'Hôpital Royal Victoria de Montréal. On s'attend à ce que Koivu soit en convalescence pendant plusieurs semaines.

Radek Dvorak blessé au genou

San Jose, Calif. (PC) — L'attaquant des Oilers d'Edmonton Radek Dvorak n'a pas pris part au deuxième match contre les Sharks de San Jose hier soir en raison d'une blessure au genou droit et il pourrait rater le reste de la série. L'ailier droit des Oilers s'est blessé en donnant contre la rampe après avoir été frappé lors de la défaite de 2-1 contre les Sharks de San Jose, dimanche. Georges Laraque a remplacé Dvorak.

Jaromir Jagr est opéré à l'épaule gauche

New York (AP) — L'ailier Jaromir Jagr, des Rangers de New York, qui souffrait d'une luxation de l'épaule gauche, a été opéré hier et les dirigeants de l'équipe ont indiqué qu'ils s'attendaient à ce qu'il soit de retour pour le début de la prochaine saison. Jagr commencera sa période de rééducation dès la semaine prochaine. Le vétéran de 34 ans est en nomination pour le trophée Hart remis au joueur par excellence de la Ligue nationale. Il a terminé au deuxième rang de la Ligue nationale avec 54 buts et 123 points cette saison.

Nashville accordent un contrat à Marek Zidlicky

Nashville, Tenn. (PC) — Les Predators de Nashville ont accordé un contrat de quatre ans d'une valeur de 13,4 millions \$ au défenseur Marek Zidlicky, hier. Zidlicky, un Tchèque de 29 ans, a réussi 12 buts et 37 passes cette saison, inscrivant 10 buts en avantage numérique. Il totalise 102 points, 26 buts et 76 passes, en 149 matchs de la saison régulière dans la LNH.

Petr Kalus signe avec les Bruins de Boston

Boston (PC) — L'attaquant de 18 ans Petr Kalus a signé un contrat de trois ans avec les Bruins de Boston, lundi. Kalus, qui est originaire de la République tchèque, a été le deuxième choix des Bruins, le 39e au total, lors du repêchage de 2005. Il a été le meilleur pointeur des Pats de Regina au cours de la dernière saison, inscrivant 36 buts et obtenant 58 points.

SPORTS

Rivard favorise L'Heureux



Steve Turcotte

steve.turcotte@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — À moins d'une semaine du combat historique entre Patrice L'Heureux et David Cadieux, les experts de la boxe seront tour à tour invités à prédire qui ressortira du ring avec la ceinture canadienne des poids lourds autour de la taille.

Qui de mieux, pour amorcer le bal des prédictions, que Claude Rivard, qui a entraîné les deux pugilistes au club Eklo à leurs dernières années chez les amateurs. Rivard connaît bien les forces et les faiblesses de chacun et il s'attend à toute une bataille vendredi soir. «Deux bons boxeurs avec des styles complètement opposés. Si les qualités de chacun étaient réunies dans un seul gars, il pourrait devenir champion du monde», lance Rivard.

L'ex-entraîneur est un peu mal à l'aise quand on lui demande qui va sortir de l'arène Jacques-Plante dans les bottines du vainqueur, mais il accepte néanmoins de jouer le jeu. «Je pense que Patrice va réussir à s'imposer en fin de combat. Son poids va jouer en sa faveur dans les dernières minutes du combat, au point de faire la différence», ana-

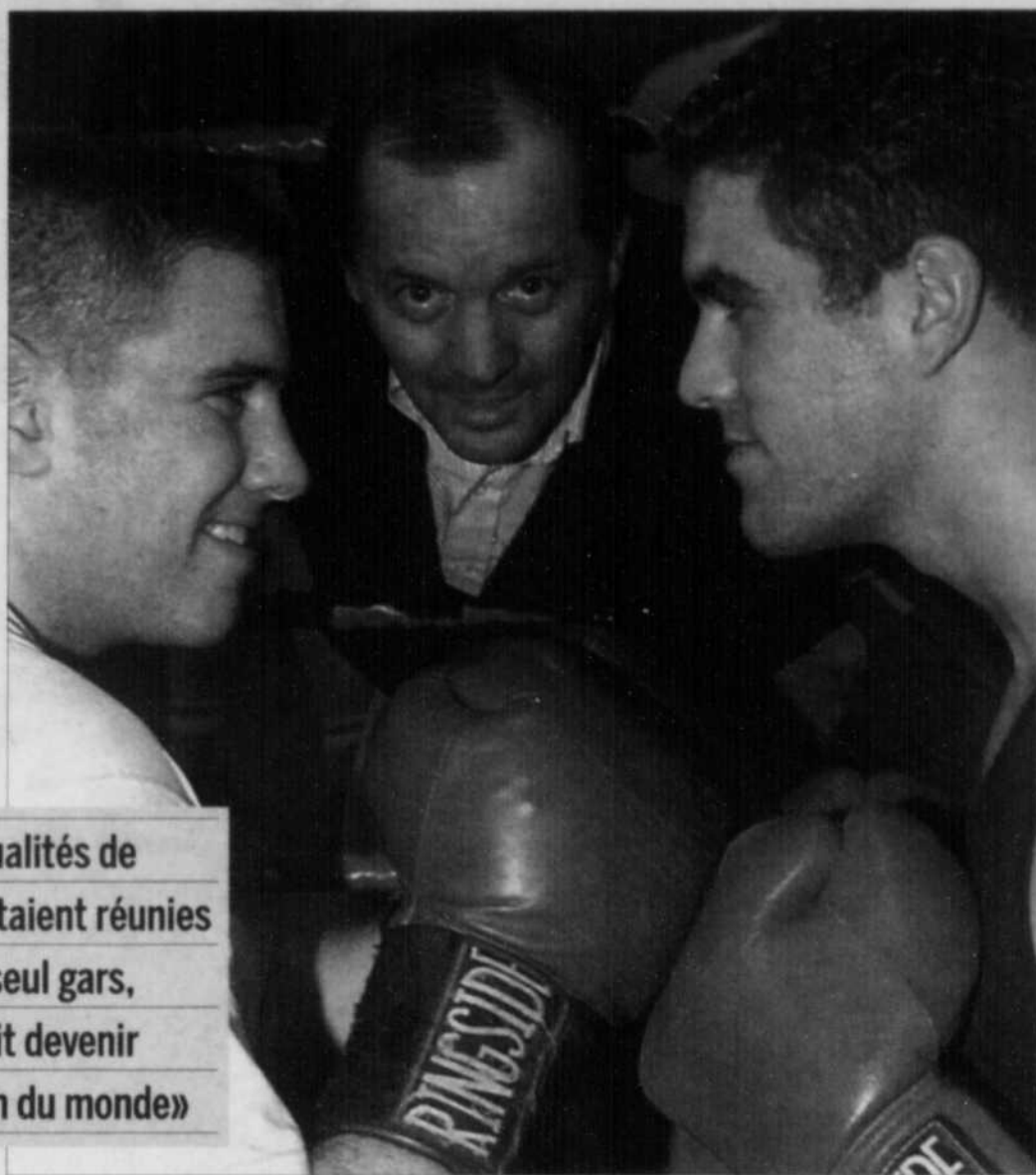
lyse Rivard. «Patrice doit toutefois être prudent en début de combat car David va être dangereux. David cogne dur, lui aussi.»

Rivard insiste sur le fait que son verdict est celui d'un gars de l'extérieur, qui suit maintenant la boxe à distance. Il sera néanmoins parmi les quelque 4000 spectateurs vendredi sur Broadway et il aura la chair de poule quand les deux géants sauteront sur le ring en fin de soirée.

«Ça va me rappeler d'excellents souvenirs. Comme la dernière fois où les deux se sont battus aux sélections nationales chez les amateurs et que j'étais leur entraîneur! Par souci d'équité, je n'avais pas travaillé ce soir-là, préférant agir comme simple spectateur. Et ils s'étaient livré tout un combat...», rappelle Rivard, en ajoutant que la région peut être fière d'avoir produit deux pugilistes de ce calibre.

«Ils vont devenir les premiers Québécois à s'affronter avec le titre canadien des lourds à l'enjeu, c'est spécial. Ils ont grandi ensemble et ils ont beaucoup appris en mettant les gants l'un contre l'autre à l'entraînement. Ils avaient d'ailleurs tout intérêt à s'entraider et c'est un peu pour ça qu'ils peuvent maintenant se livrer un combat d'une telle importance.»

«Si les qualités de chacun étaient réunies dans un seul gars, il pourrait devenir champion du monde»



En 1999, Claude Rivard était l'entraîneur tant de Patrice L'Heureux que de David Cadieux. Aujourd'hui à l'écart du monde de la boxe, Rivard prédit une victoire de L'Heureux.

Un combat comme Régis les aime

Steve Turcotte

steve.turcotte@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — «Ça vient juste prouver qu'au Québec, ce sont les combats locaux qui attirent. Depuis 1960, y'a juste ça qui marchent ici! C'est simple et pourtant, il n'y a pas un autre promoteur que moi qui comprend ça...»

Vous l'aurez deviné, Régis Lévesque est en pleine forme. L'ineffable promoteur natif de Saint-Angèle-de-Laval, qui a maintenant plus de 70 printemps derrière la cravate, a même commencé à repasser ses vieux habits car il prépare le retour de Davey Hilton, qui va parader devant la commission des libérations conditionnelles le 21 juin. Si l'enfant terrible de la boxe reçoit son congé comme Lévesque le prévoit, il va reprendre son métier de boxeur malgré ses 42 ans.

«Pis il va faire le ménage au Québec», prévient Lévesque. «Il va être en prison dès qu'il va mettre le pied dehors car son père va le prendre sous son aile. Pendant un an et demi, son père ne va pas le lâcher d'une semelle et il va donc retrouver tous ses réflexes. Désormiers, Green, Alcine et Gatti, *sky is the limit* car Davey va remplir la place partout où il va boxer. Gatti-Hilton, on ferait sauter le toit du stade olympique



Régis Lévesque

PHOTO: SYLVAIN MAYER

avec ça...»

En attendant, Lévesque va faire une petite saucette dans sa région natale avec son ami et financier Michel Bérard. Le duo ne passera sûrement pas inaperçu car il va débarquer dans la ville de l'électricité en limousine. «J'ai hâte de voir ce combat-là. L'arène va être pleine, l'intensité sera au rendez-vous sur le ring et ça annonce toute une soirée.»

Lévesque a toutefois bien du mal à se faire une idée claire sur l'identité du vainqueur vendredi soir. Il n'est pas le seul car les parieurs font attention à leur mise... «À Montréal, c'est du un pour un présentement. Moi, pas

question de gager sur ce combat, à moins d'avoir du trois contre un. Pis si quelqu'un veut me donner cette cote, il n'aura qu'à choisir son poulain car moi, je n'ai pas vraiment de préférence», laisse tomber Lévesque. «Cadieux a un beau style et il est talentueux mais peut-il boxer à la planche pendant 12 rounds contre L'Heureux qui ne reculera jamais? Y'a pas beaucoup de boxeurs qui ont autant de chien dans le corps que L'Heureux.»

Ce sera donc le talent et la vitesse contre la ténacité et l'expérience et Lévesque prédit que le grand gagnant sera... le public. «Pas étonnant que l'arène soit pleine avec un *set-up* comme ça. Le local, c'est juste ça qui attire. Certains promoteurs me font rire avec toutes leurs ceintures de pacotille», vocifère Lévesque en poussant quelques jurons.

Carnet de notes

Lévesque jure qu'il n'a parié que deux fois sur des combats et qu'il a chaque fois gagné son pari grâce à Eddie Melo et Joe Frazier... Lévesque rappelle que sa carrière de promoteur a débuté en 1962 lorsqu'il a entassé plus de 4000 personnes au Colisée de Trois-Rivières pour un affrontement de poids lourds entre Robert Cléroux et James Wiley.

Anber prévoit un combat serré

Steve Turcotte

steve.turcotte@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Président de la Fédération québécoise de boxe olympique du Québec, entraîneur, *cutman* et animateur de l'émission *In This Corner* sur TSN, Russ Anber est l'un des connaisseurs de boxe les plus respectés au Canada.

«Chose certaine, ça va être tout un combat»
- Russ Anber

Même s'il ne sera pas à Shawinigan vendredi parce qu'il sera à l'extérieur de la province, Anber a bien hâte de savoir qui de Patrice L'Heureux ou de David Cadieux s'imposera sur Broadway. «Chose certaine, ça va être tout un combat», prévoit-il. «C'est un duel historique et j'espère que l'action dans le ring va être à la hauteur de l'événement. Tous les ingrédients sont réunis pour que ce soit explosif».

Anber ne veut pas se risquer à

prédire qui aura le dessus mais il veut bien révéler quelle stratégie il adopterait s'il travaillait dans le coin des boxeurs.

«Si j'étais l'entraîneur de David, je lui demanderais de se servir de sa portée en lançant le plus de combinaisons possibles de l'extérieur. Quand il verrait Patrice entrer à l'intérieur, je lui conseillerais de se coller le plus possible et d'éviter de lancer coup pour coup, surtout en début de combat», confie Anber.

«Dans le cas de Patrice, je lui dirais de se servir beaucoup de son jab pour déranger David. Et de commencer ses combinaisons au corps pour terminer à la tête.»

Combat serré

Anber prévoit un combat serré, ce qui pourrait mettre la table pour un combat revanche.

«En boxe professionnelle, une défaite n'est jamais bien accueillie mais sa portée dépend de quelle façon tu perds. Autant ça peut nuire énormément si la défaite est expéditive, autant elle n'est pas si dramatique si le combat est long et partagé. Les deux boxeurs ont les outils pour se livrer toute une bataille.»



Sierra SL 1500 4x4 cabine allongée

Le meilleur V8 de sa catégorie pour l'économie d'essence.

Moteur V8 Vortec 4,8 L à ISC de 285 HP • Boîte automatique 4 vitesses avec mode remorquage • Freins ABS aux 4 roues • Pont arrière autobloquant • Boîte de transfert à 2 vitesses • Roues de 17 po • Climatisation à deux zones • Centralisateur informatique de bord • Volant sport inclinable • Banquette arrière rabattable à trois places • Pare-chocs avant et arrière chromés • Système antivol PASSLock • Tachymètre • Phares automatiques, bilampes, à halogène • Sacs gonflables frontaux avec capteur de présence côté passager

Sierra SL 1500 cabine classique • **19 395 \$** à l'achat¹
Avec moteur V8 de 4,3 L et boîte automatique à 4 vitesses.



289 \$/mois²
2 859 \$ comptant
0 \$ de dépôt de sécurité
Terme de 36 mois à la location

Préparation et frais de transport de 1 200 \$ inclus.

Mensuel	Comptant	Dépôt de sécurité
339 \$	10 725 \$	0 \$
369 \$	0 \$	0 \$

0 %
DE FINANCEMENT
À L'ACHAT
SUR 36 MOIS



Route: 11,3 L/100 km ou 25 mil/gal.
Ville: 15,4 L/100 km ou 18 mil/gal.⁴



Canyon SL cabine allongée

Moteur 4 cylindres Vortec 2,8 L de 175 HP • Boîte automatique 4 vitesses • Freins ABS aux 4 roues • Pont arrière autobloquant • Régulateur de vitesse • Colonne de direction inclinable • Strapontins arrière repliables à plat • Roues de 15 po • Tachymètre • Système antivol PASSLock • Phares avant à contrôle automatique • Pare-chocs avant et arrière chromés

239 \$/mois²
2 144 \$ comptant
0 \$ de dépôt de sécurité
Terme de 36 mois à la location

Préparation et frais de transport de 1 100 \$ inclus.

Mensuel	Comptant	Dépôt de sécurité
269 \$	10 725 \$	0 \$
299 \$	0 \$	0 \$

0 %
DE FINANCEMENT
À L'ACHAT
SUR 36 MOIS



Route: 9,2 L/100 km ou 31 mil/gal.
Ville: 13,7 L/100 km ou 21 mil/gal.⁴

Faites le plein d'économies avec GMC.
Hâtez-vous, cette offre est pour un temps limité sur la plupart des modèles 2006.



Voyez comment GMC se démarque.
découvrezgmc.gmcanada.com

Informez-vous au sujet des 3 mois d'essai gratuit du service XM[®].



L'Association des concessionnaires Pontiac-Buick-GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant aux modèles neufs 2006 GMC Sierra (cabine classique : TC15903 RTE) et GMC Canyon (cabine allongée : TK15753 RTE) et GMC Canyon (cabine classique : TC15903 RTE). Les modèles illustrés peuvent comprendre certaines caractéristiques optionnelles. En option à un coût additionnel. Conditionnel à l'approbation de crédit de GMAC. Les frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers sont en sus et payables à la livraison. 1. À l'achat ou à la location de la plupart des modèles neufs ou de démonstration en stock et moyennant le versement d'une somme additionnelle de 0,01 \$, le consommateur reçoit une carte d'essence à PRIX PRÉFÉRENTIEL, permettant d'obtenir la réduction sur l'essence. L'offre s'applique aux véhicules dont la livraison est prise entre le 20 avril et le 30 juin 2006 inclusivement. Le rabais de 20 ¢ par litre pendant un an jusqu'à 2 500 L inclut les taxes applicables. Les cartes sont valides à compter de 72 heures de la livraison et jusqu'au 31 août 2007, uniquement dans les stations Petro-Canada participantes ainsi que dans d'autres établissements approuvés, et ne sont pas monnayables. Tous les véhicules 2006 sont admissibles sauf les camions poids moyen (y compris la famille GMT550 2 et 3, les camions à cabine basculante et la série W), le GMC Savana et la Pontiac Solstice. Certaines conditions et restrictions s'appliquent. GM se réserve le droit de modifier ou de mettre fin à cette offre et/ou au programme en tout ou en partie pour toute raison que ce soit et en tout temps, sans préavis. 2. À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 36 mois. Transport et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 15 ¢ de km après 60 000 km. Première mensualité exigible à la livraison. 3. Taux de financement à l'achat de 0 % pour un terme de 48 mois (36 mois pour le Canyon) sur approbation de crédit de GMAC seulement. 4. Cote de consommation telle que publiée dans l'ÉnerGuide par Ressources naturelles Canada pour le Sierra et le Canyon avec boîte automatique à 4 vitesses. 5. À l'achat, préparation incluse. Transport (1 200 \$), frais d'immatriculation, assurance et taxes en sus. 6. Pour plus de renseignements, visitez gm.xmradio.ca. Le nom XM et ses logos sont des marques déposées de XM Satellite Radio Inc. "Marque de commerce © 2005. Comité d'organisation des Jeux olympiques et paralympiques d'hiver de 2010 à Vancouver. Utilisée sous licence. Tous droits réservés. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location, à l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants (primegmouetudiant.ca) et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut louer ou vendre à un prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis. Pour de plus amples renseignements, passez voir votre concessionnaire GM, composez le 1 800 463-7483 ou visitez gmcanada.com.